

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

REDACCIÓN...
ADMINISTRACIÓN COSTA, 2
TALLERES...

APARTADO CORREOS 140

TELEFONOS:

REDACCIÓN... 1004
CONFERENCIAS... 1707
ADMINISTRACIÓN 2423

Año VIII

Zaragoza - Jueves, 3 de noviembre de 1932

Núm. 2.216

A PROPOSITO DE UN ARTICULO

La necesidad de proteger la vida del Archivo de la Corona de Aragón

En el último número publicado por la revista "Aragón" aparece un artículo de don Manuel Sánchez Sarto dedicado a la situación del Archivo de la Corona de Aragón que, como es sabido, ha sido el único archivo de Barcelona que no dependa de la Generalidad.

Nos interesa, porque estimamos deber de buen aragonés el hacerlo difundir — aunque sintéticamente —, los puntos esenciales del llamamiento que hace en ese artículo el señor Sánchez Sarto.

Dícese en él que no es tolerable que esa gran riqueza de documentos quede en lo porvenir sin otro apoyo que el oficial, ni esté pendiente de auxilios ocasionales, y por ello se reclama de las comarcas más directamente interesadas en la vida científica del Archivo que garanticen a esta institución la vida próxima que merece.

El articulista cree que corresponde esa ayuda a la Universidad, a las Diputaciones y a Unión Aragonesa, que promovió la necesidad de un régimen de excepción para el Archivo, respecto al Estatuto catalán.

Hay que allegar — afirma el señor Sánchez Sarto — los medios económicos que sean precisos. Aragón, Cataluña, Mallorca y Valencia deben enviar, a juicio del articulista, representación de sus Centros culturales y administrativos a un Patronato encargado de proveer periódicamente a las necesidades financieras del Archivo.

Este mismo Patronato propone el señor Sánchez Sarto que se encargará de establecer un plan de trabajos de interés general al funcionamiento de ese instituto, estimando precisa la presencia de representantes de las comarcas afectadas en las propias salas de trabajo del Archivo, para asegurar la continuidad del interés regional en el conocimiento de la propia historia.

Confía el articulista en que con poco dinero y gran esfuerzo podría llegar el Archivo de la Corona de Aragón a emprender esa "Revista de Estudios Medievales Españoles", que tantas veces ha ilusionado a los principales historiadores.

El artículo del señor Sánchez Sarto termina así: "No podemos permitir que el Archivo y España entera nos exijan una responsabilidad por haber impedido que otros hagan lo que nosotros debimos y no quisimos hacer. Por eso creemos oportuno solicitar desde estas columnas que la Universidad zaragozana encabece el movimiento, movi-

lice su interés y ofrezca su profesorado, sus alumnos y su dinero para estímulo de otras entidades y regiones, con objeto de realizar esa labor de compenetración interregional que puede ser muy fecunda para España entera".

Estimamos tan interesantes las manifestaciones de este fervoroso aragonés que es el señor Sánchez Sarto, que las recogemos — extractadas por obligación del espacio — con el mayor gusto, apoyándolas con la mayor simpatía y uniéndolas al suyo nuestro ruego, con todo ahínco y con todo entusiasmo.

Al ingerir granos de uva una niña fallece por asfixia

En la calle de la Verónica, número 15, se desarrolló ayer, a mediodía, un sensible suceso.

A la niña María Mormeneo Zapata, de nueve meses, al parecer, le dieron unos granos de uva que, al ingerirlos, quedaron detenidos en la tráquea, produciéndole síntomas de asfixia.

Sus apenados familiares llevaron a la niña a la Casa de Socorro, donde el médico de guardia, don Valentín Pérez Argilés, tras detenido reconocimiento, pudo comprobar que ya había fallecido. Ingresó ya muerta en el benéfico establecimiento municipal.

Del suceso se dió cuenta al Juzgado de guardia, r

EN EL KEW GARDENS LONDINENSE

Cómo respetan los niños ingleses a los animales y a las plantas



El arbolillo tierno es susceptible de ser enderezado. En el corazón de los niños puede fructificar, si lo estimulamos, el amor respetuoso a los animales y plantas...

Esta elocuente estampa es inglesa. Kew Gardens londinense. Un Baby de tres a cuatro floridas primaveras, encauza sus inclinaciones a cuidar amoroso de los animales. Y ellos, los cisnes, corresponden a la gentileza infantil con su confianza, y dando un mentis a su asustadiza condición. De España también podremos decir otro tanto andando el tiempo...

(Foto. Contreras y Vilaseca)

EN LA CARRETERA

Mujer arrollada y muerta por un automóvil

En la carretera de Calamocha a Nivel del Río ocurrió un fatal accidente.

Cerca de Nivel del Río, en el kilómetro 29 de aquella carretera, pasaba un automóvil de la matrícula de Tarragona, número 4.258, cuando

el chófer vió que en la misma dirección iban por un lado dos mujeres y por otro un hombre conduciendo dos caballerías.

El conductor avisó haciendo sonar repetidas veces el "clacson" y la bocina. El hombre condujo a las caballerías hasta casi la cuneta, para evitar dificultades al automóvil e impedir que aquéllas se desmandasen asustadas por el ruido que producía el vehículo.

Aceleró el conductor la marcha, para pasar cuanto antes. Y en aquel momento una de las mujeres, esposa del conductor de las caballerías, intentó pasar la carretera para unirse a él. El automóvil la arrolló e hirió tan gravísimamente que la mujer murió apenas instalada en su domicilio.

La víctima del accidente se llamaba Catalina Donoso.

Un expresidente americano en España



Desde hace unos días se encuentra en España el señor Montero, expresidente de la República de Chile. (Foto. Contreras y Vilaseca)

El equipo de transfusión de sangre se ofrece a la Beneficencia

El doctor Sandro Machetti visitó ayer mañana al alcalde, señor Pérez Lizano, ofreciendo a la Beneficencia municipal el equipo de transfusión sanguínea, que recientemente se ha constituido en Zaragoza.

El alcalde estimó el ofrecimiento e hizo encendidos elogios de tan loable institución, la primera en España y la única hasta la fecha.

DE LAS ELECCIONES CHILENAS

Don Arturo Alessandri ocupa, por tercera vez, la presidencia del Estado

Don Arturo Alessandri, reelecto el domingo para regir los destinos de la República de Chile en el periodo que empieza en enero de 1933 y que terminará en el mismo mes del año 1938, es uno de los hombres públicos más prominentes de aquella República y sin duda alguna el más ventajosamente conocido en el exterior.

Es por tercera vez que el señor Alessandri — estadista notable, orador de gran envergadura y eminente jurisconsulto — ocupa la primera magistratura de la República chilena y bien se merece, por cierto, esta nueva consagración política, que, por otra parte no puede ser más oportuna, vista la difícil situación por que atraviesa el país. En efecto, amigos y enemigos reconocen el bien probado amor de Alessandri al pueblo, por el cual ha luchado sin tregua tanto en la tribuna como en la Prensa, defendiendo sus libertades y bienestar social, enarbolando siempre la bandera de la más pura democracia y llevando como emblema "Por el pueblo y



para el pueblo", esto sin apartarse jamás del perímetro que demarcan las leyes y la justicia y que envuelven el respeto hacia todos sus con-

Primer aniversario del fallecimiento de la MUY ILUSTRE SEÑORA

DOÑA EUSTOQUIA CABALLERO CASTILLEJOS

Directora que fué, por oposición directa al cargo, de la Escuela Normal de Maestras de Zaragoza

— D. E. P. —

Las misas que se celebren el día 4 del actual en todos los altares de la iglesia de Nuestra Señora del Portillo, y las que el día 5 se digan en la capilla de Santa Ana del Santo Templo Metropolitano de Nuestra Señora del Pilar, serán aplicadas por el alma de la finada.

Su esposo y demás familia, al recordar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican encomienden su alma a Dios en sus oraciones, y oigan alguna de las misas, por cuya asistencia a tan piadosos actos les quedarán sumamente agradecidos.

DEL MOMENTO

EJEMPLO AL MARGEN

ciudadanos sin excepción de creencias ni de credos políticos.

Cuando el señor Alessandri terminó su primer periodo de gobierno, "Biblioteca América", de Santiago de Chile, publicó una recopilación de sus arengas, discursos y manifiestos políticos, en cuyo prefacio se lee: "Llegó a su término la administración del excelentísimo señor Arturo Alessandri, atacada por unos, defendida con color por otros y celebrada con alborozo por los pensadores de casi todas las naciones extranjeras."

La primera administración del señor Alessandri dejó huellas de positivo mérito histórico, pues durante la misma se dictaron leyes avanzadísimas, particularmente de carácter social, que en este orden de ideas concurren a Chile en primera línea entre los países del mundo. Fomentó y desarrolló intensamente la instrucción pública — haciendo al mismo tiempo que la primera fuese obligatoria —, base principal de la verdadera democracia; mejoró notablemente las condiciones económicas del profesorado y dictó, entre otras leyes sociales, el Código del Trabajo, las de Tribunales de Conciliación y Arbitraje, que pusieron término a los constantes y perjudiciales conflictos entre patronos y obreros, regulando sus relaciones, obligaciones y derechos mutuos; creó el Banco Central y se logró estabilizar la moneda, factores indispensables para restablecer la confianza interior y exterior, regularizando en esta forma la buena marcha del comercio y de las industrias; solucionó las dificultades que el problema religioso había creado entre los partidos radical y conservador y que dividían y agitaban los ánimos, al extremo de que la opinión pública perdía el rumbo y con él la buena orientación de los intereses del país; se dictaron innumerables leyes y reformas de la vida civil que sólo el espíritu progresista y de luchador infatigable del señor Alessandri pudo llevar a la práctica.

En su condición de hombre profundamente respetuoso de las leyes, el señor Alessandri, que se ha manifestado siempre abiertamente contrario a toda Dictadura o Gobierno de fuerza, pues él sólo reconoce beligerancia y legitimidad a los poderes que emanan de la libre y espontánea voluntad del pueblo y, consecuentemente con estos principios, ha combatido sin tregua en el terreno político para que en Chile se establezcan el orden y la normalidad constitucional, única forma de lograr la efectividad de las garantías y libertades públicas.

Don Arturo Alessandri ha sido siempre partidario de la más absoluta libertad de conciencia y culto. En uno de sus discursos en el que se refleja su temple de hombre honrado y de rectos procederes, ha dicho: "Debemos concluir de laicizar todas nuestras instituciones, pero sin propósito de persecuciones, sin provocar odios ni divisiones en la familia chilena, inspirándonos en el sagrado espíritu de tolerancia, de forma que en la lucha de las ideas se encuentre siempre un techo bajo el cual puedan cobijarse todas las conciencias y respirar el aire más puro de la libertad."

No cabe duda que si en este nuevo periodo de Gobierno del señor Alessandri el pueblo chileno le presta su franca y patriótica adhesión y el Ejército no sigue en su insensata obra de alterar el orden para satisfacer bastardas ambiciones — consecuencias perniciosas de la Dictadura pasada y que lo apartan de su verdadero cometido — que tanto desde de sus antiguas tradiciones de disciplina y honradez profesional, el señor Alessandri podrá continuar desarrollando el vasto y sabio plan administrativo iniciado en sus anteriores periodos de Gobierno, que hará poco a poco devolver al país su antiguo prestigio de nación seria y ordenada.

E. D. G.

Hace pocos días enviaronme de la Casa de Aragón una carta de persona que, ignorando mi domicilio en Madrid, supuso que mandando su epístola al citado Centro llegaría a mis manos. No se equivocó, y sin pérdida de tiempo la carta llegó a mi poder.

Fué suerte que no lo perdiese, pues de otro modo hubiera sido inútil. Se anunciaba en ella la llegada a Madrid de una comisión de representantes aragoneses de pueblos damnificados por las tormentas, y se pedía un auxilio que, de no recibirse la carta a tiempo, me hubiera encontrado en difícil situación para otorgarlo, a pesar de mi deseo, por ignorar a mi vez dónde se hospedaba el amigo que me la dirigía.

Pero la carta vino con tiempo bastante para que yo pudiese encontrarle en la estación de Atocha cuando llegó el tren donde los comisionados aragoneses venían. Y encontré al amigo, y mientras les acompañaba al hotel, él y yo, más que hablando "in mente", pudimos recordar muchas cosas de antaño y la noble memoria de algunos que fueron nuestros amigos o nuestros parientes, y que ya hace tiempo que dejaron de ser.

Un poco al margen de sus andanzas, porque carezco de representación oficial y no me gustó nunca entrometerme en nada que no me correspondiese, asistí a las idas y venidas de estos comisionados, referidos en sus demandas, tan justas, por la presencia coadyuvante de los representantes en Cortes de Zaragoza y su provincia.

Eran aragoneses todos, los que pedían y los que apoyaban; se trataba de intereses de la economía de Aragón, pero allí, como no había entre los perjudicados reclamantes, a lo que supongo, más que pueblos de la provincia de Zaragoza, allí no había, en el acompañamiento, más que diputados de esa provincia, a los de Huesca y Teruel ni se les había requerido, ni, por tanto, era de derecho imputables como cargo su ausencia.

Sin embargo, yo pensaba no en Zaragoza, ni en Huesca, ni en Teruel, sino en Aragón, único y grande, y por esa razón me parecía reducido el coro de representantes parlamentarios, y no me explicaba por qué, en caso de apuro de los zaragozanos, no estaban también allí sus hermanos de Huesca, y sus hermanos de Teruel, como estimaba que los de Zaragoza, en caso de intereses de aquellas provincias hermanas deberían estar a la recíproca, por aquello de que a la hora de pedir, más bulto hacen diez que cinco, y veinte que diez.

Y pensaba también cuán lamentable era tener que salir de los pueblos para venir a solicitar auxilios de Madrid, como fuente única para apagar todas las sedes de España, y cuánto mejor no sería tener una organización autonomista que en casos como aquél hiciese más corto el camino de los solicitantes, y aun todavía mejor que no hiciese falta pedir, porque la atención vigilante de los que debían dar, al hallarse más próxima de las necesidades, hubiese ya acudido de por sí a repararlas.

Así ocurriría que a los peticionarios no se les podría contestar: "Pónganse de acuerdo con otros pueblos españoles tan necesitados como ustedes, y vengan entonces todos juntos, en una sola petición, a pedirnos lo que necesitan". Con lo cual se precisaban nuevas gestiones, nuevos viajes y nuevos aplazamientos.

Ocurriría que a los demandantes no les saldrían competidores para participar del auxilio prometido, y aunque la caja de donde pudiera sa-

lir el auxilio sería más pequeña, también serían menos numerosos los que en él tendrían derecho a participar.

Menos numerosos, y por la vecindad entre los que acordasen dar y los que recogieran, mejor comprobadas en su realidad las necesidades a que se tuviese que acudir, haciéndose imposible la actuación de influencias capaces de fingir necesidades apremiantes en aquellos que les contasen como sus valedores, con perjuicio de otros pueblos más necesitados.

Además no se pedirían limosnas, no se pediría sino impulso para

obras públicas, generales o locales, que acelerarían el desarrollo de las potencias económicas del país, y que responderían siempre a los postulados ya definidos de un plan anterior.

Digo por mí que me he sentido avergonzado de ver en qué forma hay que acudir al Poder central, lo mismo hoy que ayer, para reclamar un justo subsidio. Y que desearía impulsar a toda velocidad el advenimiento de una organización política cuya instauración acabase de una vez para siempre con los viajes a Madrid de comisiones mendicantes.

J. GARCIA MERCADAL

DE PITON A PITON

LA TEMPORADA DE 1932. — LOS MATADORES DE TOROS

Más cifras antes de entrar en el estudio crítico de la labor de cada espada.

Cuarenta y siete matadores de alternativa se distribuyeron las 262 corridas de que ayer hablábamos. Y la distribución es así:

Domingo Ortega, 91; Marcial, 70; Barrera, 65; Manolo "Bienvenida", 59; "El Estudiante", 47; "Chicuelo", 40; Villalta, 31; Pepe "Bienvenida", 26; "Armillita chico", 22; Solórzano, 20; "Carnicerito de México", 18; Corrochano y La Serna, 17; Fuentes Bejarano, 16; Enrique Tores y Jaime Noain, 15; Manuel Martínez, "Niño de la Palma", Félix Rodríguez y Pepe Amorós, 12; "Maravilla", 11; "Chiquito de la Audiencia", 10; "Cagancho", "Palmeño" y Saturio Torón, 9; "Pedrucho" y "Rayito", 7; David Liceaga, 6; Posada, Heriberto García y Pepe Gallardo, 5; "Fortuna" y Félix Rodríguez II, 4; "Angelillo de Triana" y Gil Tovar, 3; Ventoldrá, "Armillita", "Lagartito" y Mariano Rodríguez, 2; y "Alcalareño", "Pouly", Ortiz, Tomás Jiménez, "Torero de Málaga", Pepe Iglesias, Melchor Delmonte y Luciano Contreras, 1.

Tomaron la alternativa durante la temporada Alfredo Corrochano, "El Estudiante", "Chiquito de la Audiencia", Melchor Delmonte, "Maravilla", Félix Rodríguez II, Luciano Contreras y Pepe Gallardo.

No hubo bajas en el escalafón. Dónde, cuándo y cómo torearon esas pocas o muchas funciones lo iremos viendo en días sucesivos.

¡TORERO BUENO EN PUERTA?

Del novillero Antonio Pazos, hijo del que fué fino pero medroso matador sevillano, nos llegaban esta temporada excelentes noticias acerca de sus aptitudes. Estas noticias procedían de las plazas de Despeñaperros para allá.

Pero ahora ya hay noticias más cercanas. El pasado domingo actuó en Barcelona, gustó mucho como torero y se ha formado ambiente entre los aficionados favorable a que la temporada se prolongue y Antoñito Pazos alterne en algunas novilladas con Fernando Domínguez y Diego de los Reyes.

"Don Ventura", el gran crítico, según sus impresiones recogidas en "El Día Gráfico", cree hay un excelente torero a la vista.

Más, aparte esa opinión para el público, en carta particular nos dice: "Se trata del hijo de Pazos, quien ayer se presentó aquí. Un torerazo con la muleta. No es el estilista del lance hecho, no es el torerito que compone la figura; en lo que le vimos se ve a un diestro que domina la técnica, que tiene una elegancia natural y que torea con una suavidad y una finura que dan gozo.

Lástima que con la espada esté pez. Indudablemente se trata de un torero; pero recuerdo que su padre no era valiente y este antecedente familiar me contiene un poco los entusiasmos. Veremos. Ayer, por lo pronto, me hizo—nos hizo—pasar una tarde deliciosa, porque lo que se hace se paladea y deja un sabor de los que agradaban a un sibarita."

Buena opinión la que ha merecido el sevillano al crítico aragonés. No dudamos que Pazos vendrá a animar las filas novilleriles en 1933.

Pazos... Domínguez... Reyes... "Varelito chico". ¡Ya hay nombres nuevos para las novilladas!

EL DOMINGO, EN JEREZ
El día 6 se celebrará en Jerez la última novillada de la temporada.
El ganado será de González Nan-

dín, y los espadas "Rebujina", Laine y "Venturita".

O sea, Cádiz, Huelva y Jerez en competencia.

SE HA CASADO "RAYITO"

El sevillano Manuel del Pozo "Rayito" se ha casado con la señorita Dolores Garrigós.

Enhorabuena y que sean felices.
DON INDALECIO

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

Marchó a Madrid, por una larga temporada, el distinguido joven y culto abogado don Mariano Pin Lafuente, hijo de nuestro estimado amigo don Mariano.

—Después de haber pasado una larga temporada en nuestra ciudad, regresaron ayer a Barcelona, en cuya ciudad residen, don Francisco Agelet, acompañado de su distinguida esposa, bella hija Pilar e hijo Paco.

—Marchó a la capital de la República el rector de la Universidad don Paulino Sabirón.

—A la misma capital regresó el distinguido joven don Mariano Narsarre.

—Procedente de Gerona ha pasado unas horas en nuestra ciudad don Francisco Soler, acompañado de su bella esposa.

—Ha marchado a Calatayud la bellísima señorita Maruja Mascaray Díaz.

—De Pitarque (Teruel) ha llegado don Fructuoso Sorolla.

—Ha salido para Caspe don Hilario Heredero.

—Ha salido para Sevilla, para incorporarse a su destino, el capitán de Ingenieros don Joaquín Vidaurreta.

—De su viaje de estudio por varias capitales del extranjero, ha regresado el doctor Almarza.

—De su viaje de novios ha regresado don Mario Loshuertos y su bella esposa, doña Aurora Gutiérrez.

—Ha regresado de Villafranca del Cid don Germán Sarrado.

—Se encuentra en nuestra ciudad el redactor comercial de "Ahorra" y "Estampa", nuestro buen amigo don José María Rodríguez y Cañadillas.

—Marchó a Madrid la distinguida y bella señorita Pilar Dehesa Esteban.

—De Asturias y Galicia ha regresado el distinguido joven don Mariano Gavín.

—Regresó a su casa de Cascante don Mariano Huerta.

—Ha regresado de Chodes don Adriano Marín.

—Procedente de Urrea de Gaén se encuentra en nuestra ciudad don José María Pamplona, con su hijo Joaquinito.

—Regresó a Pamplona la bella y simpática señorita Angeles Martínez.

—De Calatayud se ha trasladado a Madrid, después de haber pasado una temporada al lado de su familia, el distinguido joven don Antonio Lasheras Gil.

—Marchó a Barcelona nuestro buen amigo don Julio Mata Sánchez.

—Ha marchado a Madrid, donde permanecerá una temporada, la bella y distinguida señorita Araceli Gracia.

—De Alcañiz salió para Madrid el distinguido doctor Bascones, en compañía del culto abogado de aquel Colegio don Emilio Jesús Villalba.

—Ha regresado de París la distinguida señorita Guadalupe Martínez.

—Ha regresado a Novillas, después de pasar una temporada en ésta la encantadora señorita Isabel Miniés.

ENFERMA

En la tarde de ayer entró en el período preagónico, habiéndole sido administrados los Santos Sacramentos, la señora doña Ascensión Valero, esposa del exgobernador civil don Pablo de Castro.

Centenares de personas acudieron a la casa de la calle de Costa, donde viven los señores de Castro, para interesarse por el estado de la paciente y firmar en las listas.

BODA

En la iglesia parroquial de San Pablo, a las seis y media de la mañana de ayer, se celebró el enlace matrimonial de la bellísima señorita Conchita Hueso Irache y don Manuel Mañeru Galindo.

Actuaron de padrinos don Ponciano Hueso, padre de la novia, y doña Pilar Galindo de Izuzquiza, tía del novio.

Asistieron a la boda las señoras doña Concepción Irache de Hueso, doña María Irache (viuda de Lázaro), doña Agustina Gracia de Pérez, doña Soledad Pallás de Lázaro, doña Concepción Lázaro de Garcés, doña Carmen Martí de Amoribieta, doña María Antonia Pérez (viuda de Galindo), doña Teresa Gracia de Pérez, doña Pilar Ruiz (viuda de Pons), doña Teresa Palacios de Gracia, doña Enriqueta Salas de Alfonso, doña Manuela Vallespín de Alijarde y doña Manuela Lázaro de Langarita.

Señoritas de Pons, Pérez, Alperte, Alfonso, Gil, Alijarde, Lázaro (Paz y Conchita), Hueso (Pilarín y Rosario), Domínguez, Almenara, Agüeras, Tello, Ruiz, Izuzquiza, Muñoz, Mañeru (Pilar, Pilarín, Piluca y Mercedes).

Señores don Gregorio Oliván, don Antonio Lázaro, don Antonio Hueso, don Juan José Mañeru, don Francisco Mañeru, don Antonio Mañeru, don Francisco Pons, don Simeón Ruiz, don Juan Manuel Mañeru, don Javier Alfonso, don Antonio Garbalena, don Vicente Orpi, don Agustín Amoribieta, don Miguel Martí, don José Luis Martí, don Emiliano Liarte, don Jesús Blasco, don Angel Pérez, don Manuel Alijarde, don Ricardo Fornies, don Joaquín Gracia, don Isidro Lázaro, don José Aperte, don Nicolás Pérez, don Miguel Alijarde, don Manuel Gutiérrez, don Antonio Pastor y don Carlos Funó.

Tras la ceremonia nupcial se trasladó el cortejo al Centro Mercantil, donde fué servido un espléndido desayuno.

Felicidades cordiales al nuevo matrimonio y a su distinguida familia.

DIVERSAS

Ha sido destinado al regimiento de Infantería número 5 el capitán don Juan Ruiz.

Nuestra cordialísima felicitación.

NATALICIO

Con toda felicidad ha dado a luz una preciosa niña, primera de su matrimonio, la bella señora doña Pilar Algueró, esposa de don Enrique Force.

A la recién nacida se le impondrá el nombre de Mercedes.

Reciban los señores de Force nuestra más cordial enhorabuena.

Asociación de Labradores de Zaragoza
Coso, 104- ZARAGOZA -- Paseo Linares, 6 - CALATAYUD

Tiene a disposición de sus asociados: Toda clase de abonos, de garantía absoluta y precios sin competencia

Semillas de alfalfa
de trébol francés
de veza andaluza

de pureza y poder germinativo, comprobados en nuestro Laboratorio

Esta Asociación sirve siempre calidades insuperables a precios sumamente económicos

FRONTON JAI-ALAI Calle 5 de marzo
Teléfono 56-90

Hoy, jueves, 3, a las diez y media de la noche
PRIMER PARTIDO

GOENAGA II y ECHABURU (rojos)

CONTRA
ESQUIVEL y ANDOAIN (azules)

SEGUNDO PARTIDO

IRIGOYEN I y RAMOT (rojos)

CONTRA
ARRUTI, ULACIA I y OSA (azules)

NOTA.—Por indisposición de Guillermo, el partido anunciado se jugará el domingo por la noche.

DE MADRID Y PROVINCIAS

EN EL DIA DE AYER

Unas incidencias de carácter escolar

AL LLEGAR UN PROFESOR

MADRID. — Hoy se han reproducido los incidentes en la Facultad. Al llegar el profesor señor Jiménez Asúa un grupo le hizo objeto de manifestaciones hostiles, siendo sofocadas por las opuestas de otros estudiantes.

En el interior de los Centros docentes se produjeron colisiones entre estudiantes de distintas tendencias, resultando uno de ellos herido grave.

Como los incidentes no trascendieron a la calle no intervino la fuerza pública.

NO HAN INTERVENIDO

MADRID. — Los estudiantes católicos han facilitado una nota diciendo que son ajenos por completo a los incidentes desarrollados en la Facultad, así como que participaran con elementos extremistas en dicho movimiento.

Dicen que si faltaron a clase fué por observar la festividad católica del día.

UNOS INCIDENTES Y UNA PROTESTA

BILBAO. — Se han producido incidentes entre escolares, dando ocasión a la intervención de los guardias de Seguridad.

Iniciaron el escándalo a pretexto de manifestarse contra la guerra.

Han acudido al gobernador pidiéndole autorización para celebrar mañana una manifestación con carteles en sentido pacifista.

En la Normal de Maestras, donde no hicieron caso a los perturbadores, éstos apedrearon el edificio, rompiendo algunos cristales.

ACTITUD DE OTROS ESCOLARES

BARCELONA. — Diversos estudiantes adoptaron actitud determinada, tratando de interrumpir el tránsito de tranvías.

Los guardias de Asalto intervinieron oportunamente.

Dentro de la Facultad también se produjeron ligeros alborotos.

Una comisión de estudiantes revoltosos fué a visitar al gobernador para protestar contra la actitud de los guardias de Asalto, afirmando que si habían hecho huelga se debía a que quisieron conmemorar la elección de doctor "honoris causa" de la Universidad de Montpellier de varios catedráticos de los Centros docentes de Barcelona.

SALDUBA HOY

Arroz valenciana 250
Bacalao Ajo-arriero 175
Estofado de ternera aragonesa 200

Cubiertos a 5'00 y 6'50 pesetas

Meriendas y salidas de teatro, selectos conciertos
LOS 7 BANDONEON'S JAZZ

LAS CORTES CONSTITUYENTES

Iniciaron ayer el debate sobre los presupuestos generales del Estado

Turnos en contra, en los cuales se hicieron resaltar los que, a juicio de los oradores, son de efectos considerables.—Acusación de un ministro contra un Instituto

La sesión

RUEGOS Y PREGUNTAS. — FRASES ACUSATORIAS DE UN DIPUTADO

MADRID. — Bajo la presidencia del señor Besteiro comienza la sesión a las cuatro de la tarde.

Varios diputados formulan ruegos de carácter local.

El señor GARCIA PRIETO, aludiendo al Instituto de Segunda Enseñanza de Antequera, dice que se aprueba a todos los alumnos de la región que acuden allí a examinarse de tal manera que da la sensación de que allí interviene el dinero. (Rumores).

El señor ARMAZA protesta de los ataques contra dicho Instituto, cuyos catedráticos son personas honradísimas, incapaces de lo que el señor García Prieto les atribuye.

SOBRE LOS BIENES COMUNALES

El señor ALGORA solicita la aplicación de la reforma agraria en la parte que se refiere a incautación de bienes comunales.

Hace algunas observaciones sobre los presupuestos afirmando que tienen déficit por causa del Estatuto catalán.

El señor BESTEIRO le contesta diciendo que no es momento de tratar de presupuestos.

Ofrece concederle un turno en contra de la totalidad para que diga cuanto tenga por conveniente.

ORDEN DEL DIA.—COMIENZA LA DISCUSION DE LOS PRESUPUESTOS

Se pone a discusión el dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre las obligaciones generales del Estado.

Don ABILIO CALDERON consume un turno en contra de la totalidad.

Censura la excesiva rapidez con que ha dictaminado la Comisión en este importante asunto y se lamenta de que no se hayan consignado en las obligaciones generales los servicios que han pasado a depender de la Generalidad de Cataluña y que nada se haya hecho sobre el Estatuto de funcionarios.

Se lamenta también del aumento que existe en numerosas partidas del presupuesto, especialmente en clases pasivas, considerándolo excesivo.

El señor VERGARA le contesta negando que haya habido precipitación en la confección de los presupuestos ni en el informe de la Comisión.

El MINISTRO DE HACIENDA interviene.

Dice que los gastos que origine la

Generalidad de Cataluña no pueden fijarse, porque es imposible cifrarlos sin que empiecen a funcionar los servicios.

Respecto a los avales del Estado dice que esta política de aval no es cosa de la República, sino de la Dictadura y anteriormente a cuando fué ministro de Hacienda el señor Calderón.

Don ABILIO CALDERON rectifica diciendo que siempre fué enemigo de la dictadura y que nada tiene que ver con los avales.

El señor CARNER dice que hay muchas clases de avales.

—Si en esto — agrega — alguien ha contraído responsabilidades, no es el ministro de Hacienda quien debe averiguarlo, pues lo harán los tribunales competentes. Pero el Estado tiene que hacer honor a su firma recogiendo esas obligaciones.

El señor NIEMBRO consume otro turno en contra de la totalidad.

Dice que los presupuestos no pueden considerarse más que una continuación de los presupuestos monárquicos.

Añade que el total a que alcanzan los avales del Estado asciende a ochocientos veintitrés millones de pesetas, todos sobre negocios indignos que deberían haberse esclarecido y sancionado para que el Estado no pagara lo que no es lícito que pague.

Se ocupa de algunos avales, como el de las casas baratas.

Continúa enumerando los negocios a que puso su aval la Dictadura.

—Se conoce — agrega — que estamos todavía en época de liquidación y no se puede prescindir rápidamente de lo que nos legó la Monarquía con sus desaciertos.

Así ocurre con el Monopolio de Petróleos.

Afirma que de este Monopolio el Estado no saca el beneficio que le corresponde.

Elogia los aumentos en el presupuesto de Instrucción Pública, por considerarlos un compromiso ineludible de la República.

Considera tímido el modo de iniciarse el impuesto progresivo sobre la renta, aunque está bien orientado.

Lamenta que no pueda venir a la Cámara el señor Calvo Sotelo a defender su gestión ministerial.

Censura que hayan pasado a formar parte de las plantillas de los Ministerios temporeros que nombró la Dictadura por un escandaloso régimen de favor.

Termina diciendo que este presupuesto es híbrido por no haberse quitado todo lo que estorba.

El señor SANTA CRUZ consume un turno en contra.

Censura que se hayan aumentado los presupuestos de Guerra y Marina y lamenta que se dejen gravados los presupuestos próximos.

Termina diciendo que si este presupuesto de la República no puede ser tan floreciente como quisiera al menos debe procurarse que sea firme y seguro.

Como los demás diputados que tenían pedida la palabra para intervenir en la discusión de la totalidad no se encuentran en la Cámara se levanta la sesión a las ocho y cuarto de la noche.

Después de la sesión

HOY NO SERA MODIFICADO EL PLAN PARLAMENTARIO

El señor Besteiro salió del Congreso antes de terminar la sesión para recoger a su señora y acudir a la estación para despedir al jefe del Gobierno francés, M. Herriot.

Por encargo del señor Besteiro su secretario manifestó a los periodistas que el plan parlamentario para la sesión de mañana será el mismo: ruegos y preguntas y debate sobre la totalidad de los presupuestos, para el que tienen pedida la palabra los señores Fanjul y Balbontin.

MAÑANA ULTIMARAN UN DICTAMEN

La Comisión de Presupuestos se propone ultimar mañana viernes el dictamen relativo al presupuesto de la Presidencia.

UN DIPUTADO HABLA DEL BLOQUE DE IZQUIERDAS

El diputado radical socialista señor Baeza Medina, hablando con los periodistas de la posible federación de izquierdas, manifestó que el criterio del partido radical socialista es considerar la concreción actual de un Gobierno de izquierdas que debe ser la colaboración directa de los socialistas.

A la minoría parlamentaria — agregó — sólo corresponde procurar la ordenación del bloque parlamentario de izquierda republicana. Para iniciar las conversaciones precisas se ha designado una comisión integrada por los señores Artigas, Galarza, Gomáriz, Vilatela, Victoria Kent y Baeza Medina, para ponerse en relación con las demás minorías republicanas representadas en el Gobierno, debiendo advertir

TRABAJO PARA MEDICOS

Las enfermedades de dos ministros y de un exministro

SU ESTADO

MADRID. — Se halla mejorado el ministro de Trabajo, señor Largo Caballero.

También mejora el ministro de Marina.

Hoy abandonó el lecho, pero hubo de volver nuevamente a recluírse en él en vista de los dolores que le aquejaban y de que la fiebre no he remitido todavía.

Se halla enfermo, de un ataque gripal, el exministro señor Martínez Barrios.

que como tal considera a la minoría catalana.

Ese bloque parlamentario, si llega a constituirse, debería regirse por un comité directivo en el cual estarán representadas proporcionalmente las distintas minorías que lo integren. Tal es al menos la aspiración de la minoría radical-socialista.

Hasta ahora — terminó diciendo — sólo hemos iniciado gestiones para la constitución del bloque de partidos republicanos y gubernamentales de izquierda; sólo de partidos republicanos. Cuando se trate de formar la federación de izquierdas para una obra de Gobierno, habremos de tratar igualmente con los socialistas.

VISITA DE OBREROS DEL CAMPO

MADRID. — Una comisión de la Federación de Obreros del Campo y de la minoría socialista ha visitado al ministro de Agricultura para exponerle las modificaciones que creen necesarias para realizar en el Instituto de Reforma Agraria para que sea de utilidad su función.

EXAMEN DE UN PRESUPUESTO

MADRID.—Los diputados Moreno Calvache y López Goicoechea han examinado el presupuesto de Instrucción Pública y han acordado presentar una enmienda en lo referente al concepto correspondiente a la Universidad de Murcia, a la que se le quitan medios para su desarrollo. Esto supone el primer paso para su desaparición.

Han convocado a una reunión a sus compañeros para tratar de este asunto.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radica
SIN OPERACION
JAIME LEDESMA
Especialista del Hospital Victoria Eugenia, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis
ALFONSO I, 6, entlo. consulta 11 a 1
ZARAGOZA

TAXIS 22-50

Llame usted a este teléfono y al momento tendrá un estupendo automóvil para su servicio.
Cuide no confundirse con el teléfono 22-50
Servicio permanente.

Abrigos de piel
con forro de gamuza
ochenta pesetas

Abrigos de piel extra,
color inalterable, forrados con astrakanes ingleses, desde 125 a 250 pesetas

FABRIL
MANUFACTURA
DEL VESTIDO

ALFONSO, 26
COSO, núm. 113
Teléfonos 2929 y 1052

GOYA

Hoy: Tarde, a las 7

Noche, a las 11

Ultimo día de la extraordinaria producción sueca

SUS ULTIMAS HORAS

Interpretada por las "estrellas" suecas BJORN BERGLUND e INGERT BJUGGREN

MAÑANA, GRANDIOSO FIN DE FIESTA

PILAR "estrella" del baile y de la canción Lecuona y su Orquesta Típica Cubana

La expresión más genuina de los ritmos típicos cubanos
Ultimo gran éxito en el "Fíguro", de Madrid
La mejor Agrupación de su género que ha llegado a España
3 UNICOS DIAS, 3

HOY, ESTRENO

Marie
DRESSLER

en
Emma

UN FILM DEL ANO METRO

Metro
Goldwyn
Mayer

Un film imponderable del "Año Metro"
Un drama tierno, como canción de cuna
Una película que le hará reír, llorar y pasar una velada feliz

CINEMA ALHAMBRA

TERMINA LA VISITA DEL JEFE DEL GOBIERNO FRANCÉS

Poco antes de marchar firmó tres tratados de trabajo y uno comercial entre Francia y España

Explicación de en qué consisten tales convenios.-Visitas a Aranjuez y Toledo.-Coincidencia de criterio acerca de la Conferencia del Desarme.-Despectiva calificación para un artículo de cierto periódico francés.-Palabras cariñosas para el acogimiento que ha hecho la hidalguía española.-El ilustre viajero inició anoche el regreso a su nación

UN PASEO. — DE EXCURSION

MADRID. — El señor Herriot salió por la mañana, dando una vuelta a pie por la plaza de la Independencia.

Compró churros en un puesto y los comió por la calle.

Luego paseó por el paseo de coches del Retiro y a continuación salió hacia la carretera de Andalucía, con dirección a Aranjuez y Toledo.

LA ESTANCIA EN ARANJUEZ.— IMPOSICION DE INSIGNIAS DE LA LEGION DE HONOR

ARANJUEZ. — A las once de la mañana llegó el señor Herriot, acompañado del ministro de Instrucción Pública y de los embajadores de España en Francia y de Francia en España.

El alcalde le dió la bienvenida en nombre de la ciudad.

El señor Herriot marchó a una panadería para visitar al panadero Luis Quillit, de nacionalidad francesa, que lleva cincuenta años residiendo en España.

El señor Herriot le abrazó y le impuso la insignia de la Legión de Honor, diciéndole que Francia no olvida a sus hombres.

La señora de Herriot repartió rosquillas en la panadería a los chiquillos del pueblo, que se agolpaban a la puerta del establecimiento.

El señor Herriot y sus acompañantes fueron aclamados constantemente por el público.

El presidente francés, antes de salir de Aranjuez, conversó con varios obreros que le aclamaron.

El señor Herriot comparó la grandiosidad del paisaje de Aranjuez con el de Versalles.

El personal de palacio le esperaba, pero el señor Herriot no tuvo tiempo para visitarlo.

Luego salió en auto hacia Toledo.

Las señoras de Herriot y Herbette arrojaron monedas a los niños.

Al despedirse fueron aclamados.

GRANDES ADMIRACIONES.—UNA COMIDA INTIMA Y UNA CONVERSACION POLITICA DE LOS PRESIDENTES DE CONSEJO

TOLEDO. — El señor Herriot visitó, antes de llegar a la ciudad, la fábrica de electricidad, cuyo capitán es de nacionalidad francesa. Prometió gestionar la concesión de la medalla francesa del Trabajo para él.

Sallaron a recibir al señor Herriot las autoridades de la capital y una banda de música.

Un grupo de señoritas ataviadas típicamente hizo entrega a la señora Herriot de ramos de flores.

Mucho público se agolpaba para aclamar a los viajeros.

Poco después llegaron el jefe del Gobierno y el ministro de Estado.

Entraron en la ciudad por la puerta de la Visagra.

Luego pasaron al Zocodover.

Se apearon del coche y fueron rodeados por el público, que dificultaba el paso.

Visitaron la Posada de la Sangre, la casa del Greco y la Sinagoga del Tránsito.

Luego marcharon a la catedral.

El señor Herriot quedó maravillado de su magnificencia.

Entregó mil francos para los pobres.

A continuación se celebró una comida íntima ofrecida por el doctor Marañón.

Asistieron a la comida los señores

Herriot, el jefe del Gobierno español y su señora, los embajadores de España y Francia y los ministros de Estado e Instrucción Pública.

Los jefes de los Ministerios de España y Francia sostuvieron una conversación a los postres.

Una comisión de obreros de la fábrica de armas entregó al señor Herriot un cuchillo grabado, trabajo genuino de la fábrica.

El señor Herriot pronunció unas palabras de agradecimiento al recibimiento que se le había hecho y a las muestras de amistad que recibía, diciendo que tenía la seguridad de que la cordialidad entre los dos países no se entibiará.

El señor Azaña dijo que era muy grato saludar al representante del pueblo francés.

Un periodista preguntó al señor Azaña acerca de la conversación que había mantenido con el señor Herriot.

El señor Azaña contestó que no había tenido interés y que había sido una conversación particular.

Los periodistas preguntaron al señor Zulueta, que les contestó que el señor Herriot se había mostrado muy complacido del viaje y que había aprovechado su conversación con él para cambiar unas impresiones acerca de política europea y examinar puntos de coincidencia de ambos países.

También dijo que habían hablado de la Conferencia del Desarme.

—Me expuso — dijo el señor Zulueta — el proyecto que presentó en la Cámara francesa. Hablamos de los puntos de vista de la delegación española.

Dijo que se había firmado un convenio de asuntos comerciales.

Los periodistas le preguntaron si había leído un artículo, publicado en "La Liberté", acerca de un convenio relacionado con la política en Marruecos y el ministro dijo que lo desconocía.

A continuación los periodistas hablaron con el señor Herriot, pidiéndole una referencia de sus impresiones.

El señor Herriot contestó que nada podía decirles y que debían preguntar al ministro de Estado español.

Los periodistas le replicaron que el ministro les había indicado que le interrogaran a él.

Entonces les dijo que podía afirmarles que el asunto más importante fué el de la Conferencia del Desarme. Hay coincidencias de criterio. No hablamos nada sobre Marruecos. El artículo de "La Liberté" es una estupidez y una imbecilidad. De la cuestión de frutas no hablamos. Los fruteros de Levante no pueden quejarse, porque exportan más fruta que los franceses y la política de contingentes ha sido adoptada por todos los países, incluso por España.

EL PLACER

de la actual generación, puede estar en sus manos el presenta en Fabril Manufactura del Vestido, Alfonso, 26 o Coso, 113, el Ticket número 8.287 con el cual recogerá usted la magnífica Radio Echopone que regala por el mes de octubre

Fabril Manufactura del Vestido Alfonso 26 - Coso 113

Terminó diciendo que esperaba que las relaciones entre los dos países serían siempre cordiales.

Terminada la comida los excursionistas continuaron visitando la ciudad.

FIRMA DE TRATADOS SOBRE CUESTIONES DE TRABAJO. — EXPLICACIONES DE LOS SEÑORES AZAÑA Y HERRIOT

MADRID. — Al regresar de Toledo M. Herriot y sus acompañantes se dirigieron a la Presidencia del Consejo de ministros, para proceder a la firma de los tratados concertados entre España y Francia sobre cuestiones de trabajo.

M. Herriot y sus acompañantes entraron en el despacho del señor Azaña, mientras los periodistas franceses eran obsequiados con un "lunch".

En el acto de la firma de los tratados estuvieron presentes los señores Herriot y Azaña, el ministro de Trabajo de Francia, M. Delamier; el subsecretario de Trabajo, señor Fabra Rivas, representando al ministro; los ministros de Estado e Instrucción Pública, señores Zulueta y de los Ríos; los embajadores de Francia en España y de España en París; los subsecretarios de la Presidencia y Estado y varios funcionarios diplomáticos.

Al terminar, el señor Azaña dirigiéndose a los periodistas les dijo:

—Acabamos de firmar tres convenios reglamentando el plan de reciprocidad de la situación de los trabajadores españoles que vayan a Francia y de los trabajadores franceses que vengán a España.

Me es muy grato — agregó — hacer constar la satisfacción con que ve el Gobierno de la República que la visita de M. Herriot haya tenido este fin: la acogida que ha tenido en nosotros la iniciativa de M. Dalimier en la obra de colaboración pacifista que significan esos tres tratados, como era natural, en obra tan humanitaria y beneficiosa para ambos pueblos. Una vez más quiero expresar con tal motivo nuestro saludo a la República francesa y al pueblo francés tan dignamente representado aquí.

Habló después M. Herriot, diciendo que no debe olvidarse el carácter social que encierran los tres convenios firmados, que servirán para proteger a quienes para buscar medios de subsistencia buscan trabajo en España y en Francia recíprocamente, respondiendo a esta feliz conclusión para expresar el agradecimiento al Gobierno y a la Prensa española y decir que considera estos tratados como símbolos de fraternidad cordial que debe guiar a ambos países.

La nuestra — agregó — es de mayor edad y cuenta con la experiencia que le proporciona esto.

Nuestros amigos españoles acaban de salir de la revolución o si queréis de la transformación, pero nuestras simpatías son tales que si en algún momento fuera necesaria y posible nuestra ayuda la prestaríamos con la mejor voluntad.

Agregó que esto sirve para fortalecer más la amistad hispano-francesa, con la finalidad de contribuir al desenvolvimiento de la civilización, inspirada en ideas de libertad, progreso y paz.

Quisiera — continuó diciendo —

EL DIA POLITICO

Gestión para lograr la reaparición de los diarios suspendidos

Parece que el asunto será tratado en el próximo Consejo de ministros.-Elogio del señor Domingo a la efectividad de las Ferias de Muestras.-Según Gobernación, la tranquilidad es absoluta en toda España.-Ejecutiva que toma posesión

TRANQUILIDAD. — PARA CONSTRUIR UN MANICOMIO

MADRID. — El subsecretario de Gobernación dijo a los periodistas, por encargo del ministro, que reinaba absoluta tranquilidad en España.

El señor Casares Quiroga recibió al presidente de la Diputación de Madrid para tratar de la construcción de un manicomio provincial.

PREPARA UNA COMBINACION JUDICIAL

MADRID. — El ministro de Justicia, señor Albornoz, dijo a los periodistas que estaba preparando una amplia combinación judicial que tardaría varios días en ultimar en virtud de la cual quedarán separados del servicio todos los funcionarios desafectos al régimen.

POR LA SUSPENSIÓN DE PERIODICOS. — POLITICA RADICAL

MADRID. — Se reunió en uno de los salones del Congreso la minoría radical.

El diputado don Darío Pérez dió cuenta de su entrevista con el ministro de la Gobernación, en la que trató del levantamiento de la suspensión de los periódicos, especialmente de "A B C".

El ministro mostró su propósito de resolver este asunto en el próximo Consejo de ministros.

Los reunidos cambiaron impresiones sobre la marcha de los asuntos del partido.

EN PRO DE LAS FERIAS DE MUESTRAS. — EXPOSICIONES DE RADIO Y CINE

MADRID. — Don Marcelino Do-

mingo recibió a los periodistas y dijo que le había visitado el consejero de la Generalidad señor Serra Moret pidiéndole que se declare oficial la Feria de Muestras que se celebrará en Barcelona el 14 de abril de 1933.

El propósito lo estima justo y lo llevará al próximo Consejo de ministros.

Interesa ordenar el régimen de la celebración de las Ferias de Muestras que se vienen celebrando en diversas ciudades españolas, pues van tomando de día en día más importancia y demuestran el desarrollo que va adquiriendo nuestra industria.

Dijo que había visitado la Exposición de radio y cinematógrafo montada en uno de los salones de la Exposición y que había quedado maravillado de ella.

—Creo — dijo el ministro — no sólo en la eficacia de organizar en España estos certámenes, porque crean estímulos y enseñanzas, sino en concurrir al extranjero, donde tanto interés despierta esta clase de certámenes.

Para organizar el régimen de Ferias de Muestras se reunieron hace tiempo en Madrid representantes de Barcelona, Santander y Valencia y el Consejo superior de Cámaras de Comercio e Industria y se convino en la necesidad de su ordenación.

Estos días se ha celebrado una reunión de los organizadores de la Feria del Libro Español en Buenos Aires y se acordó que se lleve a cabo en julio próximo.

MADRID. — Se ha posesionado de sus cargos la nueva Comisión ejecutiva del Partido Socialista.

que nuestros hechos y nuestras relaciones sirvieran de ejemplo digno de imitar por los demás países para que así el mundo camine hacia el progreso, guiado por esa libertad, ese derecho y esa fraternidad, para que esta amistad que nos une a nosotros sirva de ejemplo a la Humanidad entera. Últimamente ruego a los periodistas que me escuchan que mañana o en las ediciones de esta noche, si fuera posible, expresen mi agradecimiento a todas las asociaciones que desde todas partes de España me han dirigido mensajes de saludo y simpatía.

He recibido — terminó diciendo — testimonios conmovedores, y mi único sentimiento es no poder contestar individualmente a tantos amigos españoles.

A continuación, M. Herriot, acompañado de M. Dalimier y del embajador de Francia en España, abandonaron la Presidencia, marchando a la Embajada.

Les acompañaron hasta la puerta el jefe del Gobierno, los ministros y periodistas.

Seguidamente el Sr. Azaña, acompañado de los ministros y demás personalidades que asistieron al acto pasaron a uno de los salones de la Presidencia, en el que había sido preparado un "lunch".

Los tratados firmados por los Gobiernos francés y español son tres.

Uno de ellos regula con espíritu de inteligencia amistosa la situación de los obreros españoles y franceses que vengán a trabajar.

El espíritu del tratado es que a los trabajadores emigrados se les equipare a los nacionales, dándoles

iguales jornales y disfrutando de igual protección para la aplicación de las leyes del trabajo, higiene y seguridad de los mismos.

Esta igualdad de trato se extiende a todas las disposiciones que puedan promulgarse en lo sucesivo en ambos países, contiene una cláusula importante relativa al paro, en virtud de la cual los obreros sin trabajo disfrutarán de todos los beneficios que concede el Estado donde residan.

Aquellos que caigan enfermos o por enajenación mental deban ser reclusos, serán cuidados igualmente.

Otro de los tratados se refiere al arreglo entre las autoridades competentes de España y Francia con objeto de facilitar la admisión de súbditos de ambos países que quieran permanecer en los países contrarios, respectivamente, para especializarse en sus actividades.

Podrán desempeñar empleos, cobrar las remuneraciones correspondientes sin tener en cuenta la situación en que se encuentre el mercado del trabajo.

Sólo se concederán anualmente ciento cincuenta autorizaciones por cada país.

Este arreglo podrá considerarse como complemento de los tratados de trabajo y asistencia.

Estos convenios deberán ser ratificados por los Parlamentos respectivos, enviándolos después a la Sociedad de Naciones para que sean registrados.

El otro tratado se refiere a un convenio entre España y Francia sobre seguros sociales. Consta de veintidós artículos.

Establece que las personas de nacionalidad francesa o española que-

GRAN TEATRO IRIS IRIS PARK

SENSACIONAL ACONTECIMIENTO
COMPANIA DE ZARZUELA Y SAINETE DEL MAESTRO LUNA
Debut, mañana, 4 de noviembre, con

El asombro de Damasco y La patria chica

Dirigiendo la Orquesta el maestro LUNA
Abonos a butaca, especiales para familias.
Cinco matinées GRAN MODA que se celebrarán los días 5, 7, 9, 11 y 12 de noviembre.
DIEZ pesetas BUTACA las 5 funciones.
Se admiten encargos hasta las 12 de mañana, en la Contaduría del Teatro y en el KIOSCO IRIS. — Teléfono 4.500

Hoy, tres tarde, Cine Infantil

EL DORADO OESTE

Tarde y noche

La ciudad de los ensueños

PATINES Tarde, Infantil (Mitad de precio)
Noche, popular (

Entrada, precio único, 0'50

Entrada de niño, 0'25

SALON DORE

¡Ayer triunfó definitivamente!

RONNYY

Maravillosa creación de la genial estrella KATE DE NAGY con WIYYL FRITSCH.

Música de Kalman. Opereta Ufa.

Espectáculo deslumbrador por su fastuosidad, por su belleza y por su música divina. ¡Admira! ¡Encanta!

den asimiladas respecto a la admisión para el régimen de seguros obligatorios vigentes en los respectivos países en cuanto se refiere a derechos y obligaciones, tanto para los asegurados como para los derechohabientes.

Se establecen comunicaciones que para la aplicación del convenio dirigirán los asegurados a sus derechohabientes a los organismos o a las autoridades en las poblaciones de ambos países, las cuales no podrán ser rechazadas en ninguna de ellas por el hecho de que estén redactadas en la lengua oficial de su país.

Todos los actos y documentos relacionados con la aplicación del convenio estarán dispensados del visado de la legalización de las autoridades diplomáticas y consulares.

MANIFESTANTES QUE FUERON A LA ESTACION. — LA DESPEDIDA AL PRESIDENTE DEL GOBIERNO FRANCÉS

MADRID. — A las ocho de la noche se formó en la Puerta del Sol una manifestación en la que figuraban las banderas y estandartes de varios Círculos republicanos y de las juventudes de los mismos, para despedir a M. Herriot.

La manifestación fué engrosando a su paso por las calles céntricas con dirección a la estación.

Cuando llegó a las inmediaciones de ésta, en la manifestación formaban varios miles de personas.

Cuando M. Herriot llegó al andén este se hallaba atestado de público, que impedía materialmente el tránsito.

Los guardias de Asalto tuvieron que abrir calle para que M. Herriot pudiera llegar hasta el vagón.

M. Herriot saludó efusivamente a las personalidades francesas y españolas que le esperaban en la salita habilitada al efecto.

Momentos después llegó el señor Azaña, cuya presencia fué acogida con una ovación.

Ambos presidentes fueron vitoreados.

La aglomeración era tal que la banda municipal, que se había situado en el andén, junto a la sala, para tocar los himnos nacionales, no pudo cumplir su cometido.

Cuando M. Herriot se hallaba ya en el vagón la multitud, a grandes voces, cantó la Marsellesa.

Durante largo rato el público ovacionó y dió vivas a Herriot.

El presidente francés estaba visiblemente emocionado.

Hizo un ademán pidiendo silencio y el público calló inmediatamente.

M. Herriot, en francés, dijo:

—Amigos: ¡Viva la República española!

El grito de M. Herriot fué acogido con una estruendosa ovación, dándose después vivas al apóstol de la paz, al gran republicano y a Francia.

Una niña vestida de República se acercó al coche para besar a M. Herriot.

Después subieron al vagón cinco señoritas ataviadas con mantones de Manila, que obsequiaron con ramos de flores a la esposa de M. Herriot.

También ofrecieron pergaminos, cestas y ramos de flores a Mme. Herriot los Comités femeninos de los partidos republicanos.

En aquel momento llegaron a la estación los ministros, con el señor Besteiro.

Fuó tarea difícil para la fuerza pública contener a la muchedumbre para dejarles paso.

La presencia del señor Unamuno fué acogida con aplausos.

Los señores Herriot y Azaña se abrazaron, siendo ovacionados por el público.

Volvieron a repetirse los vivas, oyéndose voces diciendo a M. Herriot que volviera pronto.

M. Herriot pronunció algunas palabras que no pudieron ser oídas.

En vista de ello deshizo algunos ramos de flores, obsequiando a las señoritas que habían acudido a despedirle y arrojando flores al público.

La banda municipal interpretó el himno francés en el momento de partir el tren.

DE PROVINCIAS

En un discurso se pronuncia el señor Maura contra el actual Gobierno

Dijo que no ha hecho sino seguir los viejos procedimientos e incluso aumentar los presupuestos sin utilidad nacional. El dirigible "Conde Zeppelin" se detuvo cinco minutos en Sevilla. Pruebas en Barcelona de un avisador de peligro en Bancos y otros establecimientos

LA BREVE ESTANCIA DEL "CONDE ZEPPELIN" EN LA CAPITAL DE ANDALUCIA

SEVILLA. — Para presenciar la llegada del "Conde Zeppelin", que ha constituido un acontecimiento, se agolparon en el campo destinado a aterrizaje más de 15.000 personas.

A las cuatro y veinte se recibió un mensaje, emitido en Huelva, diciendo que el dirigible volaba sobre la ciudad y llegaría a Sevilla a las cinco y cuarto de la tarde.

Cuando la aeronave apareció el público rompió a aplaudir con entusiasmo.

Varias avionetas realizaron diversos ejercicios y volaron en torno al dirigible.

Las avionetas arrojaron unas hojas pidiendo el apoyo de todos para conseguir que Sevilla sea el puerto terminal de Europa.

El público rompió el cordón de vigilancia e invadió el terreno de aterrizaje.

El dirigible radió otro mensaje pidiendo que todo estuviera preparado, señalando que se detendría veinte minutos y que luego evolucionaría, en compensación, sobre la ciudad.

El aterrizaje fué laborioso. Tres veces hubo de intentarlo, haciéndolo difícil la violencia del viento y el desentrenamiento de los auxiliares.

Por fin el aparato pudo detenerse. Lo hizo en cinco minutos.

Una banda de música interpretó, entre aclamaciones, los himnos nacionales de ambos países.

La colonia alemana rompió en vivas a Alemania y el público daba vítores también a Alemania y a España.

El pasaje desembarcó. Lo componían casi todo personas brasileñas y entre los viajeros figuraban dos niños, uno de tres y otro de cinco años.

EL PLACER

de la actual generación, puede estar en sus manos si presenta en **Fabril Manufactura del Vestido, Alfonso 26 o Coso, 113, el Ticket número 8.287 con el cual, recogerá usted la magnífica Radio Echopone que regala por el mes de octubre**

Fabril Manufactura del Vestido Alfonso 26 - Coso 113

Teatro Circo

Mañana, viernes, estreno del emocionante film realista

La trata de blancas

La llaga social que preocupa al mundo entero, pero vista en un sentido de afeccionamiento para todos

SONORO FILM

Distribuida por Ferber-Blay

TEATRO CIRCO

Hoy, último día

GONGORILA

La vida íntima de los pigmeos y sus vecinos los gorilas. Interesante película documental FOX, explicada en español. OIGA la voz terrible y fascinante de la selva en toda su naturalidad. VEA las bestias más grandes y feroces junto a los hombres más pequeños de la tierra.

Subieron a bordo del dirigible el presidente de la Diputación, el alcalde, el gobernador y otras autoridades.

Pasado el tiempo fijado el "Conde Zeppelin" partió nuevamente, enfilando la dirección Norte.

Ha marchado a Alemania el presidente de la Diputación para ponerse al habla con la Casa constructora, a fin de hacer gestiones para lograr que Sevilla sea el puerto terminal de Europa.

Está muy confiado por la justicia de su petición y por el interés con que la apoyará el doctor Eckener, que siempre ha sido partidario de establecer en Sevilla esta importante escala.

EL SEÑOR MAURA HACE UNA EXPOSICION DE SUS IDEAS GUBERNAMENTALES

CUENCA. — Llegó don Miguel Maura, que fué recibido por numerosos amigos políticos y particulares.

Fuó obsequiado con una comida

organizada por el partido republicano conservador.

A los postres habló el señor Maura, manifestando que los elementos conservadores siguen su tradicional costumbre de sestear.

Justificó la orientación socialista de la política española por la mayoría que tienen en la Cámara.

Dijo también que en las próximas elecciones será preciso vencer esa preponderancia si se quiere encauzar la política española por derroteros conservadores.

Afirmó que no se ha hecho revolución ni social, ni política, ni económicamente y que subsisten los viejos procedimientos.

—Se persigue — dijo — al que tiene por el que no tiene y económicamente se siguen los errores de la Monarquía de aumentar los presupuestos sin ser beneficiosos.

Añadió que la reforma agraria desvaloriza la propiedad territorial, determinando un quebranto a la economía.

Exhortó a las fuerzas conservadoras para unirse en un frente único

DEL PAIS GUIPUZCOANO

Porque han despedido cuatrocientos obreros de la factoría de Beasain

No pueden reanudar el trabajo porque el material extranjero necesario tardará tres meses en llegar a España. Reparación de los diarios de la tarde, pero no se ve solución al pleito con los diarios "El Día" y "Easo". Gran serie de robos. Accidentes que tienen graves consecuencias. Acuerdos municipales

CONTINUA LA RACHA DE ROBOS

SAN SEBASTIAN. — En un almacén de curtidos establecido en la calle de Camino penetraron ladrones que se apoderaron de gran cantidad de género y de 300 pesetas en billetes.

También los ladrones visitaron una villa de Hernani, llevándose bastante ropa.

CHOQUE DE UNA CAMIONETA CON UN AUTOMOVIL

SAN SEBASTIAN. — Comunican de Icazteguieta que en el kilómetro 35 de la carretera una camioneta conducida por Cornelio Ariarán chocó contra un automóvil de la matrícula de San Sebastián, que conducía Dionisio Beluche y que ocupaba doña Ramona Caminal.

Los dos conductores sufrieron lesiones graves.

La señora Caminal resultó con heridas de pronóstico reservado.

"MOTO" ARROLLADA POR UN TRANVIA

SAN SEBASTIAN. — En Oriamendi el tranvía de San Sebastián a Hernani arrolló a Antonio Ramón Michelena, que ocupaba una motocicleta en unión de Teresa Gutiérrez.

La "moto" quedó destrozada y sus ocupantes resultaron con lesiones de importancia.

EN UNA CAIDA SE HIERE DE GRAVEDAD

SAN SEBASTIAN. — En Villabona, al cruzar la vía férrea se cayó la anciana de 86 años Francisca Echevarría, que sufrió lesiones graves en la cabeza.

ACUERDOS DEL AYUNTAMIENTO DONOSTIARRA

SAN SEBASTIAN. — En la sesión de esta tarde en el Ayuntamiento se presentó una solicitud del alcalde señor Sasain pidiendo se le concedan otros tres meses de licencia por encontrarse enfermo. A petición del señor Patermina el asunto quedó sobre la mesa.

Se aprobó un informe de unas obras que se realizarán en un edificio de la calle de Urbietta que destinará a dependencias municipales.

Se trató de los terrenos donde ha de construirse el Hospital. Los socialistas defendieron los terrenos de Loretain, pero por mayoría se acordó la adquisición de los terrenos de Aguirre.

También se acordó solicitar un

co y a la juventud para que forme la vanguardia del partido y luche por el triunfo de la paz, del orden, de la libertad y del principio de autoridad.

Fuó muy ovacionado.

CIRCULOS REABIERTOS

MALAGA. — El gobernador ha decretado la reapertura de los círculos que fueron clausurados con motivo de la fracasada intentona de agosto.

RECOGIDA DEL DIARIO "EUZKADI"

BILBAO. — Por orden de la autoridad se recogió el periódico "Euzkadi", que contestaba al gobernador por haber impuesto una sanción y por la suspensión del Ayuntamiento de Bermeo.

Se le ha impuesto una multa de 10.000 pesetas.

UN ARTEFACTO QUE PUEDE SER UTILISIMO

BARCELONA. — En la Jefatura de Policía se han efectuado las pruebas de un avisador de alarma para Bancos y entidades financieras y despachos en donde se manejan fondos en cantidad a fin de dar aviso a la Jefatura de Policía más próxima en el caso de producirse algún atraco.

Las pruebas, presenciadas por los jefes de la Dirección y distintas personas, dieron excelente resultado.

Se colocarán aparatos en distintas oficinas policíacas para acudir rápidamente a donde sea preciso.

en representación de la Compañía auxiliar de ferrocarriles, para hablar del conflicto planteado por el despido de 400 obreros.

Aunque hay un proyecto de concurso que aliviaría la crisis de trabajo no se podrían reanudar las tareas porque el material extranjero que se utiliza tardará tres meses en llegar a España.

Los obreros han nombrado a una comisión que marchará a Madrid para que se abrevien los trámites del citado concurso con objeto de que en la fábrica de Beasain no falte trabajo.

HAN REAPARECIDO LOS PERIODICOS DE TARDE. — EL PLEITO DE "EL DIA" Y "EASO"

SAN SEBASTIAN. — Esta tarde han reaparecido los periódicos "La Noticia" y "La Prensa", que han sido arrebatados de las manos de los vendedores.

Mañana el gobernador hablará con las Empresas de "El Día" y "Easo" para tratar de la readmisión del personal.

ALIENTO SANO



Dens, el suave dentífrico con sabor a menta dulce, embellece la boca. La blanca exquisita de los dientes y el perfume fresco y agradable del aliento, descubren al asiduo consumidor de Dens. No raya ni ataca el esmalte.

DENS

Quien usa Dens cada día, tiene boca limpia y aliento sano.

PERFUMERIA GAL MADRID. BUENOS AIRES

TUBO, 2 PTAS. PEQUEÑO, 1,25 TIMBRE APARTE

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

MISCELANEA INTERNACIONAL

Acuerdos del Comité organizador de la Conferencia económica mundial

PREPARAN UN CONGRESO NACIONAL SOCIALISTA

PARIS. — Los días 2, 3 y 4 de diciembre próximo se celebrará en

esta capital el 22 Congreso nacional del partido socialista francés.

Entre los asuntos que figuran en el orden del día merecen consignarse como más importantes los siguientes:

Organización cooperativa de la Sociedad; los períodos de reservas; los precios y la agricultura; el equilibrio del presupuesto para 1933; organización de la Federación europea; política exterior; política general y declaración del partido.

ITALIA QUIERE LA PAZ, PERO NO SE DESARMA, EN GARANTIA

LONDRES. — El "Dispatch" publica una entrevista con Mussolini en la que el Duce manifiesta, entre otras cosas:

"Aunque sea imposible afirmar que la guerra haya desaparecido para siempre del teatro de la Historia, he de afirmar que Italia quiere la paz, pero que no puede ni debe abandonar las garantías materiales de su unidad ni puede tampoco renunciar a la educación militar moral de sus jóvenes generaciones.

Nosotros queremos la paz; no porque temamos los peligros de una guerra o las ansiedades de la lucha, sino porque todos nos consagramos a una gran obra y porque deseamos librar al pueblo italiano lo más rápidamente posible de sus dificultades y de sus actuales sufrimientos".

ORGANIZAN UNA CONFERENCIA MUNDIAL DE ECONOMIA

GINEBRA. — El subcomité encargado de preparar la Conferencia mundial de Economía ha empezado la discusión del problema de las restricciones a las importaciones.

El subcomité financiero continuó ayer la discusión de las condiciones para la vuelta al patrón oro y su mantenimiento en los países que lo conservan. El delegado inglés sostuvo la tesis de que es necesario antes una revalorización de los precios, pero esta teoría fué combatida por los representantes de Holanda y Francia. La discusión terminará esta noche y parece que el punto de vista inglés no será aceptado.

EXMINISTRO ALEMAN NOMBRA DO SUBSECRETARIO

GINEBRA. — Sir Eric Drummond, secretario general de la S. D. N., ha nombrado subsecretario, con la reserva de que el Consejo apruebe el nombramiento, al señor Trendelenburg, exministro alemán de Economía.

PROTESTAN POR COMO HA SIDO VENDIDO EL CAÑONERO "DATO"

LIMA. — Un grupo de españoles residentes en Lima ha telegrafiado al Gobierno de Madrid protestando en las actuales circunstancias de la venta de un cañonero a Colombia.

RAPIDA TERMINACION DE UNA SUSCRIPCION DE EMPRESTITO

MONTREAL (CANADA). — Al cabo de una hora justa de abiertas las ventanillas para la suscripción

al empréstito de 80 millones de dólares al 4 por 100, se había cubierto por cuatro veces la parte que correspondía a este Estado.

DIMISION DEL GOBIERNO BOLIVIANO

LA PAZ. — El Gobierno en pleno ha acordado presentar la dimisión. Ello resuelve momentáneamente la crisis presidencial, que sólo se planteará si fracasa el intento del señor Salazar en formar un Gobierno de concentración nacional.

DE LA GUERRA EN EL CHACO

LA PAZ. — Comunicado oficial: Ayer las fuerzas enemigas efectuaron un ataque al sector de Agua Rica, desde las siete de la mañana. Un contraataque boliviano rechazó al enemigo a las cuatro de la tarde, distinguiéndose el regimiento 50. En los demás sectores no ha habido novedad.

PROSIGUE LA GUERRA CIVIL CUBANA

LA HABANA. — Se han reanudado los atentados terroristas. En Guayabal unos desconocidos han irrumpido en el domicilio del prohombre conservador Luciano Palomno, dándole muerte de varios pistoletazos.

En La Esperanza se ha registrado un choque entre adversarios políticos, resultando tres hombres gravemente heridos.

EL MARISCAL QUIERE QUE VISITAN COMO CHINAS

SHANGHAI. — El mariscal Chan Kai Shek ha dictado un decreto en el que establece normas respecto a la indumentaria femenina.

La reglamentación no puede ser más severa, pues prohíbe terminantemente que las mujeres chinas usen medias de seda, la falda corta y los descotes, que califica de "costumbres vergonzosas importadas de las na-

ciones opresoras del pueblo chino". Chan Kai Shek razona sus disposiciones diciendo que se debe ir a la adopción de una indumentaria nacional china para salvar la dignidad de la raza.

COMPLICACIONES DE LA POLITICA JAPONESA

TOKIO. — En la Convención nacional de antiguos combatientes que acaba de celebrarse con asistencia del mariscal príncipe Kanyin, general Suzuki, presidente de la Asociación nacional de antiguos combatientes, que cuenta con tres millones de afiliados; el vizconde Saito, primer ministro, y el conde Uchida, ministro de Negocios Extranjeros, fué votada una resolución en la que se afirma que la unión nacional es necesaria para la vida misma del Japón.

Al hacer uso de la palabra el conde Uchida dijo que el Japón, consciente de su situación particular en el Extremo Oriente y de la labor que le corresponde en la vida internacional, hará todos los esfuerzos que le sean posibles para establecer relaciones amistosas con las otras potencias. Añadió que la base de la política del Japón es permanecer fiel a la misión que le incumbe en Extremo Oriente; que el Japón está firmemente convencido de que el reconocimiento solemne del nuevo Estado manchú y la participación del Japón en el desenvolvimiento racional del Man Chu Kuo constituyen los únicos medios de mantener la estabilidad en Manchuria y de asegurar así la paz en Extremo Oriente, contribuyendo con ello a la prosperidad mundial.

POLONIA NO QUIERE SER MEDIADORA

BUCAREST. — Un diario dice que el Gobierno polaco había sido interesado por el de Rumania para que sirviera de mediador con los soviets para la conclusión de un pacto de no agresión. El Gobierno polaco ha contestado con una negativa indicando al señor Titulesco que desea mantenerse al margen de las negociaciones rumano-rusas. Esta noticia ha provocado en los Centros políticos una profunda emoción, temiéndose que las negociaciones con Moscú encuentren serias dificultades, faltando a Rumania el apoyo moral que representaba la mediación de sus vecinos de Polonia.

POLITICA INGLESA

Continúan los disturbios en Londres por la carencia de trabajo

Manifestaciones que han llegado hasta el interior de la Cámara de los Comunes.-No pueden considerarse abusivas las restricciones españolas a la importación de carbón británico. Quedan sancionadas las preferencias imperiales de Otawa

POR LAS RESTRICCIONES ESPAÑOLAS

LONDRES. — Contestando en la Cámara de los Comunes a una pregunta hecha por un diputado relativa a las exportaciones de carbón inglés, el señor Colville, secretario de Estado para el comercio de Ultramar, ha manifestado que las restricciones impuestas por España al carbón inglés no podían considerarse abusivas.

El mismo diputado preguntó después si se iban a imponer nuevas restricciones al carbón inglés, a lo que contestó el señor Colville:

—Se ha dicho que España estudiaba nuevas restricciones, pero hemos recibido seguridades acerca de este asunto por parte del Gobierno

UN MILLON DE FIRMAS CONTRA CIERTAS CONDICIONES DE SUBSIDIO

LONDRES. — Una diputación de 2.000 obreros sin trabajo, de los que han llegado recientemente a Londres haciendo el viaje a pie desde diversos puntos de Inglaterra, se proponía intentar esta tarde presentar a la Cámara de los Comunes una petición con más de un millón de fir-

Las citadas Empresas se muestran reacias a admitir a todos los obreros.

UN NACIONALISTA HIERE DE GRAVEDAD A UN TRADICIONALISTA

SAN SEBASTIAN. — En Tolosa riñeron Antonio Zabaleta, de 31 años, nacionalista, y Justo Lecuona, de 47 años, tradicionalista.

Zabaleta, armado con una navaja, acometió a Justo, que resultó con tres heridas en el costado izquierdo y en la cabeza.

El agresor fué detenido.

DE LA LUCHA SOCIAL

Dos huelgas generales planteadas en momentos inesperados

La una ha sido en la provincia de Cáceres y la otra en la de Soria.-En las dos fué necesaria la intervención de la Guardia civil, que tuvo que resistir serenamente las agresiones.-En Vizcaya y en Córdoba buscan soluciones al paro forzoso

VIOLENTA HUELGA EN JARAY

CACERES. — En el pueblo de Jaray se declaró la huelga general, dando lugar los huelguistas, con su actitud, a que interviniera la Guardia civil.

Durante todo el día de ayer se ejercieron coacciones, manteniendo el comercio sus puertas cerradas.

Los huelguistas pretendieron impedir el tránsito por la carretera.

A las cuatro de la tarde al llegar el auto-correo de Plasencia a Jaramilla se coaccionó al conductor, pretendiendo los huelguistas que abandonara el servicio.

La Guardia civil logró, tras no pocos esfuerzos, que se vendieran billetes y que el correo saliera con dos horas de retraso.

Al ponerse en marcha el automóvil los huelguistas trataron de evitarlo.

En vista de la actitud de los grupos un oficial de la Guardia civil pretendió detener al cabecilla del grupo, pero éste agredió al oficial, siendo, por fin, detenido después de un violento forcejeo.

También fueron detenidos varios individuos cuando trataban de agredir con armas blancas al sargento y a los guardias civiles.

Se han practicado detenciones. Por la noche el alcalde requirió la presencia de la Guardia civil.

POR LA CRISIS DE TRABAJO

CORDOBA. — El gobernador ha marchado a Villanueva para celebrar una reunión con motivo del problema planteado por la crisis de trabajo.

Los obreros campesinos afectos a la Confederación han visitado al gobernador, pidiéndole que anule las bases de trabajo redactadas por el Jurado Mixto.

Los obreros se conformarán con el laudo del gobernador.

Este ha pedido a Madrid el envío de técnicos que estudien el asunto.

HUELGA GENERAL INESPERADA

SORIA. — Ante el temor de que fueran despedidos un grupo de obreros que trabaja en un pantano a 34 kilómetros de la ciudad, los obreros afectos a la C. N. T. declararon una huelga general sin previo aviso.

Desde el primer momento ejercieron todo género de coacciones, obligando a cerrar el comercio.

La Guardia civil intervino para disolver los grupos. Hubo algunos contusos.

Se han practicado veintiuna detenciones.

Han sido clausurados los Centros sindicalistas.

La huelga la secundan únicamente los obreros afectos a la C. N. T.

Patrulla por la calle Guardia civil. Los guardias de Seguridad prestan servicio armados con tercerola.

EN BUSCA DE REMEDIAR EL PARO

BILBAO. — El gobernador se mostró optimista acerca del resultado de sus gestiones para remediar el paro.

Dijo que en breve quedará ultimado el asunto relacionado con la construcción de dos barcos para la Transmediterránea en los astilleros de Bilbao.

PORQUE NO FUERON LOS CONTRAMAESTRES

BARCELONA. — Comunican de Manresa que en varias fábricas han dejado de trabajar numerosos obreros, que no han podido hacerlo por no haberse presentado los contramaestres.

El gobernador ha expresado su opinión manifestando que la actitud debe obedecer a que algunos contramaestres no recibieron a tiempo la orden de suspender la huelga, como se acordó, y por ese motivo no se presentaron al trabajo.

Cree que mañana se trabajará normalmente.

EL PLACER

de la actual generación, puede estar en sus manos si presenta en Fabril Manufactura del Vestido, Alfonso, 26 o Coso, 113, el Ticket número 8.287 con el cual recogerá usted a magnífica Radio Echojone que regala por el mes de octubre

Fabril Manufactura del Vestido Alfonso 26 - Coso 113

R. MARIN YASELI
ODONTOLOGO
Enfermedades boca y dientes.-Rayos X
Consulta de 11 a 1 y 4 a 7
D. JAIME I, núm. 46

GOYA

GRANDIOSO FIN DE FIESTA LECUONA

el "divo" cubano de las canciones típicas y su inmejorable orquesta, debutan en el GOYA, mañana, viernes.

LECUONA

el creador de las populares canciones "El Siboney", "El Manisero" y otras, nos dará a conocer mañana, viernes, su extenso y variado repertorio.

PILAR

la genial "estrella" española del baile y la canción, debutará mañana, viernes, en el GOYA.

3 UNICOS DIAS, 3

Viernes, 4, sábado, 5 y domingo, 6, novbre.

mas, en la que se formulan protes-
tas contra ciertas condiciones esta-
blecidas para la concesión de las in-
demnizaciones por paro forzoso.

Con este motivo fueron adoptadas
por la policia grandes medidas de
precaucion en los alrededores del
Parlamento y un gran número de
curiosos que se habian congregado
alli para ver lo que ocurría fué dis-
persado pacificamente por la po-
licia.

Cuando en la sesión de la Cáma-
ra de los Comunes se discutía el pro-
yecto relativo a los acuerdos de
Ottawa, en la tribuna pública se
levantó de pronto un hombre, y en
voz alta, que pudo oírse desde to-
dos los ámbitos de la sala, dijo:

—En nombre de millones de sin
trabajo yo pido que la Cámara reci-
ba a su diputación. Dejad en liber-
tad a Hammington.

El interruptor fué inmediatamen-
te expulsado de la tribuna y el de-
bate continuó sin nuevos incidentes.

**QUEDAN SANCIONADAS LAS PRE-
FERENCIAS IMPERIALES**

LONDRES. — La Cámara de los
Comunes ha aprobado por 255 vo-
tos contra 55 la cláusula segunda
de la Conferencia de Ottawa sancio-
nando las preferencias imperiales.

Antes había rechazado una en-
mienda de los laboristas en el senti-
do de beneficiar a Irlanda del Sur
de los acuerdos de Ottawa.

**VIOLENTAS COLISIONES CON LA
POLICIA**

LONDRES. — Se han reproducido
las colisiones entre la Policía y
los sintrabajo llegados a esta capi-
tal procedentes de distintos puntos.

En Trafalgar Square celebraron
los sintrabajo un importante mitin
y, terminado el acto, organizaron
una imponente manifestación que no
precisó ser disuelta por la policia
porque la lluvia dispersó a los ma-
nifestantes.

Pasada la lluvia se rehicieron los
grupos, y poco después quedaba for-
mada de nuevo la manifestación, en
la que figuraban muchos militares
comunistas que preconizaban el ape-
dreamiento de los edificios lujosos
como protesta por la diferente con-
dición de vida de los parados y de
los plutócratas.

Pronto fueron lanzadas algunas
piedras, que hicieron añicos varios
crystalos.

Los agentes que vigilaban a los
manifestantes cargaron con las ma-
tracas, rodando por tierra varios ma-
nifestantes.

Un grupo de manifestantes más
decididos aislaron a un policia a ca-
ballo y, sujetando fuertemente al
bruto, consiguieron derribar al jine-
te, que resultó con diversas lesiones.
Entonces la policia redobló la ener-
gía en la carga, promoviendo gran
pánico.

Cuando los ánimos parecían sere-
nados circuló la especie de que los
guardias habian pegado a una mu-
jer y entonces la multitud se mani-
festó con mayor violencia que an-
tes, apostrofando duramente a la
policia, que fué atacada, entablán-
dose una lucha cuerpo a cuerpo, de
la que resultaron 17 heridos por
ambas partes.

Luego se comprobó que los agen-
tes no habian causado daño alguno
a ninguna mujer.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Puede esperarse que hoy planteen en Granada la huelga general

Porque han detenido a un abogado.-Exámenes extraordinarios para el bachillerato en el mes de enero.-Política de los radicales ante la elección de Gobierno catalán y ante la situación en que se halla su minoría municipal barcelonesa.-Comentarios referentes a la elección del Reichstag

PARA TERMINAR EL BACHILLERATO

MADRID. — Mañana publicará la "Gaceta" una orden de Instrucción concediendo exámenes extraordinarios en el mes de enero a los alumnos a los cuales falten una o dos asignaturas para terminar el Bachillerato.

TEMORES DE UN GRAVE CONFLICTO

GRANADA. — Continúa la huelga de dependientes de bares.

Esta noche los huelguistas apedrearon algunos establecimientos, destrozando las lunas.

Los taximetristas se retiraron del servicio, esta noche, porque continúa detenido el abogado de su Sindicato, señor Pavón.

Créese que si mañana no es libertado quedará planteada la huelga general.

Esta noche los guardias de Seguridad patrullan con tercerolas.

Espérase que de madrugada lleguen guardias de Asalto.

TRIUNFO ROTUNDO DE GIRONES

BARCELONA. — Hubo esta noche velada de boxeo en el Nuevo Mundo. Los resultados técnicos fueron estos:

Primer combate.—La Osa venció a Gallardo en el tercer round.

Segundo combate.—Llibre triunfó, a los puntos, sobre Julia.

Tercer combate. — Tras bonito juego por ambas partes Sabatino derrotó, por puntos, a Lloréns.

Cuarto combate. — El campeón de su peso, Ros, se enfrentó contra el francés Prillieux, campeón militar francés.

Tras dura batalla el español hizo abandonar a su enemigo en el sexto asalto.

Ultimo combate. — Se esperaba con expectación el encuentro entre Gironés y el belga Bodson, considerado como uno de los mejores hombres de su categoría. Era aliciente también que Gironés ha de disputar el campeonato de Europa dentro de ocho días y se quería constatar su "forma" para ese decisivo combate.

El catalán se lanzó al ataque desde el comienzo, y mediado el primer "round" comenzó a imponerse decisivamente, castigando con extraordinaria rudeza al belga y dominándole.

En el cuarto "round" el belga cayó por nueve segundos, y apenas en pie Gironés le toca duramente y cae por más de la cuenta.

El triunfo de Gironés ha sido rotundo.

LOS RADICALES Y LAS ELECCIONES CATALANAS

BARCELONA. — Bajo la presidencia del señor Lerroux se reunieron esta noche los presidentes de los Centros radicales de Barcelona.

El jefe del partido dió cuenta de la candidatura elaborada para las próximas elecciones del Gobierno catalán. Los designados son para la capital. La candidatura quedó aprobada.

En breve discurso dijo el señor Lerroux por qué habian sido elegidos los radicales que figuran en aquélla, y que el triunfo es seguro, lo que hará que les imponga la delicada misión de participar en el primer Gobierno de Cataluña autónoma.

LOS RADICALES Y LOS RUMORES SOBRE SUS CONCEJALES

BARCELONA. — Circularon rumores de que la minoría radical dimitiría las cargos de tenientes de alcalde confiados a algunos de sus miembros.

Reunido el Comité del partido ha acordado desmentir tales rumores.

También se rumorea que apenas elegido el Gobierno de Cataluña será disuelto el actual Ayuntamiento barcelonés.

Hablando de ello dijo el señor Ayguadé que no es cierto tal rumor y carece totalmente de fundamento.

Lo único que puede asegurarse es que se habla en los Centros políticos de que probablemente habrá elecciones municipales apenas quede aprobada la nueva ley municipal.

LOS QUE LLAMAN CRIMENES POR AMOR

BADAJOS. — En Arroyo de San Simón un joven llamado José Molina afeó a su novia la mala costumbre que tenía de dejarse galantear. Su novia le contestó con frases despectivas, y José Molina disparó su arma contra ella hiriéndola en el corazón.

La víctima de este suceso era guapísima.

Luego marchó a su casa y se disparó la escopeta, quedando con la cabeza destrozada.

AMENAZAN AL SACERDOTE

LA CORUÑA. — El párroco de Riera de Sor ha denunciado a la Benemérita que 50 vecinos le han amenazado aconsejándole que se ausente del pueblo en un término de 20 días, pues en caso contrario ejercerán acción violenta contra él.

LA AUDACIA DE UN ASALTANTE

LA CORUÑA. — En la carretera de Cinta un individuo pretendió asaltar un automóvil de línea.

Al efecto salió a su encuentro armado de una pistola.

El autobús se detuvo, pero la Benemérita exigió al asaltante que se entregara.

Como éste, lejos de hacerlo, disparó y se dió a la fuga, la Guardia civil tiró sobre él.

Un disparo hizo blanco y el asaltante quedó herido.

ESTALLARON DOS PETARDOS

EL FERROL. — En el pueblo de Valorino estallaron dos petardos que causaron gran alarma, pero pocos daños materiales.

ANCIANA ASESINADA PARA ROBAR EN SU CASA

BARCELONA. — Cuando regresó a su domicilio Antonio Cabanes, empleado en el Banco de Bilbao, observó que la puerta estaba entreabierta.

La empujó y al penetrar en la habitación halló a su madre con dos tremendas puñaladas en el cuello que casi se lo seccionaban.

El cadáver estaba en medio de un charco de sangre.

Las ropas estaban en desorden y los muebles fracturados.

Se cree que el móvil del crimen ha sido el robo.

La policia practica gestiones para averiguar el paradero de los ladrones.

DECLARACIONES DEL SR. BESTEIRO

PARIS. — "Le Petit Journal" publica esta noche unas manifestaciones del presidente del Parlamento español, señor Besteiro.

Ensalza la labor de la República española, y dice que ama a Francia por su generosidad liberal y por su

progresión incesante en los campos de las libertades.

Durante la guerra deseó la derrota del imperialismo alemán, repitiendo la frase de Bebel de que la derrota de los ejércitos alemanes sería el triunfo de Alemania.

Hoy está dispuesto a ayudar con toda el alma a los apóstoles de la paz.

PALABRAS DEL NUEVO PRESIDENTE CHILENO

SANTIAGO DE CHILE. — El señor Alessandri ha dicho que formará un Gobierno con representantes de todos los sectores de opinión, sin tener en cuenta las ideologías ni su filiación política. Con ello significa que el Gobierno tendrá carácter de nacional.

Tiene el propósito de liquidar la Compañía de nitratos, sustituyéndola por una organización nacional bajo el control del Estado.

En política exterior desarrollará la necesaria para el estrechamiento de lazos morales, espirituales y comerciales con todas las naciones del Mundo eliminando en lo posible las

tarifas aduaneras y cuanto sea barrera para el desenvolvimiento económico.

POR LAS ELECCIONES ALEMANAS

BERLIN. — El domingo se verificarán las elecciones del Reichstag. Es la quinta vez que votan los alemanes desde el mes de marzo.

El Gabinete von Papan es violentamente atacado por todos los partidos, excepto por el nacional-alemán de Hugenberg.

Habrán, según los cálculos de todos los partidos, 35.000.000 de votos contra el Gobierno, que sólo obtendrá un millón.

Toda Alemania reprocha la política autoritaria y a veces ilegal de von Papan, así como la económica y la exterior, que ha dado como resultado el aislamiento en el concierto de las naciones.

Créese que después de las elecciones se formará un Gobierno de concentración nacional.

En Hamburgo hubo esta noche importantes choques entre hitlerianos y comunistas.

Resultaron siete heridos. La policia cargó duramente para restablecer el orden.

Afirman que von Papan se propone llegar a una ruptura parcial con Baviera, como respuesta a la campaña que realiza contra el Gobierno del Reich.

LA CONFERENCIA DEL DESARME

GINEBRA. — Mañana se verificará la primera sesión de la Conferencia del Desarme.

Serán recibidos los informes de los Comités técnicos.

NECROLOGICAS LA VIDA EN TERUEL

MUJER HERIDA

Por el auto de la matrícula de Zaragoza, número 4.031, fué herida en la carretera la vecina del pueblo de Caminreal Marcelina Coróstola, de sesenta y cinco años, cuyas lesiones calificó el facultativo de graves.

DENUNCIADO

En Albalate del Arzobispo ha sido denunciado el vecino Miguel Nogués, por roturar ochenta áreas de un monte propiedad del Estado.

POR VENTA DE CUCHILLOS

Ha sido puesto a disposición del juez de Utrillas el vendedor ambulante Darío Tregón, al que se le ocuparon veintiocho cuchillos catalanes de 33 centímetros de hoja cada uno.

SUICIDIO

En Valbona, por contrariedades familiares, puso fin a su vida, arrojándose a la balsa del molino, el vecino Estanislao Monieón, de cincuenta y tres años de edad.

ROBO EN UN PAJAR

Al vecino de Calamocha Félix Parrilla le robaron de un pajar de su propiedad, con una llave maestra, un carro y varios aperos de labranza.

Practicadas diligencias, se ha comprobado que dos limpiabotas durmieron dentro de él, siendo detenidos y ocupándoseles varios aperos que Parrilla ha reconocido como suyos.

GRAVE ACCIDENTE

En el término de Lechago, treinta obreros del ferrocarril en construcción Caminreal-Zaragoza se disponían a regresar a sus casas terminada la jornada de trabajo. Para que cupiesen todos dentro de una plataforma-vagón, pusieron unas traviesas que sobresalían un poco.

Como ya era de noche, no se dieron cuenta que en la vía de al lado había un vagón, sobre el que tropezaron, a poco de emprender la marcha, las traviesas salientes, cayendo a la vía los obreros, resultando doce heridos de consideración.

FUTBOL

Jugaron un partido de fútbol el equipo de Cariñena con la Olímpica de aquí, resultando con un empate a dos tantos.

El campo se vió en extremo concurrido.

SALE "ACCION"

Noticias fidedignas aseguran que el día 15 del corriente mes aparecerá el diario de derechas "Acción", que dirige un redactor de la "Gaceta Regional", de Salamanca.

NATALICIO

Ha dado a luz un hermoso niño la distinguida esposa del que fué juez de instrucción don Francisco Ruiz Jarabo.

Reciben por ello multitud de felicitaciones.—CANO.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA

Único establecimiento de su clase en la provincia. Fundado en 1876

Funciona bajo el patronato, protectorado e inspección del Gobierno y con todas las garantías establecidas por las disposiciones vigentes para esta clase de organismos.

Los beneficios que obtiene aumentan anualmente las reservas y, como es consiguiente, la seguridad de las cantidades que se le confían.

En 31 de diciembre de 1931 tenía en circulación 41.033 libretas.

En igual fecha el capital de los imponentes era de 47.184.596'82 pesetas.

En 1931 les ha abonado por intereses 1.245.943'56 "

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales y con la de alhajas, muebles, ropas y efectos análogos en condiciones económicas muy ventajosas para los prestatarios.

Para facilitar a los imponentes la colocación de sus ahorros, esta Institución se encarga gratuitamente de la compra de valores por orden de aquéllos.

Fuera de la capital no tiene sucursales ni representantes.

SAN ANDRES, 14, y ARMAS, 30 OFICINAS: SAN JORGE, 10.—

HÔPITAL VICHY CÉLESTINS
(estómago) (riñones)
GRANDE-GRILLE VICHY CHOMEL
(hígado) (hígado, estómago)
Son las aguas minerales naturales más superiores y las de mejores resultados tomadas a domicilio. Insustituibles para la mesa.

PARISIANA
HOY.
2.ª SESION INFANTIL
de la temporada, a las 4 de tarde
Divertidas películas cómicas del Año Metro por Charles Chasse, Zassu Pittis y Tomásín
REVISTAS SONORAS
PRECIOS POPULARES
Butaca . . . 0'50 ptas.
General . . . 0'20 "

LA VIDA MUNICIPAL

SE PROPONE LA DESAPARICION DE LA ACADEMIA OFICIAL DE LA JOTA

La Comisión de Gobernación someterá un dictamen a la aprobación del Ayuntamiento, el próximo viernes, conteniendo el Reglamento del Patronato municipal de Música y proponiendo no se conceda oficialidad a ninguna Academia de Jota.

Ello implica, por tanto, la desaparición de la Academia actual.

La misma Comisión propone se acepte el ofrecimiento del Conservatorio Aragonés de Música y de la Academia de Dibujo y Pintura, para dar enseñanza gratuita a un grupo de alumnos de las escuelas municipales.

En otro dictamen propone apoyar moralmente al Colegio Pericial Mercantil en su petición de que la Escuela de Comercio se eleve a Escuela de altos estudios mercantiles.

LOS CARNICEROS DE LOS BARRIOS QUIEREN AUMENTAR EL PRECIO DEL CARNERO

Se ha dirigido al Ayuntamiento la Sociedad de Carniceros de los barrios rurales, pidiendo autorización para elevar el precio de la carne de carnero.

Fundamentan su petición en el alza impuesta por los abantecimientos.

CONSTRUCCION DE NICHOS

La Comisión de Fomento propone anunciar subasta para la construcción de dos manzanas de nichos a perpetuidad en el Cementerio de Torrero.

LOS AUTOBUSES AL MANICOMIO

Don Primitivo Oliva ha solicitado derecho de tanteo para la instalación de la línea de autobuses al Manicomio.

A tal objeto ha depositado la fianza correspondiente, haciendo el ofrecimiento de cinco coches para realizar el servicio.

LAS CLINICAS DE LA FACULTAD AL SERVICIO DE LOS POBRES

El decano de la Facultad de Medicina ha oficiado al alcalde manifestándole que observa que los volantes de pobreza que extiende el Ayuntamiento para atender a los enfermos disponen su ingreso tan sólo en el Hospital provincial, con perjuicio para las clínicas de la Facultad y aún para los mismos enfermos.

En consecuencia, ofrece dichas clínicas para ingreso de los enfermos pobres.

EL TRASLADO DE LAS PRESAS

Ayer visitó al alcalde el director de la Prisión provincial, para ultimar algunos extremos relacionados con el traslado de las mujeres reclusas en la misma al Hospital.

VISITA DE GRACIAS

El señor García Molins visitó ayer al señor Pérez Lizano, para darle las gracias por la construcción de aceras en el Refugio.

PETICION DE SUBVENCION

La Alcaldía ha recibido una carta del presidente del Centro Aragonés de Barcelona, solicitando una subvención para la realización en el mismo de diversas obras de acondicionamiento.

EN APOYO DE LOS NECESITADOS

El gobernador civil ha trasladado al Ayuntamiento una instancia de don Juan Rivera García, presbítero, proponiendo que se entreguen a los pobres, por el procedimiento que se estime conveniente, los objetos abandonados en los desvanes de las viviendas.

LA FORMACION DEL FICHERO ESCOLAR

Se ha dirigido el alcalde al director general de primera Enseñanza, solicitando autorización para llevar a cabo la organización del fichero escolar en las escuelas municipales como en las nacionales del término municipal.

HABILITACION DE CUADRAS

Visitó ayer al alcalde el comandante jefe de Seguridad, para participarle el inmediato envío de los caballos pertenecientes a la sección de Caballería.

Autorizado por el señor Marcellán, dichos caballos se instalarán provisionalmente en las cuadras propiedad de aquél.

Nos interesa más que nada la defensa de la región. En favor de ella apoyaremos siempre toda iniciativa.



¿Es justa la fórmula contra el reloj, que se aplica en el campeonato nacional?

El ambiente ciclista se halla agitado con motivo del campeonato de España, fondo en carretera, disputado en San Sebastián. Los aficionados discuten acaloradamente, y los que tenemos a nuestro cargo la sección ciclista de algún periódico, hacemos comentarios y más comentarios a lo que fué y cómo se desarrolló la prueba máxima del calendario español. Con protestas nació la fórmula "contra el reloj" y con protestas, cubieras por su peso, está predestinada a morir, ya que en sus seis años de empleo no ha conseguido dar satisfacción plena, cumpliendo con la que debía ser su misión de darnos a conocer al mejor "routier" español, o, por mejor decir, darle el título al mejor, ya que quien es, por las actuaciones de unos y otros a lo largo de la temporada, lo saben de memoria los aficionados.

Se discute el triunfo de Luciano Montero: Que si aceptó avituallamiento, que si fué entrenado por su hermano Ricardo y por Cardona, que si esto y aquello, ya que, desgraciadamente, en este último campeonato no han faltado motivos que sirvieran de tema a la discusión. Y la legalidad del triunfo alcanzado por el actual campeón es puesta por muchos en duda y no sin fundamento.

Pero, para nosotros, en el fondo de todas las discusiones, no hay sino un hecho. El desengaño que produce al aficionado ver proclamado como campeón de España fondo en carretera a un "routier" mediocre, al que por sus actuaciones en lo que va de temporada no puede desde luego contarse entre los diez primeros de España. Sería brillante como oro puro la victoria de Luciano Montero y no por ello dejaría de prestarse a discusión, ya que en el fondo lo antidportivo no es la forma y medios de que se haya valido para ganar, sino el hecho mismo de haber ganado. Es el fracaso definitivo de la fórmula "cronométrica", que sólo por una tozudería absurda mantienen los dirigentes del ciclismo español contra viento y marea.

Cuanto desde el día de su implantación combatimos la fórmula "cronométrica" como procedimiento para hallar el mejor "routier" español, debemos alegrarnos de este nuevo fracaso, que es de suponer será el definitivo.

En este país, en que la mayoría padece la manía de la imitación, no puede extrañar que los dirigentes del ciclismo nacional, incapaces de idear nuevas fórmulas, se creyeran en el caso de imitar a algún país extranjero implantando en España la fórmula "cronométrica". Pero, como todas las imitaciones, la de la fórmula para disputar el campeonato de España por carretera tenía un peligro. Frecuentemente en las copias se desechó lo bueno para copiar lo malo. Y así ocurrió a los dirigentes del ciclismo español, que, apartando su vista de Italia y Bélgica, grandes potencias ciclistas, que no quisieron saber nada de la fórmula cronométrica, la fijaron en Francia, y de allí, como tantas otras modas absurdas, nos vino ésta.

Y tan desgraciados estuvieron en la imitación, que Francia, abriendo los ojos a la realidad, después de ver proclamados campeones de la carretera a "routiers" tan mediocres como Bisseron y Blanchonet, la ha desechado. Suponemos aquí, tras esta segunda historia de Luciano Montero, corredor mediocre, y ver cómo su hermano Ricardo, indudablemente el mejor corredor durante varias temporadas, ve pasar su juventud sin ganar el título, la fórmula será desechada.

La carrera contra el reloj es una especialización, y que por su índole está mucho más próxima de la pista que de la carretera. Los hechos así lo han demostrado, y de una manera más fehaciente este año, al dar la victoria a un hombre que, como Luciano Montero, en una puntuación racional no tenía derecho siquiera a disputar el título. Porque tan absurdo como la fórmula contra el reloj es el procedimiento que se sigue para la selección de los hombres que han de disputar la prueba final. Un tercer puesto en una carrera,



—Vengo a que me cambie esta mascota, que compré para el auto, por otra que tenga mejor suerte.

ni un segundo ni un primero no pueden ser en modo alguno títulos suficientes para dar derecho a participar en el campeonato, ya que cualquier región organiza una pequeña carrera con premios insignificantes que no justifican el desplazamiento de hombres de otras regiones, y por el solo hecho de haberse considerado "puntuable" aquella carrera quedan seleccionados corredores de escasa categoría y aun ases poco amantes de la lucha, como Luciano Montero mismo, que habiendo conseguido una victoria a comienzos de temporada se quedan en casa preparándose para la prueba contra "el reloj" y renuncia a alinearse en otras importantes pruebas por carretera.

Creemos que en modo alguno puede una victoria dar derecho a disputar el campeonato. Una victoria puede representar tres puntos un segundo y un tercero uno; pero en modo alguno menos de quince puntos debieran ser suficientes para disputar el título.

Otro absurdo es el de la época en que se disputa el campeonato, que para acabar de hacer odiosa la fórmula tiene lugar a final de temporada, cuando ya muchos "ases" han colgado las máquinas. Los propios corredores han protestado este año contra tal absurdo pidiendo que se adelantara la fecha. En buena lógica, el título nacional debiera disputarse a mediados de agosto, ya que, teniendo lugar a últimos del citado mes el campeonato del mundo, nos daría los nombres de los corredores que deban representar a España en aquella prueba.

Y de aceptarse, como parece, la sugerencia de los corredores de adelantarla la fecha, será una puñalada mortal la que sufrirá la fórmula "cronométrica", que a sus actuales inconvenientes sumará uno más. La dificultad de seleccionar a los corredores, ya que en agosto se han celebrado escasamente la mitad de las carreras puntuales.

Entonces quizá se convengan los dirigentes de la U. V. E. de que lo que necesita la fórmula actual no son reparaciones y "parches", sino ser sustituida por otra nueva, más deportiva y más racional. — A. L. MARQUES.

El Arenas y el Amistad empataron a un tanto

Partido verdaderamente emocionante fué el celebrado el pasado domingo entre los equipos indicados, ya que practicaron un fútbol de impecable ejecución.

El dominio sobre su contrario correspondió a cada uno de los "onces" contendientes de esta manera: En el primer tiempo ejercieron un ligero dominio los areneros, y el segundo se acentuó más tal dominio por parte del C. D. Amistad.

Los tantos se marcaron en el primer tiempo. Fueron los primeros en marcar los del Arenas al aprovechar Lainez una indecisión del defensa "blanquillo", Uriarte. Poco después, en un acoso a la meta arenera, empató de manera insuperable Iranzo, de un disparo fulminante.

Arbitraron los señores Nuez y Gascón, un tiempo cada uno, respectivamente, realizando una buena labor. Los equipos se alinearon de esta manera: Arenas S. C.: Blesa; Trigo, Peral-

ta; Valero, Romeo, Castellot; Ayesa, Badía, Escuer, Navarro y Laynez. C. D. Amistad: Benedi; Uriarte, Fraguas; Cester, Salvo, Bull; Marín, Luis, Jordán, Iranzo y Pepín. Se distinguieron por los azulnegros Blesa, que hizo paradas meritorias, Castellot y Badía. Por los blancos, Iranzo, Pepín, Salvo, Cester y Fraguas.

El campeonato regional aragonés de segunda categoría

El torneo de nuestros "segundos" tiene este año una transcendencia grande, ya que el campeón regional habrá de jugar con el de Guipúzcoa y Navarra para que el vencedor dispute al colista de la Mancomunidad Guipúzcoa-Navarra-Aragón su derecho a ingresar en la primera categoría.

Aumenta el interés el hecho de que los que forman el grupo son cuatro equipos solamente: Juventud, Español, Arenas y Huesca, cuyas fuerzas, al parecer, andan tan niveladas que bien puede augurarse ha de resultar el torneo más emocionante de los celebrados hasta la fecha en esta categoría.

La afición debe responder al interés que en sí encierra y es de esperar que responderá acudiendo a presenciar tan interesante torneo, cuyos partidos se celebrarán por la tarde, en las fechas que el Zaragoza deje libres.

Dió comienzo tal competición en la tarde del pasado domingo con el partido Español-Juventud, celebrado en el campo del Arrabal.

La lucha, interesantísima en todo momento, tuvo dos fases distintas: dominio absoluto del Juventud en la primera mitad, para ircediéndolo poco a poco en la continuación, debido al cansancio de sus jugadores, al Español hasta su fin.

A los pocos minutos de comenzar ya tenía el Juventud a su favor el primer tanto. Un pase largo, fallado por un defensa del Español, lo recogió Carlos y, de tiro cruzado, envió el balón a la red, sin que se alterara el resultado en la primera parte.

El Juventud aumentó la ventaja al poco de reanudarse el juego, debido a otro fuerte tiro del mismo jugador, tras unos eficaces regates.

Una falta cometida por un defensa juvenil fué castigada severamente con penalty y Perna convirtió en el primer tanto para el Español.

El empate se produjo merced a una falta sacada por Casado y que, después de un pequeño barullo, Blesa "aclará" con un remate de cabeza.

El Español se animó mucho con este empate, pues por el poco tiempo que faltaba consideraba el partido perdido y presionó bastante. Nueva falta juvenil en el área y otro penalty, detenido esta vez por Ruiz.

Faltando escasamente un par de minutos Abizeuren, de potente tiro cruzado, desempató favorablemente para el Español.

Y aún hubo a continuación un acoso grande en la meta de los vencedores y en el cual hubo un penalty clarísimo de Baldovinos que Marqueta no quiso pitar, contrastando esto grandemente con la excesiva

LA VIDA OBRERA

FEDERACION LOCAL DE SINDICATOS

Se nos pide la inserción de esta nota:

"A todos los trabajadores de la Construcción, — Camaradas: Salud. Nuevamente nos dirigimos a vosotros encareciéndoos lo que en la anterior nota os rogábamos.

Es un agobio el que pesa sobre nosotros, pues constantemente llegan a esta secretaría compañeros y más compañeros deseosos de adoptar, mientras dure vuestro conflicto, los hijos de aquellos compañeros huelguistas que, por su numerosa familia, se encuentran más necesitados.

Hasta ahora sólo un escaso número de huelguistas han solicitado esta ayuda.

Volvemos a decir lo mismo, aclarándolo más: Todos aquellos compañeros huelguistas de cualquier organización o que a ninguna pertenezcan, siempre que acrediten su condición de tal presentando su carnet y justificando los que no están organizados que son huelguistas, que se encuentren necesitados por su mucha familia, pasen por esta secretaría, Argensola, 17, 1.º.

A la vez ponemos en vuestro conocimiento que los compañeros médicos y practicantes del Sindicato de Higiene y Sanidad están dispuestos a prestar asistencia solidaria, completamente gratuita, a tantos huelguistas y familiares de los mismos como lo precisen.

El compañero que tenga alguien de su casa enfermo, pase en seguida por esta Federación para recoger el volante de asistencia sanitaria.

Salud, energía y confianza en el triunfo os desea El Comité.

Nota.—A todos aquellos compañeros y Sindicatos de los pueblos que han solicitado al Comité regional les fueran remitidos muchachos de los compañeros en conflicto, les comunicamos que, agradeciendo en lo que vale su generoso ofrecimiento, por ahora sobran en Zaragoza compañeros que de ellos se quieren encargar; no obstante, tomamos nota por si fuera precisa vuestra solidaridad".

Diputación Provincial

PERMISO PARA DESCARGUE

El alcalde de Torralba de Ribota solicita se autorice a los vecinos de esa localidad para utilizar como punto de descargue de remolacha la salida del camino vecinal de ese pueblo a la carretera de Soria.

EL CENTRO ARAGONÉS DE BARCELONA SOLICITA UNA SUBVENCION

El presidente del Centro Aragonés de Barcelona solicita subvención para atender a los fines de esa entidad.

EL HOMENAJE A DON SANTIAGO DULONG

Ayer al hablar con el presidente, dijo éste a los periodistas que en breve se celebrará el homenaje a la memoria de don Santiago Dulong.

En estos días la Junta organizadora del homenaje se reunirá en la Diputación.

LOS INGENIEROS DEL CATASTRO DAN LAS GRACIAS A LA DIPUTACION

Ayer visitaron al presidente de la Diputación los ingenieros del Catastro en la Sección que hay en Zaragoza, para dar a la Corporación las gracias por el local que les fué cedido en el Palacio provincial, para la instalación provisional de las oficinas.

Las cuestiones sociales

UNAS GESTIONES PARA SOLUCIONAR LA HUELGA

Se nos dice que se han iniciado unas gestiones para solucionar la huelga del ramo de construcción.

Al parecer, sus resultados se conocerán en esta semana.

severidad al juzgar anteriores y análogas faltas del Juventud.

Los equipos fueron: Juventud: Ruiz; Marco, García; Casado, Guinda, Les; Carlos, Arbones, Valle, Gueimonde y Crespo.

Español: Movera; Peñín, Baldovinos; Casado, Ruffo, Lolo; Abizeuren, Lucio, Blesa, Ernesto y Perna.

Elegancias femeninas

La moda parisién renueva las mejores tradiciones de su pasado

Fué una época aquella "d'avant-guerre", en la que la coquetería de las mujeres buscaba, sobre todo, el entonar. Cada una de ellas se sujetaba a su singularidad específica. No era nada raro ver en casa de los más afamados modistos a las clientes consecuentes pidiendo un vestido que no figurara en la colección que exhibían. Es decir, un modelo nuevo, que nadie lo pudiera llevar repetido, para de esta manera servir a su placer de gustarse.

Pero después, un día, la palabra "stanradr" fué pronunciada. Se la creyó, en un principio, reservada a la industria; pero poco a poco fué insinuándose en el lujo y terminó por afectar también a la moda.

En aquella época, muy próxima todavía, triunfó el "vestido-camisa", que todas las mujeres llevaban a todas las horas. ¡"Standard"! En adelante la elegancia mundial podrá ser fundida en ese mismo molde? Eso se creyó; pero no fué así. No se trató, por lo visto, más que de un capricho de la moda.

La reacción no tardó en manifestarse, solamente que esta vez no vino por las mujeres. Al contrario; habituadas a los vestidos faltos de adornos, a las faldas cortas, siguieron durante largo tiempo manifestándose contra las fórmulas de la elegancia nueva y más remarcada. Mirad, por ejemplo, el tiempo que ha necesitado para habituarse a los largos vestidos de noche.

Pero los modistos defensores del gusto parisién han renovado las be-

llas tradiciones de la "rue de la Paix".

Han creado las colecciones plenas de exuberancia, de originalidad y, al mismo tiempo, de ciertos matices excentricos.

Las clientes titubearon un momento, pero fueron finalmente conquistadas por esas elegancias menos ávidas. La moda de París ha encontrado su riqueza de antaño. Y con ello no ha perdido nada de su gracia y de su originalidad. Ni ustedes tampoco, señoras y señoritas.

D. LESSIEF

Cómo hay que comportarse en sociedad

La circunstancia de que no sea lícito comunicar a nuestro razonamiento aquel grado de calor y energía que se permiten los hombres cultos en medio de una decente discusión, no autoriza a usar de igual conducta cuando nos hallemos en sociedad con señoras, ya que en estos casos no nos debemos salir nunca de un tono dulce y afable, sean cuales fueren las materias que con ellas discutamos.

Si formamos parte de una reunión que no exceda de seis u ocho personas, la conversación debe ser siempre general, es decir, que sólo una persona debe usar de la palabra y ser escuchada de todas las demás; si las personas exceden de aquel número, cada cual entonces puede conversar con quienes se encuentren a su lado, prefiriendo, naturalmente, comunicarnos con aquellas personas que tengamos mayor amistad.

Llamar la atención de una persona para conversar con ella sola cuando la conversación es general, constituye un acto de mala educación; a menos que mediara una circunstancia grave que justificara dicha conducta, para lo cual antes habrá de solicitarse permiso a los demás circunstantes.

Sólo entre personas que se traten con íntima confianza, y, aun así, en casos realmente extraordinarios, puede admitirse observar las inexactitudes en que haya incurrido la que ha narrado algún suceso.

Cabe aclarar, con respecto a lo dicho en el párrafo anterior, que aquella regla puede quebrantarse cuando lo narrado por dicha persona sea manifiestamente ofensivo para un amigo ausente. Entonces podemos tomarnos la libertad de aclarar los hechos, demostrando los errores en que haya incurrido la persona que ha usado de la palabra, valiéndose para esto de las frases más atentas, y no dejando traslucir ninguna idea de censura para aquel que ha hablado contra la realidad de los hechos.

Cuando una persona, en el transcurso de su conversación, dejara deslizar alguna palabra o frase mal pronunciada, guardémosnos de darnos por entendidos y, sobre todo, de reírnos.

Abstengámonos de interrumpir a la persona que habla diciéndole a cada instante las palabras sí, sí, señor, como así también de suministrarle las palabras que ha de usar, cuando se detiene algunos instantes por no encontrarlas prontamente.



Mlle. Roberte Cusey, Premio de Elegancia 1932, luce una de sus últimas creaciones, este turbante de terciopelo muselina marrón.

Consejos de la semana

PRECAUCION CONTRA LOS LIBROS..

¿Precaución contra los libros? Sí, pero no en su aspecto cultural, ¿eh?, sino en el material. Los libros de lance, o aquellos que han sido leídos por personas enfermas, es indudable que pueden convertirse en transmisores de gérmenes nocivos.

Para evitar en absoluto este peligro basta con someter los volúmenes durante media hora a la acción de los vapores del formol, encerrándolos en una habitación, o colocándolos en un recipiente adecuado.

PARA APROVECHAR EL PAN RALLADO

No puede conservarse el pan rallado durante mucho tiempo, porque adquiere cierto desagradable olor a mohó. Para no desperdiciar el que sobre después de hacer croquetas, etc., puede amasarse con un poco de agua y goma tragacanto o con un huevo batido, con cuya pasta se formarán unas tortitas que, sometidas a la acción del horno y untadas con manteca y miel, resultan muy apropiadas para tomar el té.

CUIDADO DEL PAVIMENTO DE MADERA

Para limpiar los "parquets" o en-



PIELES

Peleteras, modistas, sastres: Comprad las pieles para abrigos y vestidos al fabricante. **ANDRES GILART. PRECIOS ESPECIALES**

DESPACHO Y ALMACEN: Democracia, 34, pral. Teléf. 22-18

CORSES

TERESA TRULLENQUE

Siempre últimas novedades. Especialidad en medida.

LA GASCA, 11, 1.º - Teléfono 31-54

tarimados deberá utilizarse el agua caliente, dejándola secar y extendiendo luego una capa de cera. Para igualar el tono sin necesidad de emplear materias colorantes después de limpio y seco, se extenderá una capa de aceite y aguarás, dándose después la cera.

Se consigue el brillo con una mezcla de:

- Cera amarilla, 30 partes.
- Cera de Carnauba, 60 partes.
- Esencia de trementina, 100 partes.
- Bencina, 100 partes.

Sombreros y peinados nos ofrecen sorpresas

Jamás ninguna temporada nos ha reservado tantas y tantas sorpresas como la moda de este invierno.

Los sombreros que nosotras llevamos hoy son totalmente distintos de los que salieron a la luz este último verano. A las boinas posadas sobre el ojo derecho les suceden los "cloches", las "calottas" y el mismo "canotier", cuyo equilibrio parece inestable. La asimetría es la regla. ¿Hace falta añadir que esto da a las mujeres un pequeño aire atrevido, "coquín", parisién y, en suma, a todas luces conveniente? El terciopelo, que es, sin duda alguna, la materia más generalmente empleada en la moda actual, resulta de una vecindad muy favorable a los ojos; a su dulzura se añade también el empleo de "minoches" y de gruesos fieltros peludos teñidos en los tonos que están en boga.

Ciertos sombreros, y no de los menos lindos, tienen todavía figura de boina; pero se llevan en tal caso en forma de casquetes: la amplitud echada hacia adelante, sombreando la mirada. Otros, por el contrario, se asemejan a las peinados de teatro y libran la frente; éstos están compuestos de bandas de terciopelo, de bieses cosidos, en el intervalo de los cuales se aperceban los cabellos. Se lleva, en fin, tanto mejor para el buen renombre de la moda francesa, los peinados sabiamente trabajados, imposibles de copiar por los poco escrupulosos falsificadores.

Los tonos oscuros están de moda y es preciso para los cabellos encontrar un matiz que cambie las tonalidades actuales. Después de largo tiempo las mujeres estaban cansadas de ese rubio platino que les hacía parecerse a esas frías estatuas nórdicas. Ahora adoptan el tono oscuro, voluptuoso, al que las bellas venecianas de la época de los Dux hacían honor; el oro romano se llevará, pues, este invierno. Imaginad un tinte luminoso como los rayos solares, tinte que encontraréis asimismo en los cuadros de Titien y las telas de Rubens.

Se dirá, ante los bucles ligeramente ondulados de nuestras contemporáneas, que se ve lucir el oro en fusión.

JULIETTE LANCRET

Advertimos a cuantos nos remiten espontáneamente originales literarios o gráficos para su publicación que en ningún caso devolvemos los originales, ni sostenemos correspondencia acerca de ellos. Sirvan estas líneas de afectuosa explicación a esos remitentes, a los que, en todo momento, agradecemos sus atenciones, aun viéndonos privados de satisfacerles.

Nuestros muebles deben ser a la vez sencillos y cómodos

La elección del mobiliario no responde, en nuestros días, a la suntuosidad de períodos anteriores, en los que se hizo una ostentación de riqueza muy posiblemente por la falta de buen gusto. Se han ideado muebles que respondan a las exigencias del reducido espacio de nuestras viviendas sin restarles comodidades y facilitando el orden que, como es sabido, consiste en tener un sitio para cada cosa y cada cosa en su sitio.

En los roperos principalmente se ha llegado a la síntesis, bien que en los vestidos la reducción no ha sido menor. Gracias a estas modernas disposiciones, por numeroso que sea el surtido, hay espacio para acomodarlos todos, teniendo a mano los sombreros y distribuyendo en cajoncillos las prendas interiores.

El cambio ha sido simultáneo, porque de haber seguido las modas de nuestras abuelas y bisabuelas, el problema de la vivienda hubiera alcanzado mayores proporciones.

Cierta parte del público aún se muestra reacia a las innovaciones de carácter práctico, y el Luis XV y el XVI aún cuentan con partidarios. Sin embargo, es indiscutible la ventaja de un sillón-cama, la de un sofá-cama, la de los muebles combinados que, siendo sofá-cama, están flanqueados por anaqueles para colocar libros, labores empuzadas, vasijas de metal repujado, ánforas y tibores, floreros y chucherías.

Para la dueña de casa es importante que los muebles carezcan de tallas, porque abreviaría la limpieza en cuanto al trabajo respecta, y porque, artísticamente, las tallas hechas a máquina nunca pueden competir con el trabajo manual del tallista. Es también importante que los tableros sean lisos y que la conformación de los muebles no dé lugar a que el polvo se acumule en rendijas, molduras, copetes, etc.

La clase de lustre o barniz es digna de consideración, porque además de dar mayor vistosidad, impide igualmente que el polvo se adhiera.



De jersey muy souple color verde es este modelo. Découps originales forman un empiéccement en el corsaje ablusado, de cuello-écharpe. Las mangas cortas son abullonadas, y un cinturón del mismo género acentúa el talle. El vuelo generoso de la falda se concentra en la parte inferior. Ensemble novedoso de lainage marrón y verde ingeniosamente combinados. La chaqueta, con solapas grandes, y las mangas, raglan, lleva una incrustación en el talle. La falda tiene un panel en la delantera que forma tablas encontradas. Una blusa de jersey a rayas completa su elegancia.



Carole Lombard vistiendo su atavío favorito para calle. De crepé de lana color gris adornado con botones de metal plateado y un pequeño cuello de astrakán.

CONFECCIONES SELECTAS

ALMACENES "CATIVIOLA"

D. ALFONSO, número 10

LO DE LAS CASAS BARATAS

El pacto de subrogación de la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción al Ayuntamiento

Ha quedado determinada totalmente la liquidación de la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción, cuyo pacto de subrogación aprobó el Ayuntamiento en 12 y 22 de julio pasado.

Es sabido que, a fin de proceder a la aprobación por parte del Ayuntamiento, la Ponencia redactó un informe dirigido a la Comisión de Ensenche, la cual dió su aprobación al mismo.

En cuanto a las cláusulas por que se rige la liquidación, copiamos de la escritura presentada por la Sociedad Zaragozana el siguiente extracto de la escritura de liquidación, que mañana se someterá a la aprobación del Ayuntamiento:

1.ª Queda resuelta, y sin ulteriores efectos, la subrogación estipulada entre el excelentísimo Ayuntamiento y la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción y consignada en la escritura reseñada de febrero de 1932.

2.ª El Ayuntamiento de Zaragoza se hace cargo de la parte del activo de la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción, cuya descripción, características y valoración es la siguiente:

93.733'80 metros cuadrados edificables en zona libre, según relación núm. 1, cuyo importe es pesetas...	5.522.754'84
234.463'83 metros cuadrados edificables en zona protegida, según relación núm. 2, cuyo importe es.....	3.935.477'16
60.366'04 metros cuadrados, terreno lindante zona, según relación núm. 3, cuyo importe es	644.675'80
Edificaciones subsistentes en la zona.....	82.700'83
Parte por vender de la manzana núm. 49, según relación n.º 4	959.510'46
Créditos contra adquirentes de pisos manzana núm. 49, según relación núm. 5.....	900.651'30
Total.....	12.046.070'39

...metros cuadrados de terreno destinados a calles y plazas cedidos en virtud del pacto de subrogación.

3.ª La Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción extrae de su poder y dominio los bienes reseñados y los pasa al excelentísimo Ayuntamiento de Zaragoza, dándole con este otorgamiento, posesión real de los mismos.

4.ª El total de los bienes, cuyo dominio pasa al Ayuntamiento, o sea la cantidad de 12.046.070'39 pesetas será pagadero por el mismo en la forma siguiente:

a) En cuanto a 10.000.000 de pesetas mediante la sustitución de la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción por el excelentísimo Ayuntamiento de Zaragoza, en todos los compromisos que al deudor corresponden en virtud de la emisión de 50.000 obligaciones efectuada por dicha Sociedad y de las que sólo 20.000 se hallan en circulación; de suerte que el reembolso del capital de dichos títulos, que importan diez millones de pesetas, el pago de los intereses y el cumplimiento de las demás condiciones de la emisión, consignadas en la repetida escritura de..... de febrero de 1932, corresponden y los asume por completo el excelentísimo Ayuntamiento de Zaragoza, con absoluta indemnidad de la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción, con efectos retroactivos al 12 de julio próximo pasado.

b) En cuanto a 267.714'20 pesetas en efectivo metálico que percibirá la Sociedad Zaragozana de Urbanización y Construcción con cargo al presupuesto extraordinario de y dentro de los treinta días siguientes a este otorgamiento.

c) Y en cuanto a las restantes 1.778.356'19 pesetas en títulos de la Deuda municipal de Zaragoza, 5 por ciento libre de impuestos presentes y futuros, que la Sociedad acepta al tipo de 76'66 por 100 de su valor nominal.

5.ª La Sociedad se compromete, por sí y por el adjudicatario eventual del terreno correspondiente, a

comenzar la edificación de la manzana número 4 en el plazo de un año a contar de la fecha de firma de esta escritura y a efectuar durante el año siguiente al término de este plazo obra por un valor mínimo de un millón de pesetas.

La enajenación de estos terrenos podrá verificarse, pues, la Sociedad obligando al adquirente al cumplimiento de esta cláusula.

En caso de incumplimiento de esta cláusula por el propietario de los terrenos, éstos serán cedidos al Ayuntamiento por la cantidad de cuatrocientas nueve mil cuatrocientas ochenta y ocho pesetas con nueve céntimos.

6.ª La Sociedad o Comisión liquidadora de ella se compromete a vender al excelentísimo Ayuntamiento, y éste a comprar, la finca designada en el plazo parcelario con el número 53, del señor Esteban, el día en que obren en su poder los títulos de propiedad correspondiente, a los precios de 14'21 pesetas metro cuadrado de terreno edificable en zona protegida, y a 10 pesetas metro cuadrado el terreno de zona lindante, precios aceptados por el Ayuntamiento, que vendrá obligado a firmar la correspondiente escritura de compra-venta dentro de los diez días siguientes a la presentación de los citados títulos.

El importe de esta venta lo percibirá la Comisión liquidadora de la Sociedad, en títulos de la Deuda municipal al 5 por ciento libre de impuesto, al tipo de 76'66 por cien.

7.ª La Sociedad constituirá en el excelentísimo Ayuntamiento una fianza como garantía del valor de calificación definitiva de la manzana número 49, del 10 por cien de su valor, o sea 193.866'97 pesetas, la cual le deberá ser reintegrada tan pronto como dicha calificación sea aprobada por el Ministerio de Trabajo y Previsión. Cualquier variación en el valor de calificación de dicha manzana que aprobase el Ministerio por debajo del citado, será deducido de la fianza depositada.

Como consecuencia de la liquidación de la Sociedad Zaragozana, pasan a poder del Ayuntamiento las viviendas no ocupadas en la manzana 49 de la zona de casas baratas.

Interesado el Ayuntamiento en poner en venta a la mayor brevedad posible esa manzana, se ha estudiado la posibilidad de que los maestros que disfrutaban de subvención por

casa-habitación renuncien a la misma para amortizar dichas viviendas de la repetida manzana, que pasarán a su propiedad en un tiempo determinado.

Los maestros han aceptado la propuesta y, en consecuencia, la comisión ha redactado un dictamen regulando la forma en que puede plantearse la operación.

Además de las condiciones estipuladas para los maestros, se determina en el dictamen que los particulares que quieran adquirir pisos mediante el abono del diez por ciento del importe y demás condiciones establecidas, disfrutarán de preferencia para la elección.

LA POLITICA LOCAL

ACCION REPUBLICANA

En Calatayud el domingo, día 6, a las once de la mañana, se celebrará un acto de propaganda de Acción Republicana.

Asistirán como oradores el rector de la Universidad Central, señor Sánchez Albornoz; el subsecretario de Marina, el director general de Estadística, don Honorato de Castro; el gobernador del Banco de Crédito Local, señor Rodríguez Mata, y la exdirectora de la Normal de Maestras de Zaragoza doña Guadalupe de Llano.

"SAL DE FRUTA"
ENO
(FRUIT SALT)
*Laxante, suave
y refrescante*

La Nueva Moda en los Polvos de Tocador

Lola, las mujeres realmente elegantes no se ponen ahora polvos a cada momento. Emplean nuevos polvos con espuma de crema. Pruébolos.

¡Oh, tengo siempre la nariz brillante!

Mira ¿no consiguen una diferencia maravillosa?

Sí, y permanecen adheridos todo el día. Están ahora extraordinariamente en boga.

Experimentos extraordinarios de laboratorio hechos con una nueva fórmula de polvos de tocador, han demostrado definitivamente que las mujeres pueden ahora conseguir una tez hermosa y juvenil, haciendo desaparecer completamente la brillantez de la nariz, las manchas y hasta los más graves defectos de la piel.

El ingrediente gracias al cual se logran tan notables resultados se llama espuma de crema. Hace que los polvos permanezcan adheridos durante todo el día a pesar del viento, de la humedad del tiempo y hasta del sudor al bailar o al practicar deportes.

Los derechos para emplear esta nueva fórmula asombrosa en el mundo entero fueron adquiridos por Tokalon. En los Polvos Tokalon la Espuma de Crema está ahora científicamente mezclada por un procedimiento patentado, en proporciones exactas, con los polvos finísimos y aerificados. Compré hoy mismo una cajita de polvos Tokalon, los únicos polvos con Espuma de Crema. La inmediata y extraordinaria transformación de su aspecto provocará la admiración y la envidia de todas sus amigas.

LA AGRICULTURA EN ESPAÑA

Orientaciones del agricultor en cuestiones de palpitante actualidad

Siguiendo el ciclo de artículos de divulgación de conocimientos que interesan a los agricultores, trataremos hoy de:

POLICIA RURAL

A nuestro modo de ver, dos importantes aspectos ofrecen las cuestiones relacionadas con esta materia:

- a) Laboreo forzoso de las tierras de cultivo.
- b) Respeto a la propiedad de la tierra y sus frutos.

Cada uno de estos aspectos merece ser objeto de su explicación correspondiente y procuraremos hacerla de la manera más comprensible para todos aquellos a quienes afecte.

Laboreo forzoso de las tierras de cultivo.—Como limitación del derecho de propiedad en cuanto a la facultad de disponer el modo de utilizar las fincas a que se aplica, reconoce los motivos principales, la legislación dictada acerca del particular: uno, remediar la crisis de trabajo existente en la Nación, especialmente en algunas provincias de la misma, y otro, fomentar la producción nacional, evitando las paralizaciones o abandonos de labores que determinasen la baja lamentable de dicha producción.

Los organismos encargados de aplicar la legislación sobre laboreo forzoso, son los siguientes:

Las Comisiones municipales de Policía rural.

Las Jefaturas de los Servicios Agronómicos provinciales; y

La Comisión Técnica Central Agraria.

Comisiones municipales de Policía rural.—Se constituyen con el alcalde de cada Municipio, como presidente de la misma, y dos vocales patronos y otros dos obreros, designados por sus respectivas Asociaciones legalmente constituidas, si las hubiere; y en otro caso, por sorteo a la vista del censo de habitantes. Aunque la disposición que regula la constitución de estas comisiones nada dice con el carácter burocrático del cargo, suele ser el secretario, el del Ayuntamiento. Cuando existen dos Asociaciones, patronales u obreras, en una localidad, cada una de ellas debe de elegir su representante respectivo. El caso es claro y perfectamente razonable. Si fueran más de dos las Asociaciones patronales u obreras, ya surge inevitablemente una cuestión dudosa que habría que resolver con el criterio del Gobierno civil sobre el caso.

Nos permitimos creer, sin embargo, que la cuestión suscitada por tal motivo podría ser resuelta invitando primeramente a dichas Asociaciones a ponerse de acuerdo para designar en común los dos vocales que les corresponde a todas ellas en conjunto; o bien, de no ser posible esto, acordar la preferencia de las entidades de mayor importancia por el número de sus asociados, o el sorteo a la vista del censo de habitantes.

Las Asociaciones mixtas no pueden ser tomadas en consideración a los efectos de designar vocales patronos u obreros para estas comisiones de Policía rural. Y las Asociaciones puras de patronos y obreros agrícolas, de conformidad con la ley de Asociaciones de 8 de abril del año en curso, vienen obligadas a acreditar su existencia legal con certificaciones expedidas por las Delegaciones provinciales del Trabajo, donde se debe llevar el Registro especial de tales entidades, supliendo los Gobiernos civiles a estas Delegaciones mientras no estén constituidas.

Misión de las comisiones de Policía rural.—Es puramente informativa cuando se producen denuncias sobre abandono de cultivo, y sólo pasa a ser ejecutiva con el carácter disciplinario de cumplimentación de las resoluciones que cumple adoptar a la Comisión Técnica Central Agraria.

Esta misión está regulada por el decreto de 27 de enero del año actual ("Gaceta" del 29) y, como decimos, se reduce, en un principio, a formular con su informe razonable justificadas denuncias de abandono de cultivo; cuyas denuncias deben presentar en las Jefaturas de los Servicios Agronómicos provinciales, las cuales, con su informe y previa audiencia de los denunciados, elevan el expediente a la referida Comisión Técnica Central Agraria, a quien compete resolver sobre ellas.

Si la resolución recaída sobre la denuncia es confirmatoria de ella, las

instrucciones de la Superioridad se notifican al denunciado, al cual se le conceden ocho días desde la notificación para la realización de los trabajos ordenados, procediendo la intervención de la finca, caso de no atender los denunciados estas órdenes, mediante acta levantada por el juez municipal ante dicha comisión y los interesados.

Intervenido la finca y por conducto del alcalde, la Comisión de Policía rural remite a la Jefatura de la Sección Agronómica un informe comprensivo de los siguientes extremos:

- a) Nombre, extensión y género de explotación de la finca.
- b) Labores a ejecutar y cultivo conveniente.

c) Entidad u organismo a quienes deba facultarse para la explotación de la finca denunciada, debiendo tener en cuenta la preferencia concedida a las Sociedades obreras y la distribución de las tierras en parte proporcional al número de afiliados... y

d) Medios convenientes con los que haya de subvenirse a dicha explotación. La Sección Agronómica, con su informe, lo eleva a la Comisión Técnica Central Agraria y la resolución de ésta se comunica, por conducto de aquélla, a la Comisión municipal de Policía rural, para su cumplimentación.

Importa mucho advertir que el criterio de la Comisión Técnica Central Agraria es solamente propicio a hacer que prosperen las denuncias que se refieren a abandono de cultivos recientes y no a los que hace tiempo quedaron desatendidos, lo que es perfectamente explicable teniendo en cuenta que los cultivos que se abandonaron hace tiempo reconocen seguramente una causa justificada de improductividad o escaso rendimiento, mientras que las de abandono reciente, previos los informes comprobatorios de la negligencia inexcusable, no tienen tanta justificación.

También se debe saber que las dehesas o los terrenos dedicados a pastos no son susceptibles de denuncia por abandono de cultivo.

Respeto a la propiedad de la tierra y sus frutos.—Aunque, desde luego, corresponde a los Tribunales de Justicia, mediante la acción ejercitada ante ellos por los que tengan derecho definido de propiedad sobre las fincas rústicas el amparar en la posesión y disfrute de las mismas a todos aquellos que se consideren desposeídos o atropellados en sus legítimos intereses particulares, que es el procedimiento que se aconseja, existe en la vía gubernativa una especial modalidad de amparo y protección a la propiedad de la tierra y su fruto que, instrucciones de la Inspección General de los Servicios Sociales Agrarios del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio, publicadas en el "Boletín Oficial" de la provincia el día 12 de abril del año actual, determinan la forma pertinente de acudir a este procedimiento que, como incumbente a la Administración del Estado, debe ofrecer un interés público manifiesto, a nuestro entender, para ser tomado en consideración.

Es indudable que el derecho de propiedad legítima, debidamente comprobado o justificado, debe merecer el respeto de todos y el amparo y protección del Poder Público, tanto en el carácter de cuestión civil o criminal, de la competencia de los Tribunales de Justicia, como en el aspecto gubernativo de medida de orden público, aconsejada por las circunstancias y en relación con el interés general.

Es decir, que mientras el caso que pueda proponerse no ofrezca las apariencias innegables de manifiesta alteración de orden público, no debe ser llevado el asunto por la vía gubernativa; cuya apreciación, no obstante, incumbe a los Gobiernos civiles, pues puede haber ocasiones en que, sin estar acentuadas estas apariencias, merezca el caso propuesto ser atendido por la autoridad gubernativa, dentro de la esfera de sus atribuciones y como medida preventiva de posibles acontecimientos de trascendencia para el orden público que le interesa y le incumbe mantener.

Para general conocimiento pasamos a transcribir las siguientes reglas que, con arreglo a las referidas instrucciones de la Inspección general de los

Servicios Social Agrarios, garantizan en la via gubernativa el respeto a la propiedad de la tierra y sus frutos:

Primera. Por todas autoridades gubernativas y municipales en funcion de tales, por la Guardia civil y, en general, por todos los agentes que de aquéllas dependan, se impondrá inflexiblemente el respeto a la tierra y sus frutos en favor de aquellos que ostentan el derecho, mientras éste no sea revocado por juez o tribunal competente y se dé ejecución a sus fallos, que deben ser amparados por la fuerza pública.

Segunda. Los autores de actos de invasión, violencia o destrucción de la propiedad serán inmediatamente detenidos y puestos a la disposición de la autoridad competente, para la imposición de la pena judicial o sanción gubernativa a que se hubieren hecho acreedores.

De desear es que, tanto la legislación referente al laboreo forzoso de las tierras de cultivo, como la que concierne al respeto a la propiedad de la tierra y sus frutos, debidamente comprendidas por los agricultores de la provincia, sólo sirvan de estímulo para el cumplimiento del deber por parte de todos y no se tengan que lamentar resultados sensibles de incompreensión o mala fe, que desvirtúan el alcance de disposiciones dictadas con los mejores propósitos de procurar el bienestar de todos y en provecho de la Nación.

JOSE MARIA SALVADOR Y ASCASO

Asesor jurídico de la Cámara Oficial Agrícola de Zaragoza

PEQUENOS SUCESOS

UN NIÑO ES ARROLLADO POR UN CICLISTA

En el paseo del Ebro Jesús Vidauze Pano, de 3 años, fué atropellado por la bicicleta que montaba Esteban Navarro Forcada.

Sufrió el niño contusiones y erosiones que le curaron en la Casa de Socorro.

SE CAE Y RESULTA CON UN BRAZO FRACTURADO

En Santa Cruz de Grío se cayó casualmente León Barranco Júlvez, de 67 años.

Resultó con la fractura del brazo derecho, recibiendo asistencia facultativa.

Para su curación definitiva ayer tarde ingresó en el Hospital provincial, donde le asistió el médico de guardia, señor Val Carreres Ortiz.

Fuó hospitalizado en la sala de San Cosme.

TAXIS

Para viajes y población llame al teléfono 4050

Servicio permanente día y noche

LOS TEATROS Y LOS CINES

GACETILLAS

MARIE DRESSLER PAGA EL PATO

Cinema Alhambra. — Marie Dressler acaba de aprender a su propia costa cuál es el "precio de la gloria".

En efecto, la genial "estrella" de la Metro-Goldwyn-Mayer recibió una carta de cierto individuo de Owensboro (Texas), acompañada de un recorte de periódico.

"Estimada señora —le decía— por la noticia adjunta verá usted que acaba de imponerse una multa de dos dólares por violación de las leyes de tránsito. Sucedió que iba yo en mi automóvil camino del teatro a ver su nueva película "Emma", y tenía gran prisa por llegar temprano. En consecuencia creo que a usted se debe lo ocurrido, y le suplico me envíe un giro por la cantidad mencionada".

Por lo que se ve, Marie Dressler tendrá que advertir que en lo sucesivo no pagará ninguna otra multa. "Emma" se estrena hoy en el Cinema Alhambra.

HAY EXPECTACION JUSTIFICADA

Gran Teatro Iris. — Ante el anuncio del debut de la Compañía lírica que dirige el eminente maestro Luna en el Gran Teatro Iris, hay expectación en el público, que desea volver a aplaudir al gran músico aragonés.

La temporada, como hemos dicho, comenzará mañana con un cartel de gran fuerza, pues las dos obras que se reponen tienen popularidad y prestigio.

Luna actuará al frente de la orquesta al reponer "El asombro de Damasco", una de las mejores partituras, y después se representará el gracioso sainete de los hermanos Quintero "La patria chica".

Es de suponer que la espaciosa y cómoda sala del Gran Teatro Iris se vea mañana con el completo, pues los precios son muy modestos para la categoría del espectáculo.

LOS LUNES POPULARES Y UN ESTRENO DE JARDIEL PONCELA

Principal. — La Empresa de este elegante coliseo ha querido, siguiendo normas que marcan los tiempos actuales, instituir con carácter permanente los lunes populares, que emplezan ya la próxima semana.

Se representará en esas funciones obras de gran éxito a precios baratos. La Compañía de la eminente actriz Camila Quiroga se ha asociado encantada a tal idea.

También se prepara para el sábado próximo un estreno de gran importancia del popular escritor humorista Jardiel Poncela, actualmente en Hollywood.

Se trata de su mejor comedia, estrenada con gran éxito en la Comedia, de Madrid, titulada "Margarita,

Armando y su padre", que se presentará a todo lujo, y en la que Camila Quiroga y su excelente Compañía logran en todas partes éxitos resonantes.

CARTELERA

Principal. — Compañía de Camila Quiroga.

A las seis y media, "La luna en el pozo".

A las diez y media, "Don Juan Tenorio". (Popular).

Teatro Circo. — Temporada cinematográfica.

"Gongorilla".

Sesiones tarde y noche.

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido.

"Emma", por Marie Dressler, y "Locuras de Carlos". Sesiones a las cinco, siete, nueve y once.

Cinema Aragón. — El cine de las películas selectas.

"La Wally", por Germana Paolieri, y "Campanas de Italia". Sesión continua.



Para vuestro hijo y para vos mismo

La Emulsión Scott, por sus vitaminas, fija en los huesos las sales de calcio que aporta. Evita el raquitismo y proporciona solidez al esqueleto.



Crea en el organismo defensas naturales contra las enfermedades epidémicas, regenera la sangre y en todas las edades, niñez, juventud, edad madura y aun ancianidad, proporciona una energía que permite hacer frente al desgaste propio de cada una de ellas.



EMULSIÓN SCOTT



Teatro - Cinema Parisiana. —

A las cuatro, sesión infantil. Divertidísimo programa. Desde las cinco, sesión continua. La gran producción "Mata-Hari", por Greta Garbo, Ramón Novarro, Lionel Barrymore y Lewis Stone, y "El lechero".

Frontón Jai-Alai. — (Cinco Marzo)

Hoy, grandes partidos a las diez y media de la noche. Goenaga II y Echaburu contra Esquivel y Andoain. Segundo partido: Irigoyen I y Ramos contra Arruti, Ulacia I y Osa.

Iris Park. — A las tres, cine infantil: "El dorado Oeste".

Tarde y noche, cine continuo: "La ciudad de los Ensueños". Patines, tarde infantil. Noche, popular, a mitad de precio. Entrada al Parque, 0'50 pesetas; niño, 0'25.

Teatro - Cine Goya. — El más moderno salón de espectáculos.

"Sus últimas horas", por Bjorn Berglund e Inger Bjuggren. Sesiones a las siete y once de la noche.

Aristocrático Salón Doré. — "Ronny".

Cine Victoria. — Salón de moda. "Carceleras".

RADIOTELEFONIA

radio Aragón

De 13'30 a 15: Sobremesa. Bolsa de los sintrabajo. Cartelera teatral. Concierto por el trío. Estado del tiempo. Amenidades. Música ligera. Recital de tangos, por Luis Bandrés.

De 18 a 20: Sesión infantil. Cuentos y recitados para niños. Aventuras de Pipo y Pipa. Cantos y poesías por varios niños. Información financiera. Información municipal. Selección de discos.

De 22 a 24: Concierto por el trío. Recital de canto por la notable tiple Blanquita Pereira y el tenor Lasala. Fragmento de "Rondalla", de los hermanos Quintero, por López Soba. Noticias de última hora.

PROGRAMAS PARA HOY DE LAS ESTACIONES ESPAÑOLAS

MADRID. — De 8 a 9: "La Palabra", diario hablado, dos ediciones diarias, 11'45: Sintonía. Calendario astronómico. Santoral. Recetas culinarias. 12: Campanadas. Noticias. Bolsa de trabajo. Programas del día. 12'15: Señales horarias. 14: Campanadas. Señales horarias. Boletín meteorológico. Información teatral. Concierto. 15'20: Noticias. Índice de conferencias. 19: Campanadas. Cotizaciones. Discos. 20'15: Noticias. 20'15 y 21'30: Informaciones de la

sesión del Congreso de los diputados. 21'30: Campanadas. Señales horarias. Noticias. Recital de canto. Concierto de banda. 23'45: Noticias. 24: Campanadas.

BARCELONA. — 7'15 a 8: Sesiones de cultura física. 7'30 a 8'45: "La Palabra", diario hablado, dos ediciones diarias. 11: Campanadas. Boletín meteorológico. Carta del tiempo. 13: Discos. 13'30: Información teatral y cartelera. 14: Cartelera cinematográfica. Concierto. Descripción de una excursión por Cataluña. Bolsa del trabajo. 15: Sesión radiobénéfica. 19: Concierto. 19'30: Noticias. Discos. 21: Campanadas. Boletín meteorológico. Sesión dedicada a la familia del navegante. 21'10: Concierto. 21'30: Cante flamenco. 22: Recital de poesías. 22'15: Concierto. 23: Noticias.

VALENCIA. — 8: "La Palabra", diario hablado. 13'30: Concierto. Cambios. 18: Audición variada. 21'30: Noticias bursátiles. Mercados agrícolas y fruteros. 21'45: Charla literaria. Radioteatro. Noticias.

SAN SEBASTIAN. — 19'30 a 21: Noticias. Boletín meteorológico. Variado programa. Música de baile.

SEVILLA. 14 a 15: Programa variado. Bailables. Noticias. Cotizaciones. Boletín del tiempo. Fragmentos de óperas. Bailables.

Radiofónicas

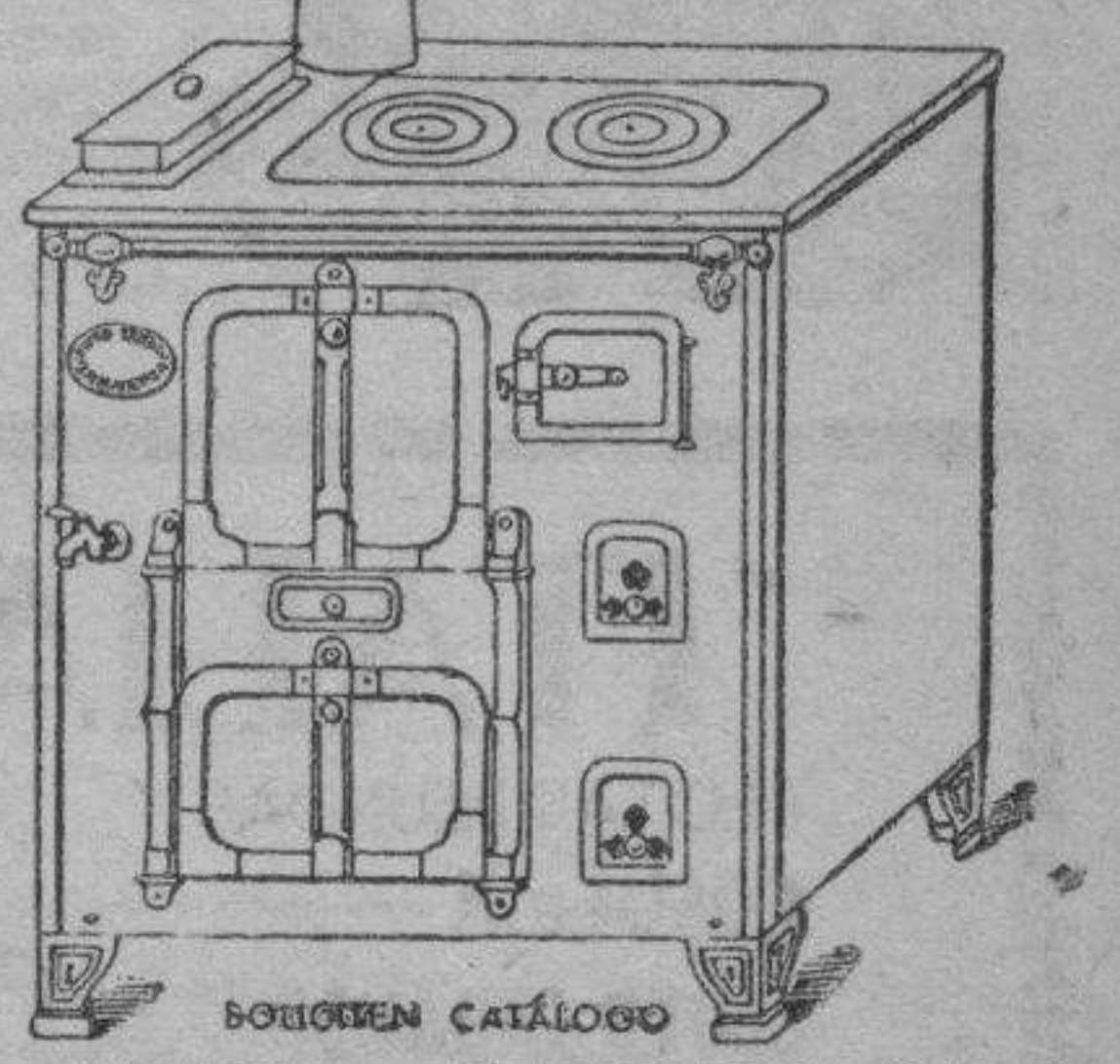
UNA EXPOSICION DE RADIODIFUSION AMBULANTE

Sevilla. — Circula por Inglaterra una Exposición de Radio ambulante, organizada por la Unión de Fabricantes ingleses de aparatos y material para radiodifusión.

Un tren de mercancías, formado por sesenta vagones preparados como salas de Exposición, contiene todo cuanto las casas inglesas desean presentar a sus clientes.

Ha comenzado su recorrido la Exposición ambulante por Manchester y continuará por las principales ciudades del Reino Unido. — RES-RES.

COCINAS ECONOMICAS ERRAZU



BOQUEN CATÁLOGO MAYOR. 6 Y REFUGIO. 15

El Canal Imperial de Aragón

SU HISTORIA SU VALOR AGRONÓMICO SU ADMINISTRACION ACTUAL

— 2 —

pre que el agua escaseaba, se atribuía por los regantes corderos la falta de agua a uso abusivo de los de arriba.

El año citado de 1496 fué de gran sequía; los de Almozara clamaron ante el Concejo contra los regantes altos, y la ciudad levantó un ejército contra éstos y asoló los azudes, dejando que el agua corriese hacia sus campos. Lo infructuoso de la expedición, porque los azudes destruidos fueron inmediatamente restaurados; los cuantiosos gastos que la ciudad hubo de soportar durante la movilización; las fuertes quejas que contra los desmanes de aquella tropa se lanzaron, hicieron comprender a los directores de la vida zaragozana que luchaban contra un imposible; el Jalón no podía dar más de lo que daba; si se regaba Almozara, quedaban sin riego otras tierras, y esto no era ni humano ni patriótico.

Por esto, el Jurado primero, don Martín de la Raga, propuso al Concejo que se sacara una acequia del río Ebro para el término de Almozara, como medio único de terminar para siempre y sin escándalo aquella

situación. Aceptada la propuesta, se nombraron comisionados que fueran a reconocer el lugar donde se había de emplazar el embocadero de aquella. Comenzó ahora a sonar la acequia del Ebro.

No era esta la primera vez que Zaragoza tenía esta pretensión; en siglos anteriores, cada vez que la sequía amenazaba las cosechas, surgía un proyecto o un proyectista que ofrecían sacar agua del Ebro con azud o sin azud, con máquina elevadora o sin ella, y llevarla a los campos; la proximidad del río a éstos, era un incentivo a su aprovechamiento, y las frecuentes inundaciones venían a ser como advertencias del río de que él estaba allí con caudal suficiente para satisfacer necesidades mayores.

Peró todos los proyectos quedaban en tales y todos los proyectistas fracasados; a éste de don Martín de la Raga le sucedió otro tanto: dentro del término de la ciudad no había desnivel para derivar la acequia por él propuesta.

Zaragoza desistió de su acequia del Ebro por imposibilidad material de construirla, pero sin abandonar la idea; en 1508, aprovechando la presencia en la ciudad del Rey Católico, se logró de éste la concesión de un privilegio que la autorizaba a sacar acequia o acequias de todos los ríos del reino y llevarlas por todas las tierras hasta sus campos; y en 1510, entre las peticiones que los diputados de la ciudad debían hacer al mismo rey en las Cortes de Monzón, figuraba la de pedir esa misma concesión.

Quizá esta segunda demanda la hicieron los Jurados como más solemne para vencer resistencias de los Municipios y señores interpuestos en

tre el principio y el fin de la acequia; hablóse ahora de la acequia de Gallur y del embocadero de Razazol; hicieronse algunos estudios de nivelación y trazado, pero por causas naturales, y muy probablemente también por oposiciones políticas, la obra quedó abandonada, mas no la idea, que parecía ser obsesión de los zaragozanos.

En 1528 renació la acequia de Gallur, a causa de una carta del emperador a la ciudad excitándole a resucitarla, carta que trajo Martín Zapata, prior del Sepulcro de Calatayud, el cual personalmente la entregó y leyó ante el Concejo.

La ciudad no podía desatender un requerimiento que venía de tan alto, y para más obligarle y evitar que se guareciese tras la falta de recursos, don Juan Cabrero, arcediano de Zaragoza, sobrino de aquel Martín Zapata, gran amigo de Fernando el Católico y gran protector de Colón, dió dos mil ducados, a los cuales añadió el Concejo otros dos mil.

A Gallur fueron a comenzar las obras el Jurado primero, don Miguel Cerdán; el citado arcediano y los maestros de obras Gil Morlanes y Juan Montañés, en mayo de 1528; mas volvieron convencidos de lo imposible de la fábrica proyectada, por insuficiencia de nivel para cruzar el Jalón y traer el agua a los campos de Almozara.

Entonces el Concejo comisionó a tres maestros de obras, Gil de Morlanes, Juan de Sarriena y Juan Montañés, para que cada uno por sí y sin mutuo conocimiento trazaran el plano de una acequia derivada del Ebro, la cual llegara a Zaragoza, tomándola donde a su juicio fuese más con-

veniente. Es de suponer que cumplieron su cometido, y es cierto que el Concejo aceptó el de Morlanes, o porque fuese el mejor, o porque su mayor fama hizo que lo pareciera. Morlanes ponía la presa cuatro leguas dentro del reino de Navarra para tener nivel suficiente, y esto, en aquellos tiempos de tan fuerte particularismo regional, era una dificultad muy difícil de vencer.

A ella más que a las dificultades económicas alegadas hay que atribuir lo que pasó después.

En efecto; el año siguiente de 1529, los Jurados expusieron al emperador las dificultades de la obra, y aunque sólo hablan los documentos de dificultades económicas, los incidentes que después ocurrieron demuestran que las había de otros órdenes y principalmente políticas; convencido el emperador, nombró comisionados que se entendiesen con el Concejo, y todos llegaron al acuerdo de que la ciudad cediera a don Carlos el derecho a derivar del Ebro acequia o acequias y traerlas a los términos de la ciudad; que el emperador percibiera las rentas que aquélla produjese; que la fábrica comenzaría en 1530 y quedaría terminada en el plazo de cinco años y que la ciudad repartiría entre sus ciudadanos los terrenos incultos que la acequia convirtiera en cultivables; el acuerdo lo aprobó el Concejo en abril de 1529 y el emperador en Barcelona en el mes de junio siguiente.

Buena prueba de que hubo motivos de naturaleza no económica, es que justamente un año después, en abril de 1530, la reina tuvo que escribir al virrey de Navarra, encargándole que no pusiera obstáculos a la comi-

sión encargada de las obras, y que formaban el tesorero Luis Sánchez, hijo de Gabriel Sánchez, mosén Pedro Zapata, Juan de Paternoy y micer Miguel Don Lope.

Si este incidente fué el primero, no fué el último dentro de Navarra; ni faltaron tampoco otros dentro de Aragón.

II

LA ACEQUIA IMPERIAL

Con los derechos y obligaciones que le daban y le imponían sus pactos con Zaragoza, aceptó también el emperador el plan de Morlanes.

No se conservan los planos que formara este gran artista de esta gran obra suya, la menos artística de cuantas realizó, pero seguramente la más útil y transcendental; y el tiempo y el Canal Imperial han borrado del suelo el cauce y las obras complementarias de la acequia, excépto la presa y el llamado palacio de Carlos V, en el Bocal, en las cuales ambas obras, por efecto de sucesivas restauraciones y modificaciones, es muy poco lo que queda de aquel tiempo y de la obra de Morlanes.

Situó éste la presa en donde está hoy la llamada de Carlos V, aguas abajo de la que alimenta el Canal Imperial; junto a ella estaba la casa de compuertas, que eran cinco, y la casa del alcaide del Bocal, hoy palacio muy remozado desde entonces, pero donde aún se conserva en una galería cerrada un magnífico medallón con las armas del emperador, hermosa muestra del valor artístico del ingeniero, a la vez que feliz in-

(Continuad)

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—Los Innumerables Mártires de Zaragoza. San Ermenegando, Pirminio y Malaquías, obispos, y el beato Almató, mártir.

Cultos de hoy.—Corte de María: Se hace la visita a Nuestra Señora de la Blanca, en la Seo, o Perpetuo Socorro, en Jerusalén.

En la iglesia de Santa Engracia, a las ocho, misa de comunión general para la Cofradía de los Innumerables Mártires de Zaragoza. A las diez y media, fiesta solemne con música y sermón panegírico de los Santos Mártires por el muy ilustre señor don José Puzo, canónigo lectoral de Huesca, y por la tarde, a las cinco y media, último día del novenario, y, al final, procesión por el interior de la iglesia con la peana de los Santos Mártires.

Por la Obra de los Jueves Eucarísticos comuniones duodenarias en todas las iglesias donde se halla establecida la Obra, y por la tarde, a las cinco, la Hora Santa oficial en San Cayetano, con sermón. También hay Hora Santa en los Padres Capuchinos, convento de Jesús Reparador, capilla de las Delicias, Hospital de Convalecientes y Colegio de Sordomudos y ciegos; a las seis, en las Madres Escolapias, y a las diez de la noche, en las Angélicas.

En el Seminario de San Carlos, a las cuatro de la tarde, visperas solemnes a su Titular.

Mes de las Animas.—A las siete y ocho de la mañana, en los Padres Carmelitas; a las ocho, en Santa Cruz y Santa Engracia; a las ocho y cuarto, en Jerusalén; a las ocho y media, en San Felipe. En esta última iglesia, por la tarde, a las cinco y media, continúa el Mes de Animas con sermón por el Padre Cayuela.

En los Padres Capuchinos, a las

cinco de la tarde, novenario a las Animas.

Cuarenta Horas.—De ocho de la mañana a cinco y media de la tarde, en las Carmelitas Terciarias.

Mañana, en San Carlos.

Adoración Nocturna.—A las diez de la noche, en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno 10 (San Pascual Bailón).

PUBLICACIONES

EL JUEVES Y/O VIERNES PROXIMOS: "Nuevo Mundo". Capta la más reciente inquietud nacional, informándonos esta semana de la nueva baja de la libra esterlina, que constituye un peligro para Valencia y Asturias.

Trae, además: *Viaje de Herriot* (extensa información gráfica y literaria). — *Grock*, en Madrid. — *La "murienda" es más cara que la vivienda*. *Balace de actividades políticas*. — *Modas*. — Y un canto—el primero que ha escrito—de Libertad Blasco, hija de Blasco Ibañez.

Compre usted siempre "Nuevo Mundo": 30 céntimos en toda España.

EL SABADO Y/O DOMINGO PROXIMOS: "Crónica". Responde esta semana al interés despertado por la yo-yomanía, abordando a los campeones madrileños con la siguiente pregunta: ¿Es el "yo-yo" enemigo y competidor del periódico?

Abre su concurso de noviembre, con cuatro premios, titulado: "¿De qué "estrella" cinematográfica son estos ojos?"—Inicia un plebiscito para elegir cuatro "ases" entre matadores de toros, y cuatro entre novilleros. Trae, además: *Lolín y Bobito*.—*Aventuras amorosas frustradas*.—*Actualidades*.—Y la continuación de *La Venus Bolchevique*, la mejor novela de "El Caballero Audaz".

Compre usted "Crónica". Precio: 25 céntimos en toda España.

PARTIDOS DE PELOTA

En el primer partido, a 40 tantos, entre Andonegui y Azumendi (rojos), contra Goenaga II y Modesto (azules), a sacar ambos del cuadro once y medio, la cátedra se mostró favorita por la pareja roja, haciendo los primeros tantos la pareja azul, pero consiguiendo poca ventaja, igualando en los tantos 15, 18 y 25, pero la pareja formada por Andonegui y Azumendi, y el primero precisamente, haciéndose sentir su gran revés de derecha, se impuso a sus contrarios, ganando por fin en la contienda, después de algunas emociones, por la diferencia de cuatro tantos.

En el segundo partido, a cuarenta tantos, como el anterior, y a sacar

del mismo cuadro, once y medio, entre Gárate y Trecet (rojos), contra Ulacla II y Joaquín (azules), el público se mostró favorable por Ulacla II y Joaquín, pero pronto se dió cuenta de que la pareja formada por Gárate y Trecet, con pleno dominio de juego arrollaba a sus contrarios, y de la misma forma que salieron por la pareja azul se cambiaron por la pareja roja, a pesar de las jugadas del zagnero azul, que aunque perdió el partido, salvó todo lo que le dejaron hacer sus contrarios, pero a pesar del esfuerzo realizado no lograron igualar en el tanteo del partido, ganando la pareja roja por la diferencia de 14 tantos.

Sentimos grandemente la indisposición del pelotari Guillermo, pero lo veremos el próximo domingo en la repetición del partido anterior.



Elaborada con plantas aromáticas de la Selva del Chaco Argentino
 Precio en toda España 5 Ptas.
 Venta al por mayor: CORTES, 550 - BARCELONA

NOTICIAS GENERALES

CARIDAD.—La suplica una familia que se halla en la mayor miseria, el marido sin trabajo y la mujer enferma. Tiene este matrimonio seis hijos de corta edad. En nuestra Administración pueden entregarse donativos para esta desventurada familia.

Observe usted en la calle, en el tranvía, en el taxi, el periódico que lee la gente joven. Verá que toda la gente joven lee en nuestra ciudad LA VOZ DE ARAGON

CARIDAD URGENTE.—Pabla Tormes, con dos hijos y su marido en el Hospital, suplica por nuestro conducto una caridad por carecer hasta de lo más necesario para subvenir a su sustento y al de los suyos. Nuestros lectores harán una gran obra dando muestras de su caritativa condición.

J. Aranda Aranda

ENFERMEDADES DE LA PIEL
 Coso, 47-49 (B. Zaragozaano)

INSPECCION SANITARIA.—Se ha destinado a la solubilización una vaca y a la venta a bajo precio cuatro ovejas.

Por insalubres se han retirado 35 kilogramos de frutas.



Venta en Farmacias y Ortopedias
 DEPOSITO: A. LORAN
 Pl. Urquinaona, número 2 --- BARCELONA



M. SORRIBES
 De ideas, 71.-Tel. 4453
 ZARAGOZA

Boletin meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE
 Ayer persistió la bonanza registrada con tendencia a su mantenimiento por breve tiempo. Con cielo despejado lució bien el sol, y merced a su influencia en el centro del día la temperatura fué benigna y suave, propia del día espléndido otoñal.

"ITALIA"
 FLOTAS REUNIDAS:
 COSULICH
 LLOYD SABAUDO
 NAVIGAZIONE GENERALE

BARCELONA-BUENOS AIRES
DUILIO
 18 NOVIEMBRE DE BARCELONA
CONTE BIANCAMANO
 30 NOVIEMBRE DE BARCELONA
 Médico, cocineros y personal español.
 Escas: Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

BARCELONA -- VALPARAISO
 (VIA PANAMA)

VIRGILIO
 8 NOVIEMBRE DE BARCELONA
 Escalas: Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador y Perú

GIBRALTAR --- NEW-YORK

AUGUSTUS
 14 NOVIEMBRE DE GIBRALTAR
ROMA
 21 NOVIEMBRE DE GIBRALTAR
SATURNIA
 22 NOVIEMBRE DE GIBRALTAR

Línea Italia-Egipto, Extremo Oriente y Manila (Via Hong-Kong)
 Salida en los supertrasatlánticos del "LLOYD TRIESTINO"
CONTE ROSSO VICTORIA CONTE VERDE
"ITALIA" (Flotas reunidas)
 BARCELONA: Rbla. Santa Mónica, 31-33 -- MADRID: Alcalá, 45
 Agente en Zaragoza: FRANCISCO LLAMAS - Plaza Sas, núm. 5
 ("Voz de Aragón", 3-11-32).

SDAD. A. COOP. "ALFA"
 Primera manufactura española de máquinas de coser

La Sociedad "ALFA" garantiza sus máquinas de coser de todo defecto de construcción o materiales por diez años
 Ha tenido en cuenta todos los perfeccionamientos mecánicos y manufactureros para fundar su crédito industrial sobre la más alta calidad de sus productos

Pida un catálogo gratis a
MAQUINAS DE COSER
"ALFA"
 EIBAR (España)
 Representante: Ramón Arribas, Cádiz, 9, ZARAGOZA

CRONICAS REGIONALES

La Peña

DESPUES DE 50 AÑOS EN PROYECTO, LA CARRETERA DE LA PEÑA A BALLO SIGUE SIN CONSTRUIRSE. — Acaba de visitarme don Miguel Dieste, juez municipal de Triste, y dice que convivió algunos momentos en varios pueblos que comprende el trazado de la carretera aludida en el título, que da pena ver cómo viven esos pobres y honrados trabajadores de esos pueblos, perdidos entre montañas y distantes de las vías de comunicación cuatro y cinco horas. Se da el caso de que cuando tienen que hacer uso del médico y volver a buscar los medicamentos, el enfermo ya ha fallecido.

Como a causa de la terrible crisis de trabajo en muchos hogares reina gran miseria, varias familias no han podido pagar a los facultativos, y por este motivo, en el año actual, si cae enferma alguna persona, tendrá que morir como las fieras, si no hay una persona caritativa.

Yo desearía llegara el clamor de estos pueblos, tan honrados como laboriosos, hasta el señor ministro de Obras Públicas, ya que no se trata más que de un trazado de 19 kilómetros. Hoy que la joven República hace justicia, no debe consentir de que, por manejos de algunos, se dé más tregua a la realización de dicho trazado.

Además, el Gobierno de la República no debe consentir el que por favorecer a una docena de señores se perjudiquen y se tengan a veinte o treinta pueblos incomunicados y en la más espantosa miseria, hasta el extremo de que varias familias no puedan dar un pedazo de pan a sus hijos. Otros años los obreros hallaban ocupación en obras de carreteras y en repoblación forestal; en la actualidad no hay en la región obras de esta naturaleza y esa falta de trabajo provoca la consiguiente desesperación de los que anhelan trabajar y no encuentran en dónde.

Se proyecta convocar a una reunión de los pueblos que comprende el trazado de la indicada carretera, con el fin de llegar a un pequeño acuerdo para nombrar una comisión para que, en unión de alguno de

nuestros diputados, se traslade a Madrid y realice las gestiones que sean necesarias con el señor ministro de Obras Públicas y el director general.

He aquí los pueblos que anhelan tan importante mejora: Santa María

La Peña, Triste y Jeste, Villalangua, Salinas de Jaca, Arbués, Paternoy, Ena, Javierre, Gay, Embún, Larués, Berdún, Biniés, Hecho, Ansó y varias pardinias. Con el objeto de evitar correspondencia y no perder el tiempo, se ruega a todos los pueblos

EL BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Realiza sus préstamos sobre fincas rústicas o urbanas rápidamente; y POR CANTIDADES ILIMITADAS Para CONSTRUIR y REFORMAR casas, CAMBIAR HIPOTECAS hechas con particulares. — AMORTIZACION INSENSIBLE EN 50 AÑOS NO SE PAGA IMPUESTO DE UTILIDADES Información gratuita por los agentes de préstamos ENRIQUE ARMISEN. (abogado) y ANSELMO GRACIA Alfonso I, núm. 12, entlo. — Teléfono 45-51—Zaragoza

LANA DE GORCHO PARA COLCHONES

A 3 y 4 pesetas kilo

Fábrica de tapones de corcho

Alfombras de corcho para cuarto de baño Serrín y planchas para neveras

Tel. 24-58 Viuda de Saldaña Valenzuela, 14



Ya se ha recibido el más completo y bonito surtido para la presente temporada. No deje de visitar esta Casa antes de efectuar sus compras

indicados se dirijan al Centro Socialista de La Peña, Estación, dando la conformidad y nombren sus representantes para llevar los acuerdos tomados en la Asamblea que pensamos celebrar en el punto que se crea más conveniente; cada uno puede indicar lo que se crea más factible para llevar las aspiraciones a Madrid.—C.

Caminreal

BODA.—En la iglesia parroquial de Caminreal (Teruel) contrajeron matrimonial enlace, el 27 de octubre próximo pasado, la bella y distinguida señorita Emperatriz Gómez Latorre y el culto y distinguido joven inspector veterinario don Juan Escuder Sancho.

Apadrinaron a los contrayentes, don Amor Gómez, hermano de la novia, y su bella esposa, doña Juanita Gascón Cornago.

Asistieron al banquete celebrado numerosos comensales, entre los que recordamos a don Pedro Gómez y señora, padres de la novia; doña Josefa Sancho de Escuder, madre del novio; excelentísimo señor don José Sancho Arroyo, con sus simpáticos hijos don Eusebio y don Pepito, venidos exprofeso de San Sebastián para asistir a la susodicha boda; don Mariano Pereta y su esposa, Leonisa López; don Ramón Gascón y señora, Maximina Cornago; don José Gonzalvo, don Amor Gómez y señora, Juanita Gascón; don Pascual Sancho Bravo, don José Domínguez, don Fabián Gómez, doña Irene Gómez de González, hermana de la novia, e hijo Pepe Luis; don José María Lázaro y señora, Araceli Martín; don Angel Polo y señora, María Clemente.

Entre la gente joven recordamos a don Adelino Gómez, hermano de la novia; José María y Julio Sancho, don José Bruna Lázaro, don Juan Polo, Antonio Gómez y otros, y entre el sexo débil citaremos un manojó de bellísimas señoritas que dieron la nota más brillante: Antonia Sánchez, Catalina Pérez, Nieves Godoy, Isabel Montón, Pilar Martín, Conchita Jane, Pilar Esteban, María Paz Gascón, Berta Polo y otras que sentimos no recordar.

Terminado el banquete, en el que reinó una sana y franca alegría y amenizado con algunos vivas por parte de la señorita Catalina, que fueron unánimemente contestados, la gente joven irrumpió en el salón de baile.

que resultó animadísimo, contrastando su natural alegría con los fox y tangos musicales que marcaban rítmicamente las alegres y simpáticas parejas.

Cansados ya de darle a los pies, previo acuerdo entre ellos, ejecutaron varios juegos de prendas, en los que los simpáticos bailarines derrocharon todo su caudal de puro jolgorio y sonoras carcajadas cuando algunos de los desafortunados afirmaban o negaban las preguntas propias de esta clase de juego. La señorita Cathy, con su simpatía demostrada, presidió estos juegos que, gracias a su gentileza y acertadas opiniones, alcanzó esplendores que entusiasmó a los galanes.

Terminada la espléndida cena, servida con gran esmero, los novios salieron con dirección a Madrid, desde donde continuarán su excursión a otras capitales de España.

Don José Sancho Arroyo e hijos, acompañados de don Pascual Sancho Bravo, salieron con sus coches particulares con dirección a Zaragoza, desde donde marcharán nuevamente a San Sebastián, para despachar los asuntos que dejó pendientes.

No hay que decir que los incansables jóvenes continuaron nuevamente el interrumpido baile hasta hora avanzada de la madrugada.

Los contrayentes, así como sus padres, reciban nuestra más cordial enhorabuena.

DE SOCIEDAD.—Después de haber asistido al enlace matrimonial de la bella hija de don Pedro Gómez, de Caminreal, salieron para Zaragoza don Ramón Gascón, señora y bella hijita María Paz.

—Con dirección a Valencia, el culto subcajero del Banco de Aragón en aquella plaza don Amor Gómez y su bellísima esposa, Juanita Gascón.

—Para Calanda, la señora Irene Gómez de González, en compañía de su encantador hijo Pepe Luis.—C.

Villanueva del Rebollar (Teruel)

BODA DISTINGUIDA. — El día 23 del pasado mes se celebró en la iglesia de este pueblo el matrimonial enlace de la señorita Pilar Palacios Alvarez, hija de distinguida familia de esta localidad, y el joven de Puebla de Albornón (Zaragoza), don Jesús Langa Alonso. Fueron apadrinados por la madre

bargo, ni de unos ni de otros se atrevía a tomar lenguas por miedo de encontrar algún nuevo estorbo; de consiguiente, resolvió continuar andando hasta dar con las mujeres. Sin embargo, aun con este propósito no podía menos de ir ojeando, aunque de tiempo en tiempo tenía que retraer la vista, horrorizado con tantas lástimas; pero, ¿a dónde volverla? ¿A dónde dirigirla, sino a lástimas de igual naturaleza?

Aumentaban su horror el aire y el tiempo mismo, si algo fuera capaz de aumentarlo. Habíase levantado la niebla, convirtiéndose en grandes nubarrones, que poniéndose cada vez más oscuros y compactos, daban al cielo el aspecto de un anochecer tempestuoso, sino que, en medio de aquel cielo opaco, aparecía como detrás de un denso velo el disco del Sol, que descolorido esparcía en torno una débil vislumbre, dejándose caer al mismo tiempo un congojo bochorno. De cuando en cuando, entre un confuso zumbido, se oía por intervalos bramar a lo lejos el trueno, a manera de un carro que corre y de repente se para. No se veía en el campo doblarse una rama, ni un pájaro volar a los árboles, ni salir de ellos; sólo la golondrina, presentándose improvisadamente sobre el tejado del edificio, bajaba con las alas tendidas, como para explorar el terreno; pero aterrada a vista de aquel espantoso conjunto de cosas, se remontaba con rapidez y hufa. En fin, era uno de aquellos tiempos en que en una cuadrilla de caminantes, ninguno hay que rompa el silencio, en que el cazador camina pensativo, mirando al suelo, y la aldeana suspende su canto, sin advertirlo; de aquellos tiempos precursores de tormenta, en que la Naturaleza, como inmóvil en lo exterior e interiormente agitada, parece que oprime a los mortales, añadiendo cierto entorpecimiento a todo trabajo, a la ociosidad y a la misma existencia. Pero con especialidad en aquel sitio, destinado expresamente a los padecimientos y a la muerte, se veía el hombre luchando con el mal ceder a este nuevo género de opresión. A ojos vistos empeoraban los enfermos a millares; la última lucha era más penosa, y con el aumento de los dolores salían más agudos los gemidos, por manera que quizá en aquel recinto no había pasado otra hora tan amarga como ésta.

Hacía ya bastante tiempo que infructuosamente recorría Lorenzo los tortuosos callejones que formaban las cabañas, cuando entre la variedad de los lamentos y la confusión de aquel murmullo, empezó a distinguir una mezcla de balidos de cabras y llantos de niños que, al parecer, salían de un recinto cercaño de tablonas.

Acercóse a mirar por una larga rendija y vió en lo interior diferentes cabañas; y tanto en ellas como en el espacio desocupado, en lugar de la acostumbrada enfermería, niños tendidos sobre sábanas, cobertores o almohadas, y amas de leche y otras mujeres ocupadas en asistirlos;

—Sin duda, el diablo con quien has hecho pacto debe ser bien joven, porque a no haber sido por nosotros, hoy te la habías hallado. Y entre risotadas y burlas se echó el frasco a pechos.

—¿Y a nosotros? ¡Ea! ¿A nosotros?—dijeron gritando los del carro que iba delante.

Así que el pícaro bebió cuanto quiso, dió con las dos manos el frasco a los demás compañeros, los cuales lo pasaron de unos a otros, hasta que llegó a uno que, después de apurarlo, lo agarró del cuello y dándole un par de vueltas lo tiró a que se estrellase sobre las losas, gritando:

—¡Viva la mortandad!

Después de estas palabras entonó una canción de las suyas y al momento acompañaron su voz todos los demás de aquel torpe coro. Resonaban en la silenciosa soledad de las calles la infernal cantinela, el sonido de las campanillas, el chillar de los carros y las ruidosas pisadas de hombres y caballos, y retumbando en el interior de las casas, angustaban el corazón de sus habitantes.

¿Qué cosa habrá que en ciertas ocasiones no pueda servir de algo? El apuro de un momento hizo para Lorenzo más que tolerable la compañía de aquellos muertos y de aquellos vivos, y era música casi agradable a sus oídos la que le evitaba el embarazo de conversar con gente tan abominable. Todavía, entre azorado y revuelto, daba gracias a la Providencia por haberle sacado de aquel conflicto sin haber recibido ni haber hecho daño alguno, y le pedía que le ayudase ahora a librarse de sus mismos libertadores. Por su parte, estaba en acecho, ya volviendo la vista hacia aquellos desalmados, ya mirando la calle para encontrar la ocasión de escurrirse a la sordina sin darles margen a meter bulla; o armar algún escándalo que diese en qué sospechar a los que pasasen.

Cuando he aquí que al volver de una esquina le pareció conocer el paraje en que se hallaba, y examinándole con más atención, le reconoció por más de una señal. Era justamente el caso de Puerta Oriental, el mismo por donde unos veinte meses antes había entrado muy despacio y había salido luego más que de prisa. Acordóse al momento que por allí iba en derecha al Lazareto y el hallarse casualmente en el camino que buscaba, sin haber practicado diligencia alguna por su parte, lo tuvo por un beneficio especial de la Providencia y un presagio feliz para lo restante.

En esto venía hacia los carros un comisario dando voces a los sepiultureros para que parasen y no sé para qué otra cosa. Lo cierto es que hicieron alto y la música se convirtió en una confusa algazara. Ya uno de los monatos se había bajado del carro en que estaba Lorenzo,

del novio, doña Sinfarosa Alonso, y don Juan José Monleón, tío de la novia, habiendo firmado el acta como testigos los señores don Roberto Alvarez, veterinario de Belchite (Zaragoza), tío de la novia, y don Benigno Serrano, maestro nacional de Vive del Río (Teruel).

Bendijo la unión matrimonial el párroco, don Dionisio Herrando.

Entre los asistentes, además de los ya citados, se hallaban las distinguidas señoras doña Esperanza Alvarez, madre de la novia; doña Carmen Luño, doña Piedad Lario, doña María Cruz López y doña Inés Palacios.

Señoritas Gloria Calvo, de Jaulín (Zaragoza); Carmencita Alvarez, de San Sebastián; Luisa Langa, Rosa, Laura, Josefa y Elía, hermanas de la novia; Concha Ascoz, Valeria Edo, Amalia Lázaro, Eulalia Miguel y Presentación Anadón.

El sexo fuerte estaba representado por el señor alcalde de La Puebla de Albornón (Zaragoza), don Higinio, y Angel, padre y hermano del novio; don Emilio Fernández, de Belchite; don Rudesindo Millán, don Domingo Edo, don Francisco Sangüesa, don Miguel Sangüesa y don Mariano Perales.

Después de la ceremonia nupcial fueron obsequiados todos los asistentes con un espléndido "lunch", servido en casa de los padres de la novia.

Al descorcharse el champán se pronunciaron brindis por la prosperidad de los contrayentes.

Tarde y noche hubo un gran baile al que asistieron todos los invitados, excepto los novios, que, a las catorce, salieron en viaje de luna de miel.

Por tan fausto motivo felicitamos a los novios y a sus respectivas familias y les deseamos toda clase de venturas en su nuevo estado.—CORRESPONSAL.

Montalbán

VARIOS MATRIMONIOS CIVILES. — En Montalbán ha tenido efecto el primer acto de contraer matrimonio los jóvenes Cirilo Godea Bielsa y Pedro Bielsa Gracia con las simpáticas hermanas Fermina Monzón Rillo y Emilia Monzón Rillo, hijas del presidente de la Agrupación Socialista, y Manuel Biel Alegre y Gregorio Monzón Rillo con las simpáticas hermanas María Millán Co-

ma y Pilar Millán Coma, hermanas del competente secretario del Comité ejecutivo, ante el digno y celoso juez don Domingo López Domingo y el secretario don Eulogio Lahoz, actuando como testigos don Emilio Gellán, presidente del Sindicato minero; don Ramiro Latorre, alumno aventajado de la Facultad de Derecho, y Rafael Lezcano, secretario de la Agrupación Socialista.

A las once se organizó una manifestación y luego, en casa de los desposados, se sirvió un gran refresco y banquete.

A las cuatro de la tarde se organizó un baile en honor de los desposados, amenizado por la tañedores de guitarra y bandurria Mariano Mateo y Enrique Diete, asistiendo las señoritas Cirila Coma, Teresita Nuel, Matilde Larrea, Alejandra Hueso, Emilia Bielsa y otras muchas que sería imposible enumerar.

Los nuevos desposados han recibido muchas felicitaciones.—C.

Aguilar del Río Alhama

AGRICOLAS. — Estamos en plena recolección de la manzana, y con un tiempo excelente para ello debido a las heladas de la noche, con lo que el fruto tiene una mayor conservación. Es de un tamaño y color como hace muchos años no se cosechaba igual, y se calcula un mínimo de setenta mil arrobas, no habiéndose he-

cho hasta la fecha ninguna transacción. Está toda por comprometer, por lo que los compradores de este fruto encontrarán lo que necesitan.

La uva se terminó ya de recolectar, habiéndose vendido bastantes partidas, al precio de 26 y 30 pesetas fanega.

DEFUNCION. — Falleció la virtuosa señora doña Cándida Bartolomé, hermana de nuestro amigo don Fortunato y tía del doctor en Medicina y auxiliar de la Facultad de Zaragoza don Eduardo López Valiente. Reciban nuestro sentido pésame.—C.

GUIA DEL COMPRADOR

Precios de frutas, verduras y pescados

Precios mínimo y máximo a que los mayoristas y hortelanos han vendido en el día de hoy a los minoristas los artículos de consumo que a continuación se detallan:

REPRESENTANTE

se solicita para CORDELERIA, CUEROS Y PIELES, necesario sea conocedor del ramo. Escribir a P. 5212 B. Apartado 228. BARCELONA.

Verduras.—Borrajás, fajo, 1'75 pesetas; acélgas, idem, 2'50; esquejes, idem, 3; escarola, roscadero, 2'50; lechuga, idem, 3; alcachofas, doceña, 2 pesetas; berenjenas, id., 0'60; col de brumo, idem, 2'50 y 3; rabanetas, manojo, 0'20; cebollas, idem, 0'75 y 1; patatas, kilogramo, 0'15; judías verdes, 0'50; pimientos, 0'40; tomates, kilo, 0'35 y 0'40.

Frutas.—Por kilogramo: melocotón, 0'60 y 1; peras, 0'50 y 0'70; manzanas, 0'60 y 0'80; uva blanca, 0'70; uva negra, 0'40; moscatel, 1; melones, 0'50 kilo; sandías, 0'30.

Pescados.—Por kilogramo: Breca, 1'60; salmónete, 5; dorada, 2'20; besugo, 1'40 y 2; sardina, 1'10 y 1'30; bacalao, 1'40; pescadilla, 1'80 y 2'40; anguilas, 2'80; gambas, 4; almejas, 1'20 y 2'50; calamar, 2'50 y 2'75.

Zaragoza, 2 noviembre.

La absoluta independencia política de este periódico le permite el sereno enjuiciamiento de cuantos hechos se producen, sin sometimientos a banderías políticas



A este interrogante, sólo cabe una respuesta categórica:

EL

ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA

(Bailly - Bailliére - Riera) EDICIÓN DE 1932

4 TOMOS 4

LE INFORMARÁ EXACTAMENTE DE TODO EL COMERCIO, INDUSTRIA, PROFESIONES, ETC. DE ESPAÑA Y POSESIONES

54 MAPAS EN COLORES (los más completos que se han publicado)

SECCIÓN EXTRANJERA o pequeño Directorio Universal

Precio de un ejemplar completo: CIENTO PESETAS (franco de portes en toda España)

EL ANUNCIO EN EL ANUARIO LE COSTARÁ POCO Y LE PRODUCIRÁ MUCHO

Anuarios Bailly-Bailliére y Riera Reunidos, S. A. Enrique Granados, 86 y 88 - BARCELONA

DANIEL DE SAN PIO GARGANTA - NARIZ - OIDO
Cinco de Marzo, 2—Teléfono 2844

ASMATICOS: No dejéis de probar la moderna especialidad **ASMONE-BRUMONA:** quedaréis sorprendidos de su resultado. Farmacia Rios.

ALGUNOS ANUNCIOS ECONOMICOS

HUESPEDES

VIAJEROS, para comer bien y con limpieza y económico, Pensión Aragón. Constitución 5. segundo. Telef. 29-97.

PENSION TORRES. Pilar, 24. Telfo. 56-12. Especial para estables, desde 5 pesetas. Comidas sueltas, desde 3'50. Departamento para estudiantes y señoritas. Bodas, espléndido comedor. Servicio esmerado, limpieza, buen trato.

VARIOS

LIQUENCIADOS! ¿Queréis ingresar rápidamente en la Guardia civil? Escribid hoy

Anuncie usted,

mismo. Gestiono veinticuatro horas certificados de penales, fomento y última voluntad. Presentación de documentos para oposiciones y concursos. Apuntes en general. Informes personales de todo el mundo. Director, Ordóñez, agente colegiado. Preciados, 64, Madrid.

Se admiten esquelas de defunción hasta las dos de la madrugada

le será muy útil

MUEBLES. Venta mismo taller. Armarios luna, 80 pesetas; idem dos lunas, 125. Armario comedor, 80; mesas, 25. Mesilla, 12. Lavabo completo, 17. Camas, sillas, entredoses, cómodas, etc. Paseo María Agustín, 23, interior.

NO COMPRE calzado sin antes visitar Calzados "Plus Ultra", los mejores y más baratos. Coso, 129. Zaragoza.

LABRADORES, vaqueros. Molino de piensos modernísimo. Tritura y muele el maíz sin rallar. Dedicado exclusivamente a la molturación para particulares. Paseo de los Plátanos, 6. Teléfono 80-71.

y éste diciendo al otro: "Os doy gracias por vuestra caridad, Dios os lo pague", se deslizó por el otro lado.

—Anda, anda, pobre untadorcillo—contestó aquél—; no serás tú el que despuebles a Milán.

Por fortuna, nadie había que pudiese oírlo. Como el convoy se había parado en la acera izquierda del coso, tomó Lorenzo la derecha y colándose a la pared siguió trotando hacia el puente; pasóle, siguió la calle del Borgo, conoció el convento de los Capuchinos; cerca de la puerta vió sobresalir el ángulo del Lazareto, y al salir por el postigo se presentó a su vista la escena exterior de aquel recinto, que siendo antes un pequeño indicio del paraje, se había transformado ya en un cuadro inmenso, variado e imponderable.

Por toda la extensión de los dos costados que se descubren mirando desde aquel punto, todo era un enjambre, un flujo y reflujo, un continuo tropel. Enfermos que a bandadas eran conducidos al Lazareto; muchos estaban sentados o tendidos en las dos orillas del foso que corre por ambos lados del camino y otros por haber salido desesperados y no haber tenido aliento para pasar más adelante. Otros enfermos vagaban a la desbandada como estóridos y no pocos enteramente faltos de razón. Quién enfervorizado estaba contando sus cuitas a otro, que oprimido por el mal, apenas le escuchaba; quién desvariaba furioso y quién, risueño en apariencia, estaba como quien asiste a una diversión; pero la especie más extraña y ruidosa de aquella triste algazara era un cantar alto y continuado que, aunque parecía partir del bullicioso concurso, sobresalía, sin embarfio, de todas las demás voces, una canción popular de amor festivo y jocoso de las llamadas pastorelas. Y siguiendo al sonido para saber quién en tanta aflicción podía estar alegre, se veía a un infeliz que, sentado tranquilamente en el foso que lame la cerca del Lazareto, cantaba a voz en grito mirando hacia arriba.

Apenas había dado Lorenzo algunos pasos por el lado meridional del edificio, cuando se levantó una gritería extraordinaria con las voces lejanas de: "Cuidado; tenedle, tenedle." Púsose Lorenzo de puntillas, atisba adelante y ve venir a escape un mal rocín, montado por un jinete de peor traza. Era un frenético que, viendo aquel animal suelto cerca de un carro, sin que nadie le guardase, le montó arrebatadamente en pelo y golpeándole el cuello a puñetazos y los ijares con los talones, le arreaba con furia. Seguíanle algunos monatos dándole voces y oscurecía el cielo el polvo que levantaba.

De esta manera, aturdido Lorenzo y cansado ya de ver tantas lástimas, llegó a aquel recinto, en donde eran quizá en mayor número las que había reunidas, que cuantas encontró diseminadas en todo el espa-

cio que tuvo que andar. Asomóse a la puerta, se metió debajo del pórtico y quedó allí algunos instantes inmóvil.

CAPITULO XXXV

Figúrese el lector en el Lazareto la reunión de dieciséis mil apesetados; toda su área ocupada, aquí con cabañas, allí con tinglados, en una parte con carros, en otra con gente; sus dos crujiás de portales a derecha e izquierda cubiertas de enfermos, moribundos y cadáveres, sobre colchones, paja o el suelo desnudo; en ambos tramos un bullir, un movimiento a manera de marea y en el centro un ir y venir, un pararse, un correr, un bajarse, un levantarse de convalecientes, frenéticos y sirvientes. Este fué el cuadro que se presentó a la vista de Lorenzo y lo tuvo allí perplejo, asombrado y compungido. No nos proponemos describirlo por parte, ni tampoco lo agradecerían nuestros lectores; sólo siguiendo a nuestro serrano en su penoso reconocimiento, nos pararemos cuando él se pare, y de lo que le tocó ver diremos lo necesario para referir exactamente lo que hizo y las aventuras que le sucedieron.

Desde la puerta en donde se había parado hasta la capilla del medio, y desde allí a la otra puerta de enfrente, había como una calle sin cabañas ni otro impedimento estable. Al dirigir la vista a aquella parte notó que mucha gente andaba afanada en apartar carros y desembarazar el sitio, dirigiendo la operación dependientes y capuchinos, los cuales echaban de allí a todos los que nada tenían que hacer en aquel punto. Y temiendo que a él también del mismo modo le echasen fuera, se metió en derechura entre las cabañas por el lado a que casualmente estaba vuelto, que era la derecha.

Iba marchando adelante, según le permitía poner el pie el espacio de cabaña y cabaña, metiendo la cabeza en cada una de ellas, echando la vista a todos los rincones, mirando con atención todos los rostros, tanto los abatidos, macilentos o contraídos de los enfermos, como los de los muertos, para ver si acaso conseguía dar con aquél que por otra parte tenía tanto encontrar. Pero ya había andado buen trecho y repetido varias veces aquel doloroso examen sin haber visto mujer alguna, de donde infirió que estarían en paraje separado. Acertó en esto; pero del sitio no tenía indicio ni podía formar conjetura.

Encontraba de cuando en cuando empleados y dependientes tan diversos en aspecto, modales y traje, cuanto lo era el principio que daba a unos y a otros igual fuerza para ejercer semejantes oficios; principios que en unos era la extinción de todo género de compasión y de sentimientos de humanidad, y en otros una piedad sobrehumana; sin em-

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS **3 DIAS** 25 PALABRAS, 2'85 — Cada palabra más por inserción, 0'05

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente Ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 pesetas del precio de cada anuncio	0'10
Desde 5'01 a 10 ptas.	0'15
" 10'01 a 50 "	0'20
" 50'01 a 100 "	0'30
" 100'01 a 250 "	0'50
" 250'01 a 500 "	0'75
" 501'01 a 750 "	1
" 750'01 a 1.000 "	1'50
" 1.000'01 a 1.500 "	3

El impuesto del Timbre por anuncios será de cuenta de los señores anunciantes de la cuantía que fije la vigente Ley del Timbre.

ARRIENDOS

SE ARRIENDAN hierbas en Larraga para 100 cabezas, hasta el 30 de mayo. Informes, Sotero Suescun, en Larraga.

PISOS capaces, con buen sol y ventilación, seis dormitorios, comedor, cocina, cuarto de baño, etc., y calefacción, se arriendan muy económicos. Vargas, 16 accesorio bis, oficinas.

PISO nuevo, ventilado, soleado, ocho habitaciones, próximo plaza Aragón; cocina económica, despensa, timbres, lavadero, luz, galería enristalada, mosaico, hermosas vistas, 100 pesetas. Doctor Casas, número 12.

ARRIENDO en condiciones ventajosas un molino harinero, con dos piedras y tierra. S. García, Torralvilla, Zaragoza.

SE ALQUILA local grande, para industria, almacén, sitio céntrico, 125 pesetas. Puede tomarse con vivienda. Razón en esta Administración.

SE ARRIENDA piso casas baratas, calefacción, baño, ascensor, sol todo el día y económico. Razón: Romareda, 8, 4.º, izquierda.

EN JACA se arriendan pisos de todas clases. Informe: Sindicato Iniciativa, Jaca.

TIENDA espaciosa con trastero, tienda pisos recién restaurados, inmejorables condiciones higiénicas; agua, mosaico, económica, instalación, galería, terraza, lavadero, sol, cerca tranvía. Informarán, Escuelas (Torrero), Villa Luisa.

ENSEÑANZAS

COLEGIO "LIBERTAD" IBERICO, situado en la plaza Constitución y Mártires, 1, principal, y tercero. Métodos modernos de enseñanza. Niños y niñas, desde los cinco años de edad. Párvulos, 7'50 pesetas mensuales. Curso elemental, 10 pesetas. Curso medio, 15, y curso superior 20 pesetas.

NUEVA ACADEMIA de chófers "Aragón". ¡Incredible! Chófer mecánico en pocos días por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres motores y plataformas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparación para carnets de primera. Clases especiales para señoritas. Herólesmo, 55. Garage.

ACADEMIA RODRIGO Coso 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio Contabilidad, Bancos, Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de letra, Correspondencia comercial. Idiomas Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodríguez, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: **HECHOS Y NO PALABRAS**.

ESTUDIANTES: Profesor A. de Institutos, Normales, Ingreso Instituto demás Centros, estudios generales. Primera enseñanza individual, niños retrasados, adultos, cultura complementaria. Antonio Pérez, 4, tercero derecha.

"PROODOS". Contabilidad, Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Caligrafía, Dibujo, Idiomas, Oposiciones, Ingenieros, Normales, 1.º Enseñanza. Candalija, 8 (junto Alfonso I).

COLCHONES confeccionados desde 11 pesetas, en almaceas La Campana de Oro.

ESTUDIE una carrera comercial o técnica de porvenir para su propio domicilio. Pida libretos gratis a Popular Instituto Politécnico, Apartado 105, Sevilla.

VENTAS

BASCULAS y balanzas de todas clases, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. J. Belto. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Rómulo, 2. Teléfono 41-50.

VENTA permanente de arneses de casas, de habitaciones y cocheros, balcones y ventanas, con o sin reja, buena calidad. Precios muy baratos, por ser construido en grandes series y por encargo. San Pablo, 97. Carpintería Miguel Ferrando.

VENTA permanente de arneses (movimiento patentado), cilindros afinadores, bombas centrifugas (elevación de aguas) motores gasolina, 2, 3 y 5 HP., husos tahaderas, etcétera. Presupuestos gratis. Talleres Angel Talamás. Avenida Siglo XX, 73 y Lapuyade, 68 (Torero).

VENDE galera poco usada para 3.500 ó 4.000 kilogramos, buena construcción. Razón, barrio Movera, torre Hornero, o Avenida del Pilar, 39, primero derecha, Francisco Estivaler.

LIQUIDACION VERDAD! Por fin temporada varios artículos en el ramo de la cestería. Democracia, 60. Cestería B B B. Construcción sillerías encargo breve espacio entrega.

MASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chochates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres hijos de Juan Guiltart. San Agustín, 6.

PROPIETARIOS. Facilitamos dinero en hipotecas sobre fincas rústicas y urbanas. Miguel de Ara, 50, segundo.

VENDE trigo simiente, secando Monegros, clase selecta. Dirigirse a Rafael Puyuelo, en Sena (Huesca).

SE TIENEN abrigos de cuero usados en la fábrica de curtidos de Vicente Estremera, Alonso V, 21, Zaragoza. Especialidades de la fábrica, pieles para abrigos y muebles.

PRESNAS para vino, de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. Averly, Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

GASEOSAS. Máquina saturadora compra, usada, con referencias. Dirigirse Joaquín Díaz. El Burgo de Ebro.

VENDE coche 8 HP., cerrado, cuatro plazas, o cambio por una moto de 5 HP. También cambiaría por un proyector cinematográfico, pianola o aparato de radiogramola. Teatro Epila.

LABRADORES, vaqueros. Molino de piensos modernísimo. Tritura y muele el maíz sin rallar. Paseo de los Plátanos, 6. Teléfono 30-71.

VENDESE motor eléctrico 5 caballos, corriente continua, y tostador de café, a gas. V. Baztán. Lodosa (Navarra).

BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo.

OFERTAS

MUCHACHA se desea para niños, buen sueldo, y otra para casa sabiendo algo de cocina. Coso, 55-59, segundo.

SASTRE: Se necesitan oficiales que sepan su obligación. Cerezo, 50, segundo.

SUELDOS 300-600 pesetas construyendo mi cuenta (procedimientos sencillísimos) o representando incubadoras, accesorios, material agrícola. Solicito representantes. Apartado 618, Madrid.

AUXILIAR de contable, para pueblo y sólo por un año, con conocimientos de contabilidad y correspondencia; sueldo, 2.750 pesetas; ofertas sólo por escrito indicando referencias y oficinas que haya prestado servicios. Dirigirse a viuda de Marquello, Cortes (Navarra).

NECESITAMOS empleado práctico en la venta de máquinas agrícolas, con conocimientos de Contabilidad y bien impuesto en correspondencia y Mecanografía. Absoluta reserva. Diríjanse las ofertas a Múgica, Arellano y C.ª, Coso, 135, Zaragoza.

SE NECESITA medio oficial de herrería, preferible sepa herrar bien. José Jaime, Perdiguera (Zaragoza).

COLCHONES confeccionados desde 11 pesetas, en almaceas La Campana de Oro.

DEMANDAS

SE OFRECE señorita mecanógrafa con mucha práctica; presenta certificado de la casa que ha prestado sus servicios. Razón, Don Juan de Aragón, núm. 22, entresuelo izquierda.

JOVEN 26 años, soltero, educado, buena presencia, solicita empleo con señores verdaderos. Educaría niños primaria, solfeo, piano, pintura, como interno y prestaría servicio en casa a la vez. Razón, en esta Administración.

SE OFRECE representante para Santander y provincia. dirigirse a Carlos S. Fernández, Atarazanas, núm. 10, 4.º, Santander.

CONTABLE teórico-práctico, organizador oficinas, se ofrece para llevar libros con balance de situación diario. Esteban Veintemilla, Barran, número 21 (Delicias).

TAQUIMECANOGRAFA muy experta, cinco años de práctica, se ofrece. Módicas pretensiones. Amplios e inmejorables informes. Razón, calle de la Luna, 5, panadería.

TRASLADO

El Centro Administrativo Aragonés, se ha trasladado a la calle de San Miguel, 16, primero derecha. -- Teléfono 2071

SE VENDEN piano seminuevo, marca "Babol", y mesa de billar con todos sus accesorios. Dirigirse al presidente del Nuevo Casino, Calahorra.

SEMBRADORA "Internacional", nueve rejas y Cultivador, cinco rejas, todo como nuevo, se vende. Ubanell, Tafalla.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas

SE OFRECE herrador y forjador de primer orden para dentro o fuera de la capital. Buenos informes, y si lo desean, a prueba. José Blazquez, Cáceres, núm. 4, barrio de San José.

REPRESENTACIONES de todas clases aceptaría a comisión, para Pamplona y pueblos de la provincia de Navarra. Dirigirse a J. S. Iturralde, 8, tercero, en Pamplona.

COMERCIOS, papicerías. Persona competente en el corte y confección de cortinajes terciopelo, damascos, encajes, visillos, colchas, se ofrece trabajar en casa. Rosario Abajo Lista Correos.

SE OFRECE joven instruido para mozo de hotel, almacén, fábrica, o lo que convenga. Inmejorables referencias. Razón, Felix Pellicer, Cruz de Salas, núm. 8, Borja (Zaragoza).

MUJER se ofrece para la limpieza, mandadera o cuidar niño. Razón, calle Luzán, número 3, bajo.

SE OFRECE joven para auxiliar de contable, escribiendo o cobrador con fianza y garantías, sin pretensiones. Inmejorables referencias. Razón, paseo de Sagasta, 22 bis, portería.

TENEDOR de libros titulado serio y correcto, muy práctico en asuntos mercantiles, ofrécese para contable, auxiliar, administrador de fincas, secretario particular o análogo, gratificando con 50 duros a quien esto agencie. E. N. Olmedo. Apartado 147 (Mercantil).

JOVEN 26 años, instruido, correcta ortografía, buena letra, colocarse oficina cargo análogo. Informes, en la Administración de este periódico.

JOVEN, módicas pretensiones, ofrécese para despacho, ayudante de cámara, dependiente de comercio o cosa análoga. Razón, Valenzuela, núm. 12.

OFRECESE señorita instruida para mecanógrafa, con buena letra y correcta ortografía. Sin pretensiones. Armas, 25, tercero.

SE OFRECE dependiente de comercio para dentro o fuera de la capital. Libre del servicio militar. Informes San Voto, 9, primero.

OFRECESE persona seria, 45 años, para encargado oficina, almacén, administrador de fincas o cosa análoga. Informes inmejorables. Razón, Don Jaime I, número 70 duplicado, entresuelo.

HIERROS de lance, chapa ondulada para tejadillos. Pies para jarales. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Failde. Agustina de Aragón, 57.

VENDO amplio local planta baja, casa contigua, divanas sillas junco, sofás. Porvenir, 22 (barrio Sábado "Parcelación Urrioz") o Café Ambos Mundos.

SE VENDEN motores de gasolina de diferentes fuerzas y marcas y grupos motobombas. Detalles, garage Etxayo. Estella (Navarra).

VENDE escopeta 12 calibros, con y sin gatillos; mantillas blanca, desde 5 a 2.500 pesetas; gemas y prismáticos de teatro y campo; colchones, desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo, lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes puñsera y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos; precios baratísimos. Alquiló mantillas y tejidos. Compro y vendo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa. Viuda de Vicente Pérez. Boggiero, 21 y 23.

AUTOMOVILISTAS: No comprar automóviles, motos ni camiones sin antes visitar "AUTOCASION". Se ahorra más tiempo y dinero, encontrando de todos modelos, para todos gustos y bolsillos, todos seminuevos y garantizados, al contado y a plazos. Avenida de Madrid, 101. Teléfono 101.

MUEBLES en general y sin competencia. Casa Castilla. Contado y plazos. San Jorge, 3 y 5. Antiguos locales de Correos. Zaragoza.

COLCHONES confeccionados desde 11 pesetas, en almaceas La Campana de Oro.

FABRICA de muebles. Mesa escritorio, cinco cajones, 50 pesetas; idem, de tres, 43; mesa máquina de escribir, 25; mesillas con piedra, 16; silla, 3'80, y varios más. Paseo María Agustín, 23, interior (junto Puerta Portillo).

EL NUMERO 1. Plaza San Felipe, 1. Abrigos señora, caballero, niños. Checos, trincheras, pellizas. Abrigos cuero, trajes, el mejor surtido. No compre sin consultar nuestros precios.

SE VENDE saloncito Luis XVI, económico. Razón: Romareda, 8, 4.º, izquierda (casas baratas).

MONTE. Se vende a plazos, de 250 hectáreas de labranza y 50 de eriales, en el término municipal de Quintanilla de Trigueros, provincia de Valladolid, y próximo a los pueblos de Ampudia y Santa Cecilia. Para más detalles dirigirse a Demetrio Castañé, de Palencia.

AUTOMOVILES: Vendo cupé Ford, modelo A, como nuevo, bien equipado. Hermoso Chrysler, conducción interior, tipo 70. Para verlos y probarlos escribir Apartado 34, Zaragoza.

MUEBLES: Armarios con tuca, color guinda, a 90 pesetas; mesas de comedor, a 25 pesetas; mesillas noche, a 12 pesetas; Armarios comedor, camas, cómodas, entretoises, lavabos, sillas, cuadros, espejos. Precios sin competencia. Almacenes de San Pablo. M. Gómez. Calle de San Pablo, núm. 39 (esquina a la plaza de San Pablo).

COMPRO Citroen B. 14 o C. 11, en buen uso, al contado. Razón: Hotel Bilbaino. Escuelas Pías, 37, Angel Pérez.

ABONOS. Cemento marca "El Cangrejo" se vende en casa de Luis Samaniego, en Rincón de Soto.

VENDO carro de una o dos caballerías y una camioneta "Ford" modelo T, barata, o cambiaría por moto en condiciones. Dirigirse, Manuel Navarro López, Gallur.

SE VENDEN las hierbas de los corralizas, una para 200 cabezas y otra para 280, propias para ganado lanar, para temporada de invierno. Informes, Gurda de Corralizas, Artajona.

SE VENDE por aceros. Almacén de coloniales. Domingo Campos. Gil Berges, 7, Zaragoza.

SE VENDEN cinco caballerías, cuatro mulares y un caballo. Una galera seminueva y una segadora de seis pies con tres años de campaña. Dirigirse a Teófilo Larramendi, Carcastillo.

TRASPASOS

POR NO PODERLA atender se traspasa tienda de comestibles. Con existencias o sin ellas. Razón: San Pablo, 68.

SE TRASPASA en inmejorables condiciones la hojalatería, lampistería y fontanería de Mariano Galve, de Alcañiz, que está montada con todos adelantos modernos y más de 50 años de existencia. Se traspasa por enfermedad del dueño, concediendo facilidades de pago.

TRASPASO tienda en lo mejor de la calle San Pablo, por enfermedad del dueño, adaptable para toda clase de comercio. Razón, Publicitas, Plaza Constitución, 1, entlo.

SE TRASPASA una verdulería en la calle de Hospitalito, número 14. Razón, en la misma.

TRASPASO "Bar Castillo", mejor punto y ubicación, moderna instalación, por no poderlo atender. Informará León Castillo. La Almunia Doña Godina.

FINCAS

SE VENDE casa casi terminada de construir, situada en el ángulo que forman las dos carreteras de Hija a la estación ferrocarril de La Puebla de Hija. Sitio inmejorable. Razón, calle Mayor, número, 1, La Puebla de Hija.

VENDEMOS dos casas, calles céntricas; buena renta; facilidades pago; 28.000, 32.000 pesetas. Otras 12.000, 20.000, 27.000, 90.000, 100.000. 3.000 metros terreno, próximo Gran Vía, 14 pesetas metro. Parcela bien edificada, pesetas 7.000. Bolsa de la Propiedad, Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

FINCAS

SE VENDE una casa, constando de cuatro pisos, corrales y bodégas. Sita en el barrio de Venecia. Condiciones excelentes. Informes, Avenida Central, 7, segundo izquierda.

FINCA rústica de regadío, 15 hectáreas, con mucho arbolado, bien situada cerca ferrocarril, se vende junta o lotes de cinco hectáreas; precio 6 a 7.000 pesetas hectárea; pago, mitad al contado y resto a plazos. Espoz y Mina, 26 duplicado, segundo derecha. Horas, siete a nueve noche. Abstenerse corretores.

CORRESPONDENCIA

NIENA, Volví sin hallar carta. No acierto comprender tu indiferencia. Temo ni siquiera lees anuncios. Ruégote de nuevo me digas cuándo debo ir. Tuyísimo, Pocholico.

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

Un Gobierno griego integrado por los partidos de oposición

Fracasadas todas gestiones hechas en torno de un ministerio donde los partidarios de Venizelos tuvieron la preponderancia debida a su representación parlamentaria, nuevamente en Grecia ocupa preferente atención un Gobierno presidido por Tsaldaris, jefe de los populistas helenos.

Sus recientes declaraciones acatan el régimen republicano hacen viable tal proyecto.

Para ultimarlo, bajo la presidencia de Zaimig, presidente de la República, los caudillos que dirigen las minorías en el Parlamento, correspondientes a los partidos de oposición a Venizelos, celebran continuas conferencias.

Su resultado posible será un Ministerio de coalición con representantes de dichas agrupaciones políticas, bajo la presidencia de Tsaldaris.

La oposición parlamentaria quedará entonces reducida al partido liberal que dirige Venizelos, más algunos disidentes.

UN PROGRAMA DE GOBIERNO EN BULGARIA

En la apertura del Parlamento búlgaro (Sobranie), el rey Boris ha expuesto un programa político que su Gobierno se propone llevar a cabo.

En primer término, referente a la situación económica, asevera que serán tomadas las medidas necesarias para impedir persista la crisis y evitar continúen los especuladores malbaratando las divisas nacionales.

Una afirmación de paz con los países vecinos precede a la rotunda afirmación de que redoblará el Ministerio sus esfuerzos, a fin de liquidar las cuestiones pendiente.

Y ofrece posibles soluciones para los problemas de orden político planteados.—S. S.

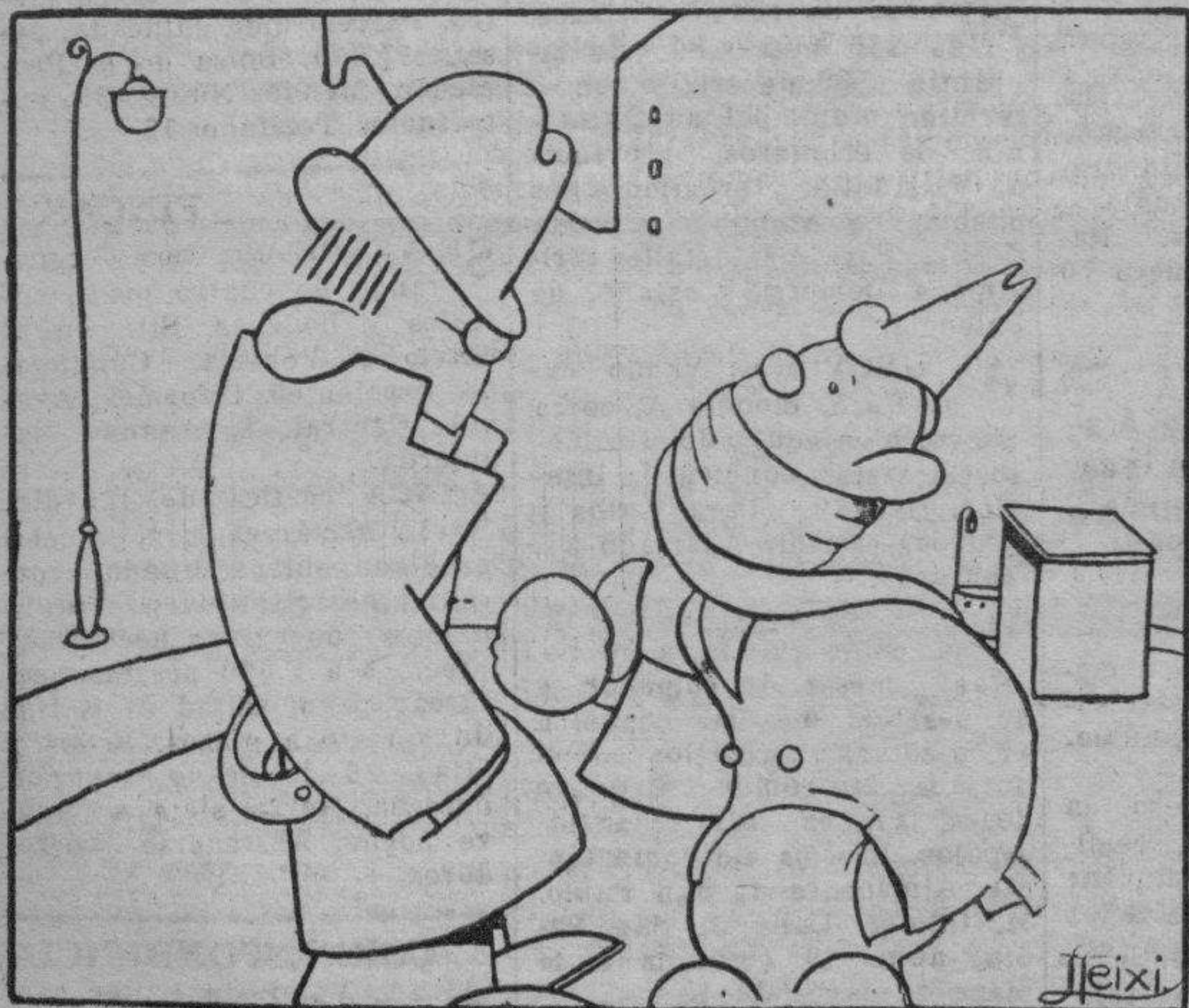
Hoy comienza el funcionamiento de las cantinas escolares

En el día de hoy comienzan a funcionar las cantinas escolares establecidas en las escuelas.

Algunas de ellas celebrarán la inauguración con toda solemnidad, sirviéndose a los niños comidas extraordinarias.

Los primeros fríos

Por "Teixi"



—Mal invierno se prepara.
—¡Mato! Como que a este paso, hasta el termómetro tendrá que ponerse bufanda.

COMO VEN LOS DIPUTADOS POR ZARAGOZA EL MOMENTO POLITICO

Don José Algora cree que debe gobernar el Sr. Lerroux, porque los socialistas no deben continuar ni un momento más en el Poder

Al llevar a efecto la recluta de opiniones de los diputados por Zaragoza acerca del momento político habíamos necesariamente de rogar a don José Algora que nos expusiera su criterio acerca del tema motivo de la encuesta.

Pero precisamente "El Imparcial" había requerido del señor Algora idéntica opinión y en el número de dicho diario aparecido ayer se publican las manifestaciones de don José Algora, por lo que nos limitamos a reproducirlas, dejando ya con ello sentado el criterio de este parlamentario en el actual momento político.

Ha dicho así el señor Algora a "El Imparcial":

—Sí; creo que gobernará Lerroux, que debe gobernar. Si esta es la hora o no, yo no lo digo; pero debe gobernar. El inconveniente que le ponen es su derechismo, pero yo no creo en él. Conozco a Lerroux hace veinticinco años; milité en sus filas cerca de veinte y, por tanto, conozco sus luchas tremendas, su historia limpiamente izquierdista y la solera republicana, reiciamente republicana, que dentro de su minoría tiene. El derechismo de Lerroux y el que a sus filas hayan ido las fuerzas que se dicen reaccionarias es una falsedad.

Todos los partidos han recogido elementos monárquicos y quizá sea el que acaudilla el señor Azafia el que más tiene. Por esto estimo que pueden colaborar en un Gobierno presidido por Lerroux, y, mejor dicho, deben colaborar con él, todos los partidos republicanos.

Esta opinión la ratifica mi creencia de siempre de que los socialistas no deben seguir ni un momento más en el Poder. O se gobierna en socialista—que es mi mayor ilusión—o se está en la oposición, con lo cual se haría mucha más labor para la política de clase que el socialismo representa.

Los políticos españoles envejecen mucho antes que los de otras naciones. Me refiero, claro está, a su actuación en la vida pública. Véanse los hombres de Francia, que a los ochenta años han regido primeramente los destinos de su país. Pues bien; Lerroux, contra lo que dicen, no está envejecido física ni moralmente.

Yo no me explico por qué no ha hecho más oposición, correcta, sí, pero más dura, en las Cortes constituyentes.

Vuelvo al tema de su derechismo, que no creo en él. En sus filas radicales hay desde anarquistas hasta republicanos izquierdistas de toda su vida. Los republicanos de Lerroux han sido los que más persecuciones han sufrido, empezando por él.

En mi opinión, el que entrara Alba en su minoría significaría darle

salva y vigorizarla. ¿Que Alba ha sido monárquico? ¿No lo ha sido Zulueta, hoy ministro de Estado y que, si mi memoria no me es infiel, recogió a Melquiades en sus amorosos brazos cuando sufrió el desvanecimiento en su célebre discurso del Palace?

El mismo jefe del actual Gobierno fué monárquico hasta el año 1925, y el presidente de la República, don Niceto Alcalá Zamora, fué ministro con la Monarquía...

La visita de Herriot a Alcalá de Henares



MADRID. — M. Edondará Herriot y su acompañamiento, durante su visita a Alcalá de Henares. Al fondo, la histórica puerta de Alcalá.

ALEGRÍA EN EL MERCADO

El segundo premio de la lotería está muy repartido entre gentes humildes

Ayer fué día de gran regocijo en el Mercado. Hay repartidos allí muchos décimos del segundo premio de la Lotería, ese 10.494 que ha dejado en nuestra ciudad sus buenas 60.000 pesetas.

Casi todos los agraciados son humildes, gente que ha recibido estas pesetas como una lluvia magnífica y que ayer exteriorizaba su alegría con el consiguiente regocijo.

El número premiado, así como las aproximaciones y centenas, lo expidió la Administración de la calle de Espartero, que es la número 7.

Nuestra enhorabuena a los favorecidos por la suerte y... que siga la fortuna.

Los rotarios zaragozanos

Terminada la reunión rotaria de ayer, los socios se trasladaron en visita colectiva a la fábrica de La Industrial Química.

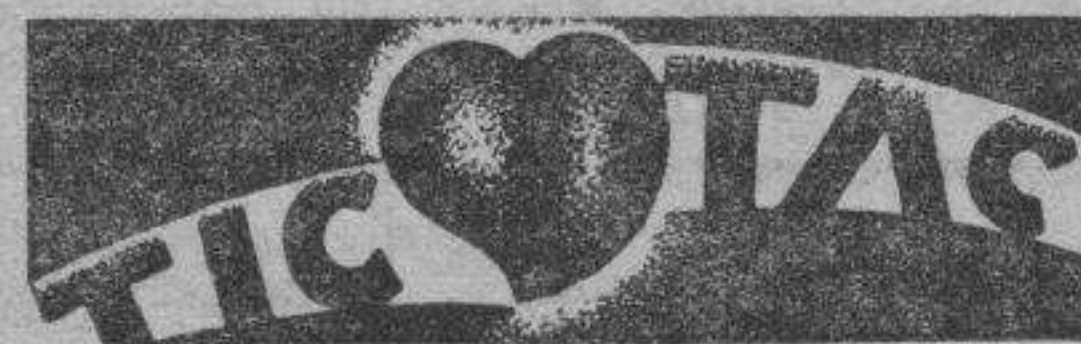
En ella fueron recibidos por don Tomás Castellano, don José Pueyo Luesma y don Francisco Escudero. Y con gran amabilidad guiaron a los miembros de Rotary Club, de Zaragoza, por los distintos pabellones de que se compone la fábrica.

La visita resultó muy interesante y los rotarios salieron muy complacidos.

Un avión militar voló ayer sobre Zaragoza

A las diez y cuarenta de la mañana llegó ayer, procedente de la base militar aérea de Logroño, un aeroplano marca Breguet 18, número 205, pilotado por el capitán señor Navarro y ocupando la plaza de pasajero el teniente señor Ugarte.

Evolucionó sobre la población volando muy bajo y por la tarde regresó a Logroño, después de permanecer unas horas en el campo del Aero Club.



DESLICES

Es lo mismo buscar la tranquilidad completa, que pretender abrigarnos con blusas de seda y guardar para el agosto la ropa de lana.

A veces se casa uno con una mujer que le exige dejar de fumar. Pero otras veces se casa uno por que si no tendría que dejar de comer.

Pregunta a quien sepa más que tú, y después a quien sepa menos. En ambos casos aprenderás; pero el último, especialmente, te llenará de satisfacción.

Le dije que el coche que me compró le duraría toda la vida porque estaba seguro de que había de estrellarse pronto.

A veces nos acordamos de que hemos perdido algo, y no sabemos que ese algo es la memoria.

No sé cómo dicen que el terreno montañoso tiene buenas vistas, siendo así que las montañas obstruyen el horizonte.

Todos los juicios de faltas son por faltas de juicio.

Los días buenos en invierno se agradecen tanto como los buenos amigos en la otra primavera de la vida.

Si adivinaran algunas mujeres lo que pensamos, no tendríamos otro remedio que pedirles perdón.

Si la tontería no fuese humana dejaría de ser tontería.

Con exquisita corrección los peluqueros siempre nos dicen que van a cortarnos el pelo, no que los cortarán todos.

PATYNAZO

MANANA

REGALOS DE ARTE

por FERNANDO MORA

EN BOLSA

El negocio es insignificante y el movimiento ha disminuido

CAMBIOS E IMPRESIONES

MADRID. — En la sesión de Bolsa de hoy se registraron los siguientes cambios:

Franco, 48.
Suizos, 325'80.
Belgas, 169'80.
Liras, 62'60.
Libras, 40'70.
Dólares, 12'22.
Marcos, 2'90.

La Bolsa sigue deprimida, habiendo poco negocio.

El descubrimiento de una jugada a la baja en Barcelona y las medidas adoptadas para evitarlo hacen suponer que se operara una reacción favorable.

Fondos públicos, más pesados en su mayoría.

Bonos oro, invariables.
Deuda ferroviaria, floja.
Hipotecarios, firmes.

Solamente se publican entre los bancarios Banco de España y Español de Crédito, pero sin variación.

Telefónicas preferentes pierden 0'10 céntimos y extraordinarias recuperan un cuartillo.

Minas del Rif reponen cinco puntos.

Azucareras, flojas, abandonan tres cuartillos.

Explosivos, más decaídos, pierden dos pesetas al contado y diez a fin de mes.

Anoche, a las nueve, se oyó una gran detonación

Anoche, sobre las nueve, una gran detonación produjo la natural alarma entre los vecinos de las populosas barriadas de Torrero, San Miguel, Montemolín y San José.

Fuerzas de Policía, Seguridad (Infantería y Asalto) hicieron detenidas investigaciones, bajo la dirección de sus respectivos jefes, sin resultado positivo.

A la hora en que escribimos estas líneas se ignora, pues, el punto concreto donde ha sido la detonación.

EN TARAZONA

Riñen unos vecinos y uno queda lesionado

En la carretera de Soria, afuera de Tarazona, se enfrentó Julio Ciriano Hernández, de 29 años, con los hermanos Félix y Julio García Martínez, de 24 y 21 años, respectivamente.

Surgió entre ellos una cuestión motivada por una diferencia de 23 pesetas, en una antigua cuenta.

La discusión se tornó en violenta, llegando a las agresiones mutuas.

Ciriano, en la contienda con los hermanos García, resultó con varias erosiones leves.

LAS OBRAS DE ENSANCHE

El cubrimiento de la zanja del ferrocarril en la Gran Vía

Ayer se dirigió el alcalde telegráficamente al ingeniero jefe de la segunda división de Ferrocarriles rogándole se imprima la máxima actividad al comienzo de las obras de cubrimiento de la zanja del ferrocarril en su unión con la Gran Vía.